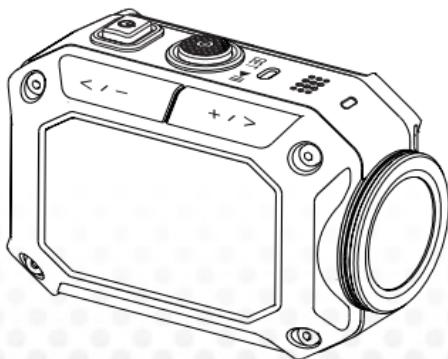


JVC



ACTION CAMERA

English

GC-XA1 BE

Basic User Guide

- Before use, be sure to read “Safety Precautions” (p.2) and “Cautions” (p.3) to use the product correctly.
- Malfunction due to water immersion and other damages caused by misuse by the customer is not covered by warranty.
- Before use, be sure to read the “Detailed User Guide” in the built-in memory with the camera.
- For more details on the operations, refer to the “Detailed User Guide” in the built-in memory.

Complies with
IDA Standards
DB102150



Safety Precautions

CAUTION:

- To prevent shock, do not open the cabinet. No user serviceable parts inside. Refer servicing to qualified personnel.

NOTES:

- The rating plate and safety caution are on the bottom of the unit.
- The serial number plate is on the battery mount of the camera.

CAUTION:

The mains plug shall remain readily operable.

- Remove the mains plug immediately if the camcorder functions abnormally.

WARNING:

- The camcorder should not be exposed to excessive heat such as direct sunshine, fire or the like.

- The battery pack and the camcorder with battery installed should not be exposed to excessive heat such as direct sunlight, fire or like.

CAUTION:

- When the equipment is installed in a cabinet or on a shelf, make sure that it has sufficient space on all sides to allow for ventilation (10 cm or more on both sides, on top and at the rear).
- When discarding batteries, environmental problems must be considered and the local rules or laws governing the disposal of these batteries must be followed strictly.
- Do not point the lens directly into the sun. This can cause eye injuries, as well as lead to the malfunctioning of internal circuitry. There is also a risk of fire or electric shock.
- Do not use a tripod on unsteady or unlevel surfaces. It could tip over, causing serious damage to the unit.

If a malfunction occurs, stop using the camcorder immediately and consult your local JVC dealer.

SOME DO'S AND DON'TS ON THE SAFE USE OF EQUIPMENT

This equipment has been designed and manufactured to meet international safety standards but, like any electrical equipment, care must be taken if you are to obtain the best results and safety is to be assured.

DO read the operating instructions before you attempt to use the equipment.

DO ensure that all electrical connections (including the mains plug, extension leads and interconnections between pieces of equipment) are properly made and in accordance with the manufacturer's instructions. Switch off and withdraw the mains plug when making or changing connections.

DO consult your dealer if you are ever in doubt about the installation, operation or safety of your equipment.

DO be careful with glass panels or doors on equipment.

DON'T continue to operate the equipment if you are in any doubt about it working normally, or if it is damaged in any way — switch off, withdraw the mains plug and consult your dealer.

DON'T remove any fixed cover as this may expose dangerous voltages.

DON'T leave equipment switched on when it is unattended unless it is specifically stated that it is designed for unattended operation or has a standby mode. Switch off using the switch on the equipment and make sure that your family knows how to do this. Special arrangements may need to be made for infirm or handicapped people.

DON'T use equipment such as personal stereos or radios so that you are distracted from the requirements of road safety. It is illegal to watch television whilst driving.

DON'T listen to headphones at high volume, as such use can permanently damage your hearing.

DON'T obstruct the ventilation of the equipment, for example with curtains or soft furnishings. Overheating will cause damage and shorten the life of the equipment.

DON'T use makeshift stands and NEVER fix legs with wood screws — to ensure complete safety always fit the manufacturer's approved stand or legs with the fixings provided according to the instructions.

DON'T allow electrical equipment to be exposed to rain or moisture.

ABOVE ALL

- NEVER let anyone especially children push anything into holes, slots or any other opening in the case — this could result in a fatal electrical shock;
- NEVER guess or take chances with electrical equipment of any kind — it is better to be safe than sorry!

Rated Current Consumption: 680mA

CAUTION:

— Read Before Use —

Notes on this equipment

- The camcorder shall not be exposed to excessive heat such as direct sunshine, fire or the like.

The built-in battery may explode if it gets heated up.

- The battery is not charged when purchased. Charge the battery before using it for the first time.
- Do not drop this unit or subject it to excessive shock or vibration.

• Before recording, be sure to conduct a trial recording.

• Store the recorded data periodically on computer.

JVC shall not be liable for any damage or loss of data.

• Do not press against the surface of the screen with force or subject it to strong impact.

Doing so may damage or break the screens.

• When using the unit in a low temperature environment (-10°C or below), the operating time may be shortened, or it may not function properly.

Waterproof Function

This camera is equipped with a waterproof function.

This camera can make recordings in marine water and fresh water.

We recommend to select [Blue(marine)]/[Green(marine)] in White Balance for underwater scene.

The waterproof is tested in accordance with JVC test standard and it does not assure damage-free or trouble-free operation.

The waterproof cannot be guaranteed if the camcorder is subject to impact.

Consult with the dealer if the camcorder is subject to impact.

Water proof Function : IEC Standard publication 529 IPX8.

- The cover for the ports must be firmly closed.

- Do not use this product in water deeper than 5m.

- Do not use in the following locations:

Place with higher water pressure than specified, in hot springs or water of 40°C or higher.

- Supplied accessories are not waterproof.

■ Malfunction due to water immersion (IPX8 5m, 30minutes) and other damages caused by misuse by the customer is not covered by warranty.

Before use, be sure to read the "Detailed User Guide" in the built-in memory with the camcorder.

— Maintenance After Use —

- After use in water or a dusty environment,

rinse the camera as soon as possible with still fresh water in basin.

- Always keep the lens clean and wipe the water droplets off the camera with a soft and dry cloth.

- Air-dry the camera completely in a shaded area.

■ The waterproof of the ports are not guaranteed in all environments or conditions.

(IPX8 5m, 30minutes)

Dear Customer, [European Union]

This apparatus is in conformance with the valid European directives and standards regarding electromagnetic compatibility and electrical safety. European representative of JVC KENWOOD Corporation is: JVC Technical Services Europe GmbH

Postfach 10 05 04

61145 Friedberg

Germany

Cautions

A copy of the Declaration of Conformity with regard to the R&TTE Directive 1999/5/EC can be downloaded from the following Web sites.

<http://www3.jvckenwood.com/ecdoc/>



Hearby, JVC declares that this unit GC-XA1BE is in compliance with the essential requirements and other relevant provision of Directive 1999/5/EC.

This unit GC-XA1BE is made in China.

WirelessLAN

- This device is a 2.4 GHz wideband transmission system (transceiver), intended for use in all EU member states and ETFA countries, except in France and Italy where restrictive use applies.

- In Italy the end-user should apply for a license at the national spectrum authorities in order to obtain authorization to use the device for setting up outdoor radio links and/or for supplying public access to telecommunications and/or network services.

- This device may not be used for setting up outdoor radio links in France and in some areas the RF output power may be limited to 10mW EIRP in the frequency range of 2454 - 2483.5 MHz For detailed information the end-user should contact the national spectrum authority in France.

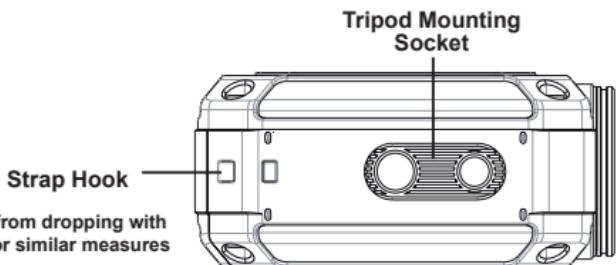
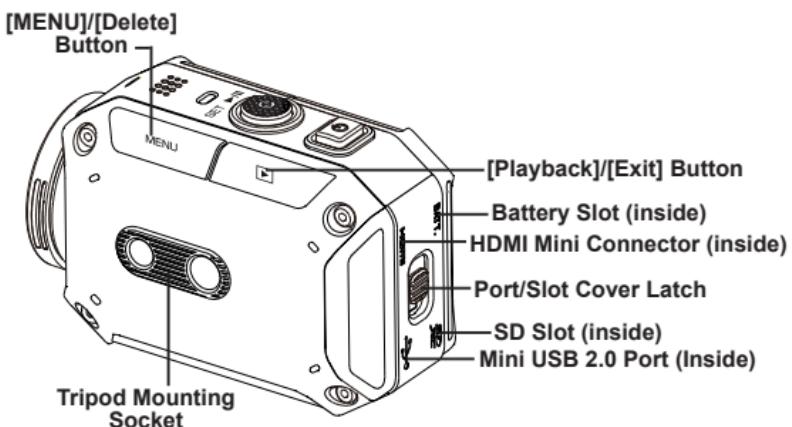
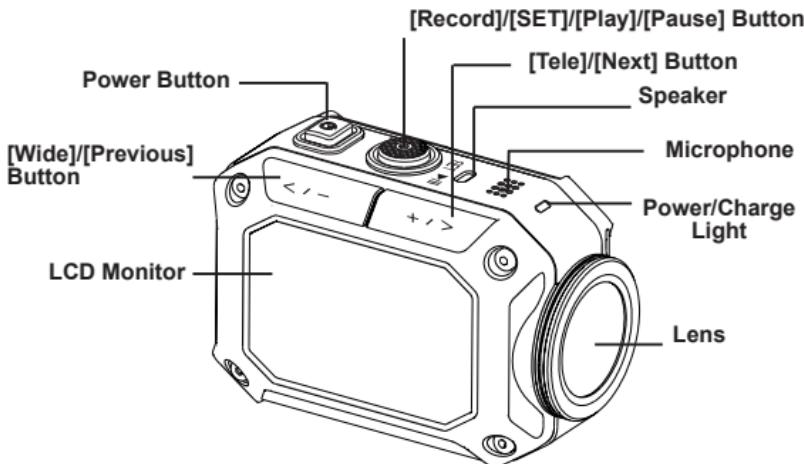


Information for Users on
Disposal of Old Equipment
[European Union only]

This symbol indicates that the product with this symbol should not be disposed as general household waste.

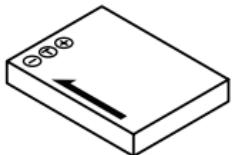
If you want to dispose of this equipment, please do not use the ordinary dust bin! There is a separate collection system for these products.

Tour of Your Camera

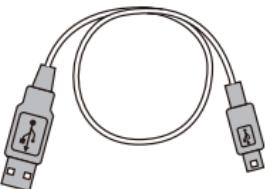


Protect from dropping with
a strap or similar measures

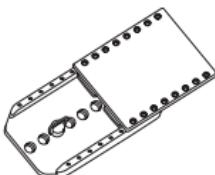
Accessories part



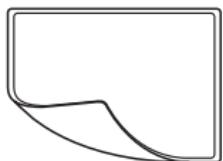
BN-VH105 Battery



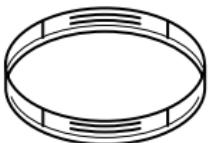
USB cable



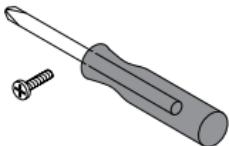
Goggle mount



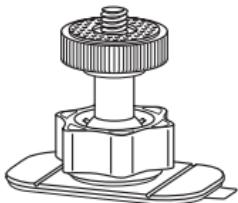
LCD protect film



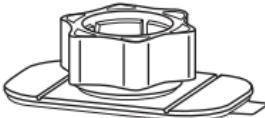
Lens protector x2



Screw and screwdriver



Flexible mount



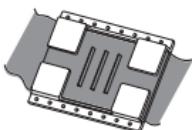
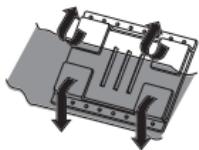
Flexible mount base



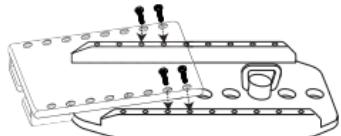
Notice:

1. Remove any dirt or moisture before attaching accessories.
2. The flexible mount, once attached, cannot be removed.
3. For best results do not use lens protector in water.

Attaching goggle mount

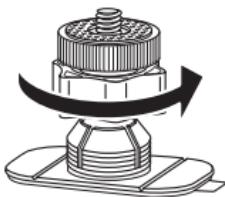


1. Lift the tabs on the rubber side and insert the belt.



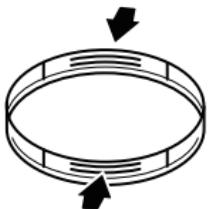
2. Secure with four screws.

Replacing flexible mount



Turn the knob in the direction indicated.
(Remove the mount when it is completely loose.)

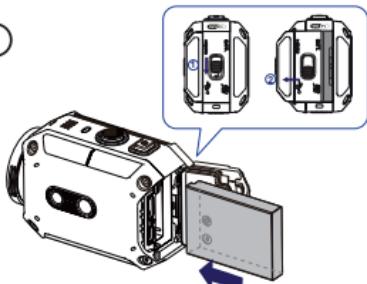
Removing lens protector



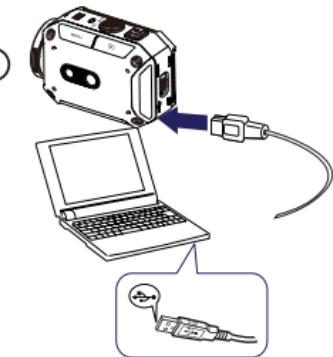
Press in on the protrusions to remove the lens protector from the camera.

Getting Started

①

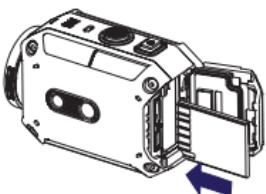


②



Using one with an output higher than 5V risks breakdown.

③



① Load the battery

1. Slide the latch and open the cover.
2. Insert the battery according to the correct polarity marks (+ or -).
3. Close the cover firmly for waterproof use.

② Charge the Li-ion battery

1. Connect USB cable.
2. Press / to select [Adapter], then press [SET]
3. A blinking light will indicate active charging.
4. In adapter charging mode, the full charging time for a depleted battery is about 3.5 hours and the light will turn off automatically after the charging is completed.
5. In PC USB charging mode, a longer charging time is required.

③ Insert the memory card

1. Slide the latch and open the cover.
2. Insert the SD card (Optional) into the slot until it locks properly.
3. To remove the SD card, press inward to release it and gently pull it out.

How to set the clock

1. Press the MENU button
2. Select [Time Setting] and then press / for Year, Month, Day, Hour, and Minute.
3. Press [SET] to go for next.

How to view the Detailed User Guide

1. Connect the camera to a computer.
2. Open DV Drive, then double click [Start for EU.pdf]

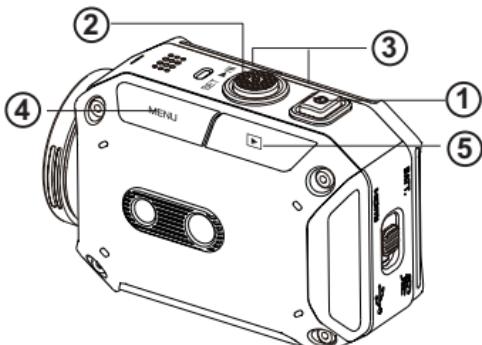
Note: Adobe Reader must be installed to read PDF files.

Get from Adobe's web site <http://adobe.com/>.

Supported SD card

SD/SDHC/SDXC (up to 64GB, class 4 or above)
-TOSHIBA -SanDisk

Record & Play



① To power on	<ul style="list-style-type: none">• Hold it for 2 second.• After idling for 5 minutes, the camera will turn off automatically.
② To record	<ul style="list-style-type: none">• In Video Mode, press to take video. In Photo Mode, press to take photo.
③ To zoom in or out	<ul style="list-style-type: none">• +:Zoom In. -:Zoom out.
④ To access menu	<ul style="list-style-type: none">• Press to open the option menu.• Use to change between the options. (e.g. VIDEO/PHOTO MODE, WIFI, RESOLUTION, WHITE BALANCE).
⑤ To review videos/photos	<ul style="list-style-type: none">• Press to go to the Playback Mode. You can view or delete the recorded files.

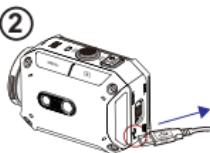
WiFi to PC

WiVideo is the software to connect the camera with PC.

①



②



③



④



① PC: Install WiVideo

- Use camera to install [WiVideo] on PC by plugging USB cable. If there is no Auto-Installation, please go to [My Computer]→[WiVideo] for installation.

② PC: Unplug the USB cable

③ Camera: Enable WiFi to PC

- Press [MENU] Button → Select [WiFi ], then press [SET] Button to enter its menu.
- Select [WiFi to PC ] to turn on Wi-Fi. The camera screen will show the Wi-Fi ID and Password.
- (The default password is 0000. Wi-Fi ID and password can be edited on WiVideo via USB connection.)

④ PC: Connect to Camera

- Click [Detect Wi-Fi Camera] to search camera.
- Enter the Wi-Fi ID and Password shown on camera to the WiVideo window.

NOTE: WiVideo is for Windows® based systems only.

WiVideo Function

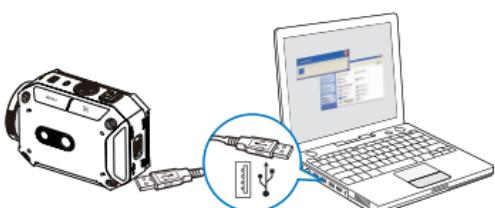
Active Mode	Function
 TRANSFER WiFi/USB	Manage video and photo files <ul style="list-style-type: none">Transfer files from camera to PC.Delete files in your camera.
 LIVE VIDEO WiFi	Watch live video <ul style="list-style-type: none">Watch live streaming from your camera on your PC.Use this camera as a remote home monitor.
 VIDEO CHAT WiFi	Wireless webcam for Skype/MSN <ul style="list-style-type: none">Change the video/audio setting of your Skype/MSN.Select WiVideo Camera, which indicates your camera. (e.g. Skype)  Microphone: WiVideo Camera  Webcam: WiVideo Camera
 ACCOUNT SETUP USB	Account Setting <ul style="list-style-type: none">Set up your social website account information and save to your camera.
 Wi-Fi SETUP USB	WiFi Setup <ul style="list-style-type: none">Configure and synchronize your WiFi profile on your camera.Name your camera and create your security password.

NOTE: WiVideo is for Windows® based systems only.

WiFi Modes to Mobile

System	Mode	Page
Android	Connect via AP 	13
	Connect via Mobile Hotspot 	14
iPhone/iPad	Connect via AP 	15
	Connect via Mobile Hotspot 	16
	Connect Directly to Camera 	17

NOTE: Before proceed any connection between Mobile and Camera, please connect to PC via USB cable and set up Wi-Fi profile with WiVideo (Enter SSID and Password).



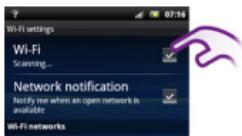
NOTE: WiVideo is for Windows® based systems only.

WiFi to Mobile (Android: AP Mode)

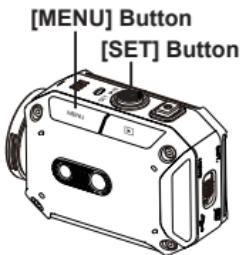
①



②



③



④



① Mobile: Install WiVideo

- WiVideo is a software to connect wireless between camera and mobile/tablet.
- Download WiVideo APP from Google Play onto mobile/tablet.

② Mobile: Connect to Access Point

- Go to [Settings] → [Wireless & network]
→ [Wi-Fi settings] → [Wi-Fi]
(Enable WiFi and connect to AP)

③ Camera: Connect to Same AP

- Press [MENU] → select [WiFi ] → choose [WiFi to Mobile ] to scan available AP
→ connect camera to the same AP

Note: Refer to the detailed User Guide section 7 to set up hotspot password into Camera.

④ Mobile: Launch WiVideo APP

- Press [WiVideo] APP icon → detecting cameras → enter the password (The default is 0000 and it can be edited via WiVideo APP Setup) → start preview and remote control.

WiFi to Mobile (Android: Mobile Hotspot Mode)

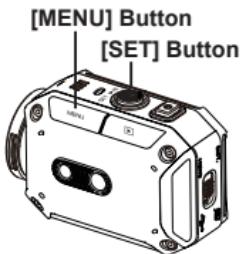
①



②



③



① Mobile: Install WiVideo

- WiVideo is a software to connect wireless between camera and mobile/tablet.
- Download WiVideo APP from Google Play onto mobile/tablet.

② Mobile: Enable Mobile Hotspot/AP

- Go to [Settings] → [Wireless & network]
→ Enable mobile hotspot/AP

Note: Operation may vary, please refer to each individual model.

Note: Be aware of using Hotspot service may not be provided in some countries.

③ Camera: Connect to Hotspot/AP

- Press [MENU] → select [WiFi] → choose [WiFi to Mobile] to scan available AP
→ connect camera to mobile hotspot/AP

Note: Refer to the detailed User Guide section 7 to set up hotspot password into Camera.

④



④ Mobile: Launch WiVideo APP

- Press [WiVideo] APP icon → detecting cameras → enter the password (The default is 0000 and it can be edited via WiVideo APP Setup) → start preview and remote control.

WiFi to Mobile (iPhone/iPad: AP Mode)

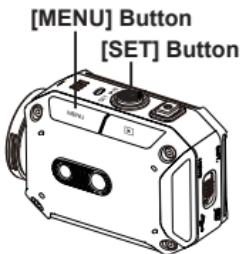
①



②



③



④



① Mobile: Install WiVideo

- WiVideo is a software to connect wireless between camera and mobile/tablet.
- Download WiVideo APP from App Store onto iPhone/ iPad.

② Mobile: Connect to Access Point

- Go to [Settings] → [WiFi]
→ Enable WiFi and connect to AP

③ Camera: Connect to Same AP

- Press [MENU] → select [WiFi] → choose [WiFi to Mobile] to scan available AP
→ connect camera to the same AP

Note: Refer to the detailed User Guide section 7 to set up AP password into Camera.

④ Mobile: Launch WiVideo APP

- Press [WiVideo] APP icon → detecting cameras → enter the password (The default is 0000 and it can be edited via WiVideo APP Setup) → start preview and remote control.

WiFi to Mobile (iPhone/iPad: Mobile Hotspot Mode)

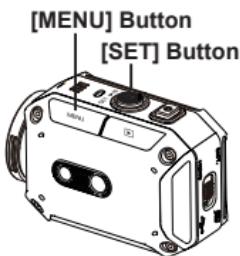
①



②



③



④



① Mobile: Install WiVideo

- WiVideo is a software to connect wireless between camera and mobile/tablet.
- Download WiVideo APP from App Store onto iPhone/iPad.

② Mobile: Enable Personal Hotspot

- Go to [Settings] → [WiFi]
- Enable [Personal Hotspot]

Note: Be aware of using Hotspot service may not be provided in some countries.

③ Camera: Connect to Hotspot

- Press [MENU] → select [WiFi] → choose [WiFi to Mobile] to scan available AP → connect camera to mobile hotspot/AP

Note: Refer to the detailed User Guide section 7 to set up hotspot password into Camera.

④ Mobile: Launch WiVideo APP

- Press [WiVideo] APP icon → detecting cameras → enter the password (The default is 0000 and it can be edited via WiVideo APP Setup) → start preview and remote control.

WiFi to Mobile (iPhone/iPad: Direct Mode)

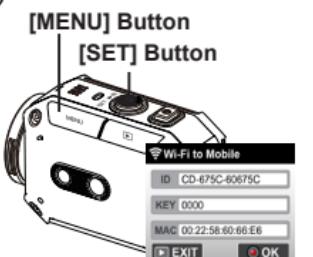
①



① Mobile: Install WiVideo

- WiVideo is a software to connect wireless between camera and mobile/tablet.
- Download WiVideo APP from App Store onto your iPhone/ iPad.

②



② Camera: Enable Direct Mode

- Press [MENU] → select [WiFi] → choose [WiFi to Mobile] → select [Direct Mode] → camera ID shown on the screen

③



③ Mobile: Connect to Camera

- Go to [Settings] → [WiFi]
→ Select camera ID to connect

④



④ Mobile: Remote Control Camera

- Press [WiVideo] APP icon → detecting cameras → enter the password (The default is 0000 and it can be edited via WiVideo APP Setup) → start preview and remote control.

Trouble Shooting

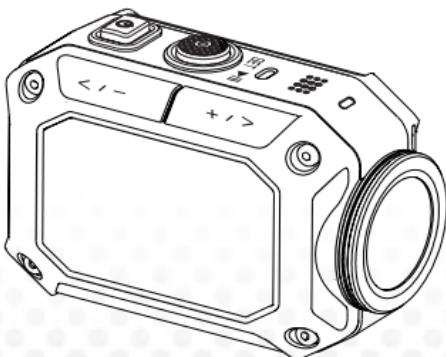
Problem/Situation	Remediation/Solution
Cannot turn on the camera/ The power turns off suddenly.	Battery pack is weak or depleted. Recharge the battery pack.
Camera cannot be turned on after plugging power adapter.	Please make sure that you use the JVC original power adapter and connect it to the power outlet correctly.
Wi-Fi icon does not appear after activating Wi-Fi.	Battery is low. Recharge the battery pack.
The camera is frozen.	Please remove the battery/unplug the adapter. Then, insert the battery/plug the adapter and turn on the camera again.
When the camera is connected to the PC via USB cable, many Autoplay windows may pop out. They indicate the disks of the camera.	"DV" indicates the internal memory of the camera. "Removable Disk" indicates the external memory (memory card installed in the camera). "WiVideo" indicates the bundled program. Please double-click it to start installation automatically.
The LCD shows "Connection Failed".	The password configuration does not match to the AP device you want to connect. The camera is not in the wireless network service area or weak network signal. Please make sure the Access Point is able to access the Internet. The camera does not support the type of encryption used on the AP device. The social websites update their websites without notice. Please visit the website to update your account setting or upgrade your camera firmware.
Wi-Fi connections break off.	The camera disables any Wi-Fi connection three minutes after shooting starts. Use the menu to re-enable it. Reconnect in a clear radio environment. Remember that the communication speed drops, interfering with connection, if the receiver is too far away, there is something in between blocking communications, or there is a microwave or wireless equipment in use nearby.
Connecting a USB cable stops photography. Photography is not possible with a USB cable connected.	Only time lapse and endless recording are available with a USB cable connected. (Endless recording is limited to 720p 30 fps.)
There is no HDMI output.	HDMI output is disabled during recording.
The thermometer icon appears.	Turn off the camera and allow it time to cool down.

TRA
REGISTERED No:ER0091517/12
DEALER No: DA0077455/11

AT	BE	BG	CY	CZ	DK
EE	FI	FR*	DE	GR	HU
IE	IT	LV	LT	LU	MT
NL	PL	PT	RO	SK	SI
ES	SE	GB	SI	NO	
CH	HR				

Outdoor use limited to 10mW eirp within the band 2412-2472MHz

JVC



KAMERABEDIENUNG

Deutsch

GC-XA1BE

Bedienungsanleitung

- Lesen Sie vor der Verwendung des Produktes bitte die Absätze "Sicherheitshinweise" (S. 2) und "Warnhinweise" (S. 3).
- Fehlfunktionen aufgrund des Eintauchens in Wasser oder andere durch Missbrauch durch den Kunden hervorgerufene Schäden, sind durch die Garantie nicht abgedeckt.
- Lesen Sie vor der Verwendung bitte die "Detaillierte Bedienungsanleitung" im integrierten Kameraspeicher.
- Weitere Hinweise zur Bedienung entnehmen Sie bitte der "Detaillierten Bedienungsanleitung" im integrierten Kameraspeicher.

Complies with
IDA Standards
DB102150



Sicherheitshinweise

VORSICHT:

- Um elektrische Schläge zu vermeiden, das Gehäuse nicht öffnen.

Keine vom Nutzer zu wartenden Teile im Inneren des Geräts.

Überlassen Sie Wartungsarbeiten qualifiziertem Personal.

HINWEISE:

- Das Typenschild und die Warnhinweise befinden sich unten am Gerät.

- Die Seriennummernschild ist an der Akkuhalterung der Kamera angebracht.

VORSICHT:

Der Netzstecker muss immer leicht zugänglich sein.

- Ziehen Sie sofort den Netzstecker, wenn Fehlfunktionen des Camcorders auftreten.

WARNUNG:

- Der Camcorder darf keiner direkten Wärmeeinstrahlung ausgesetzt werden, z. B. direkte Sonneneinstrahlung, Feuer usw.

- Die Akkus und der Camcorder mit der installierten Batterie dürfen keiner starken Hitze ausgesetzt werden, z. B. direkte Sonneneinstrahlung, Feuer usw.

VORSICHT:

- Wenn das Gerät in einem Schrank oder Regal betrieben wird, ist an allen Seiten für ausreichende Ventilation zu sorgen.

(10 cm an beiden Seiten, Oben und an der Rückseite).

- Akkus/Batterien sind gemäß den geltenden Umweltvorschriften zu entsorgen.

- Das Objektiv nicht direkt in die Sonne halten. Die Augen können verletzt sowie die Elektrobauteile in der Kamera beschädigt werden.

Es besteht die Gefahr eines Brandes oder elektrischen Schlages.

- Verwenden Sie das Stativ nicht auf instabilen oder unebenen Flächen. Es könnte kippen und das Gerät beschädigt werden.

Bei Fehlfunktionen stellen Sie den Betrieb des Camcorders unverzüglich ein und wenden sich an den JVC-Händler.

Bei Fehlfunktionen stellen Sie den Betrieb des Camcorders unverzüglich ein und wenden sich an den JVC-Händler.

SICHERE BENUTZUNG DES GERÄTES - WAS SIE TUN SOLLTEN UND WAS NICHT

Dieses Produkt wurde gemäß international geltenden Sicherheitsstandards entwickelt und gefertigt und, wie bei jedem elektrischen Gerät, müssen Sie auch hier Sorgfalt walten lassen, damit Sie die besten Ergebnisse erzielen können und die Sicherheit gewährleistet ist.

Lesen Sie die Betriebsanleitung BEVOR Sie das Gerät verwenden.

STELLEN SIE SICHER, dass alle elektrische Anschlüsse (einschließlich Netzstecker, Verlängerungskabel und Verbindungen zwischen Geräten) richtig und gemäß den Herstellerangaben hergestellt werden. Schalten Sie das Gerät ab und ziehen Sie den Netzstecker, wenn Sie Verbindung herstellen oder ändern.

WENDEN SIE SICH im Zweifel bezüglich der Installation, Betrieb oder Sicherheit Ihres Gerätes an Ihren Händler.

Lassen Sie bei den Glasteilen am Gerät VORSICHT WALTEN.

Betreiben Sie das Gerät NICHT weiter, wenn es nicht normal arbeitet oder beschädigt ist - schalten Sie es ab, ziehen Sie den Netzstecker und konsultieren Sie Ihren Händler.

Entfernen Sie das Gehäuse NICHT, es besteht die Gefahr gefährlicher Spannungen.

Lassen Sie das eingeschaltete Gerät NICHT unbeaufsichtigt, sofern nicht ausdrücklich auf den unbeaufsichtigten Betriebs- oder Standby-Modus hingewiesen wird. Schalten Sie das Gerät mit dem Schalter am Gerät ab und stellen Sie sicher, dass Ihre Familie weiß, wie das Gerät abzuschalten ist. Für gebrechliche oder behinderte Menschen sind besondere Vorkehrungen zu treffen.

Verwenden Sie Produkte, z. B. Stereoanlagen oder Radios, NICHT in einer solchen Weise, dass die Straßenverkehrssicherheit darunter leidet. Fernsehen während des Steuern eines Fahrzeugs ist gesetzlich verboten.

Hören Sie NICHT mit hoher Lautstärke Musik etc. über Kopfhörer; Ihr Gehör kann dauerhaft geschädigt werden.

Vorhänge, Einrichtungsgegenstände etc. dürfen die Ventilation um das Gerät NICHT behindern. Bei Überhitzung wird das Gerät beschädigt und die Lebensdauer verringert sich. Verwenden Sie KEINE Notlösungen und befestigen Sie die Beine NIEMALS mit Holzschrauben - damit die Sicherheit gewährleistet ist, muss das vom Hersteller genehmigte Stativ bzw. die Füße gemäß den Anleitungen mit den beiliegenden Befestigungsmitteln befestigt werden.

Setzen Sie elektrische Geräte WEDER Regen NOCH Feuchtigkeit aus.

VOR ALLEM

- Achten Sie darauf, dass NIEMALS etwas in die Öffnungen, Schlitzte oder anderen Öffnungen gesteckt wird - es besteht die Gefahr eines tödlichen elektrischen Schlages.e
- Stellen Sie im Zusammenhang mit elektrischen Geräten NIEMALS Vermutungen an - Sicherheit geht vor!

Nennstromaufnahme 680 mA

Vorsicht:

— Vor der Inbetriebnahme lesen —

Gerätehinweise

• Der Camcorder darf keiner direkten Wärmeeinstrahlung ausgesetzt werden, z. B. direkte Sonneneinstrahlung, Feuer usw.

Der eingebaute Akku kann explodieren, wenn er erhitzt wird.

• Der Akku ist beim Kauf nicht aufgeladen. Laden Sie den Akku vor der ersten Verwendung auf.
• Das Gerät keinen Schlägen oder starker Vibration aussetzen.

• Machen Sie vor der ersten Aufnahme eine Testaufnahme.

• Speichern Sie die aufgenommen Daten regelmäßig auf dem Computer.

JVC übernimmt keine Haftung für Datenverluste.

• Nicht mit Kraftaufwand auf das Display drücken und das Gerät keinen starken Schlägen aussetzen.

Das Display könnte beschädigt werden oder zerbrechen.

• Wenn das Gerät bei niedrigen Temperaturen (-10° C oder darunter) verwendet wird, kann sich die Betriebszeit verkürzen oder es arbeitet ggf. nicht fehlerfrei.

Funktion Wasserdichtigkeit

Diese Kamera ist mit der Funktion "Wasserdicht" ausgestattet.

Mit dieser Kamera können Aufnahmen in Süß- und Salzwasser gemacht werden.

Wir empfehlen, dass Sie den Weißabgleich [Blau(Marin)]/[Grün(Marin)] für Unterwasserszenen wählen. Die Wasserdichtigkeit wurde gemäß dem JVC-Teststandard getestet und der fehler- und störungsfreie Betrieb ist nicht gewährleistet.

Die Wasserdichtigkeit kann nicht gewährleistet werden, wenn die Kamera Schlägen ausgesetzt wird.

Wenden Sie sich an den Händler, wenn die Kamera Schlägen ausgesetzt war.

Funktion Wasserdichtigkeit: IEC Standardveröffentlichung 529 IPX8.

- Die Abdeckung der Anschlüsse muss fest geschlossen sein.
- Verwenden Sie dieses Gerät nicht im Wasser nicht in Tiefen unter 5 m.
- Nicht an folgenden Orten verwenden:

Orte, an denen der Wasserdruck die angegebene Werte überschreitet, heiße Quellen, Wassertemperatur ab 40°.

- Das Zubehör ist nicht wasserdicht.

■ Fehlfunktionen aufgrund des Eintauchens in Wasser oder andere durch Missbrauch durch den Kunden hervorgerufene Schäden, sind durch die Garantie nicht abgedeckt.

Lesen Sie vor der Verwendung bitte die "Detaillierte Bedienungsanleitung" im integrierten Camcorder-Speicher.

— Pflege nach der Verwendung —

- Nach der Verwendung in Wasser oder staubigen Umgebungen, reinigen Sie die Kamera schnellstmöglich in einem Becken mit Süßwasser.
 - Die Objektiv muss immer sauber sein; wischen Sie Wassertropfen mit einem weichen und trockenen Tuch von der Kamera.
 - Lassen Sie die Kamera an einem schattigen Ort vollständig an der Luft abkühlen.
- Die Wasserdichtigkeit der Anschlüsse kann nicht in allen Umgebungen oder unter allen Bedingungen gewährleistet werden.
(IPX8,5 m, 30 Min.)

Sehr geehrter Kunde, [Europäische Union]
dieses Gerät entspricht den geltenden
europäischen Richtlinien und Normen
zur elektromagnetischen Verträglichkeit und elektrischen
Sicherheit.

Europäischer Vertreter von JVC KENWOOD Corporation:
JVC Technical Services Europe GmbH

Postfach 10 05 04
61145 Friedberg
Deutschland
Vorsicht:

Eine Kopie der Konformitätserklärung zur
R&TTE-Richtlinie 1999/5/EC steht
auf den folgenden Websites zum Download bereit:
<http://www3.jvckenwood.com/ecdoc/>

CE 0700 !
JVC erklärt hiermit, dass das Gerät GC-XA1BE den
zutreffenden Vorschriften und anderen
relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EC
entspricht.

Das Gerät GC-XA1BE wurde in China hergestellt.

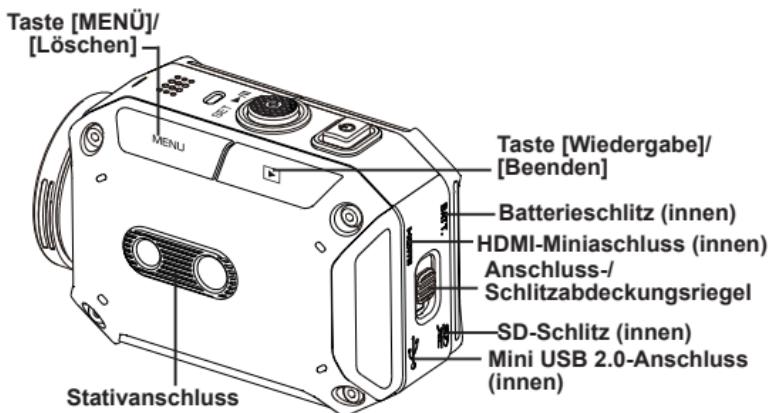
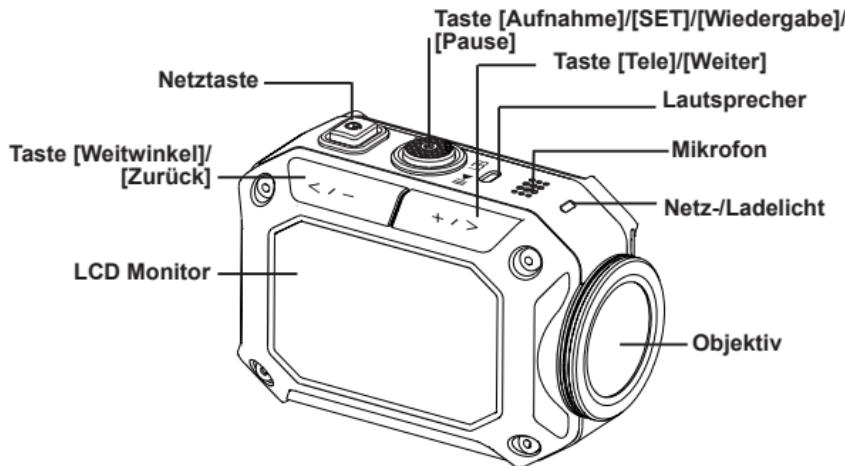
WirelessLAN

- Dieses Gerät ist ein 2,4-GHz-Breitband-Übertragungssystem (Transceiver) für die Benutzung in allen EU-Mitgliedstaaten und EFTA-Ländern, mit Ausnahme von Frankreich und Italien, wo die eingeschränkte Verwendung gilt.
- In Italien muss der Endbenutzer eine Lizenz der nationalen Behörden für die Frequenzverwaltung einholen, damit das Gerät für den Aufbau von Funkverbindungen im Freien bzw. für den öffentlichen Zugriff auf Telekommunikations- bzw. Netzwerkdienste genutzt werden darf.
- Dieses Gerät darf in Frankreich nicht für den Aufbau von Funkverbindungen genutzt werden und in einigen Regionen ist die HF-Leistung auf 10mW EIRP im Frequenzband 2454 - 2483,5 MHz begrenzt. Detaillierte Informationen erhalten Sie in Frankreich bei der nationalen Behörden für die Frequenzverwaltung.



Dieses Symbol bedeutet, dass Produkte mit diesem Symbol nicht im allgemeinen Hausmüll entsorgt werden dürfen. Entsorgen Sie dies Gerät ggf. nicht im Hausmüll! Elektrische Geräte sind als Sondermüll zu entsorgen.

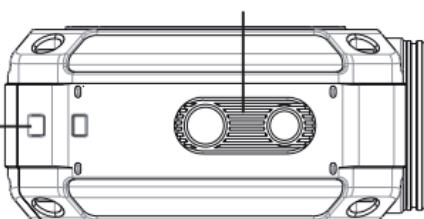
Kamera-Tour



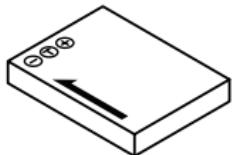
Haltegurt



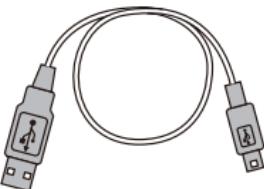
Mit einem Gurt oder
Vergleichbarem gegen
Herabfallen schützen.



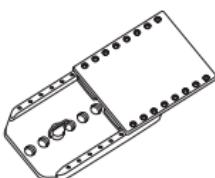
Zubehör



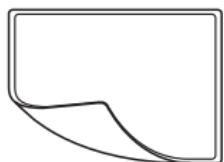
BN-VH105 Akku



USB-Kabel



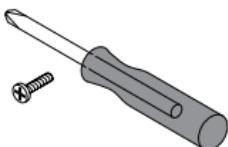
Brillenhalter



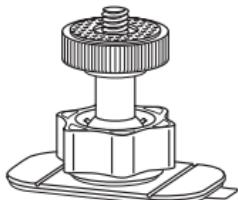
LCD-Schutzfilm



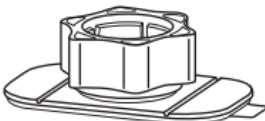
Objektivschutz
2-fach



Schraube und
Schraubendreher



Flexibler Halter



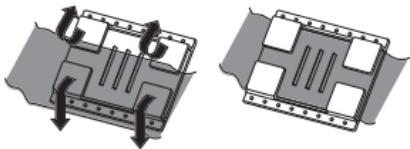
Flexibler Stativfuß



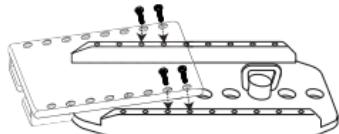
Hinweis:

1. Entfernen Sie Staub und Feuchtigkeit, bevor Sie Zubehör anbringen.
2. Der flexible Halter kann nach der Befestigung nicht mehr abgenommen werden.
3. Für beste Ergebnisse - Objektivschutz nicht in Wasser verwenden.

Brillenhalterbefestigung

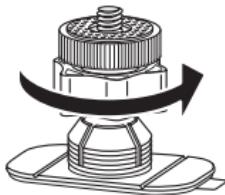


1. Heben Sie die Laschen an der Gummiseite an und führen Sie den Gurt ein.



2. Mit vier Schrauben befestigen.

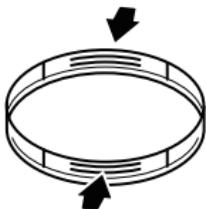
Flexiblen Halter austauschen



Drehen Sie den Knopf in die angezeigte Richtung.

(Nehmen Sie den vollständig gelösten Halter ab.)

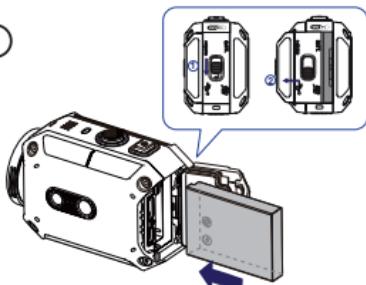
Objektivabdeckung abnehmen



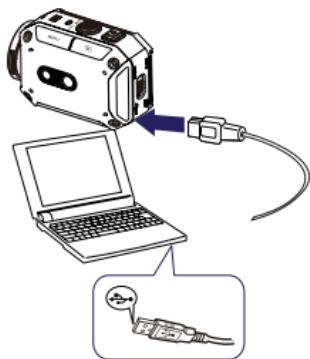
Drücken Sie die überstehenden Teile, um das Objekt von der Kamera zu lösen.

Inbetriebnahme

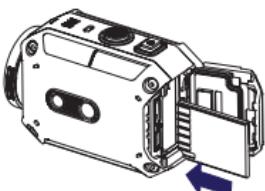
①



②



③



Bei Adaptern mit einer Leistung über 5 V kann das Gerät beschädigt werden.

① Akku aufladen

1. Schieben Sie die Lasche, um die Abdeckung zu öffnen.
2. Legen Sie den Akku entsprechend der Polaritätsmarkierungen (+ oder -) ein.
3. Schließen Sie die Abdeckung, damit die Wasserdichtigkeit gewährleistet ist.

② Li-Ion-Akku-Aufladung

1. Schließen Sie das USB-Kabel an.
2. Drücken Sie / , wählen Sie [Adapter], drücken Sie dann [SET]
3. Ein blinkendes Licht zeigt den aktiven Ladevorgang an.
4. Im Adapter-Ladmodus dauert es 3.5 Stunden, bis der Akku vollständig aufgeladen ist; danach erlischt das Licht automatisch.
5. Im PC-USB-Ladmodus verlängert sich die Ladezeit.

③ Speicherkarte einlegen

1. Schieben Sie die Lasche, um die Abdeckung zu öffnen.
2. Schieben Sie die SD-Speicherkarte (optional) in den Schlitz, bis sie einrastet.
3. Um die SD-Karte aus dem Schlitz zu nehmen, drücken Sie sie nach innen, um sie zu lösen. Ziehen Sie sie dann vorsichtig heraus.

So stellen Sie die Uhr ein

1. Drücken Sie die Taste MENU
2. Wählen Sie die Tasten / um zwischen den Einstellungen für Jahr, Monat, Tag, Stunde und Minute umzuschalten
3. Drücken Sie [SET], um auf den nächsten Wert zuzugreifen.

So verwenden Sie die Detaillierte Bedienungsanleitung

1. Verbinden Sie die Kamera mit dem Computer.
2. Öffnen Sie das DV-Laufwerk und doppelklicken Sie [Start for EU.pdf]

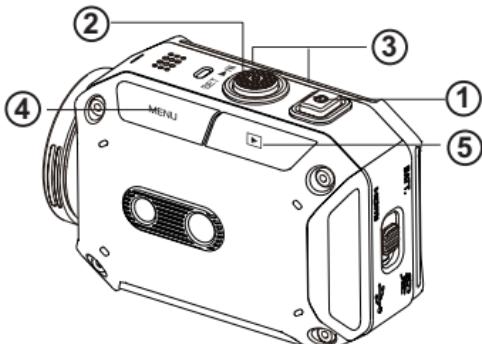
Hinweis: Um PDF-Dateien lesen zu können, muss Adobe Reader installiert sein.

Sie erhalten ihn auf der Adobe-Website <http://adobe.com/>.

Unterstützte SD-Karte

SD/ SDHC/ SDXC (bis 64 GB, Klasse 4 oder darüber) -TOSHIBA -SanDisk

Aufnahme & Wiedergabe



	① Einschalten <ul style="list-style-type: none">• Zwei (2) Sekunden gedrückt halten.• Wenn die Kamera fünf (5) Minuten nicht verwendet wird, schaltet sie automatisch ab.		④ So greifen Sie auf das Menü zu <ul style="list-style-type: none">• Drücken, um das Optionsmenü zu öffnen.• Verwenden Sie ▲ / ▼ für den Wechsel zwischen den Optionen. (z. B. VIDEO-/FOTOMODUS, WLAN, AUFLÖSUNG, WEISSABGLEICH).
	② Aufnahme <ul style="list-style-type: none">• Im Videomodus für die Videoaufnahme drücken. Im Fotomodus für die Fotoaufnahme drücken.		⑤ Video-/Fotovorschau <ul style="list-style-type: none">• Drücken Sie die Taste für den Wiedergabemodus. Sie können die aufgenommenen Dateien ansehen oder löschen.
	③ Ein- oder Auszoomen <ul style="list-style-type: none">• +:Zoom In. -:Zoom out.		

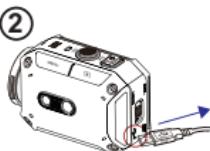
WLAN an PC

WiVideo ist die Software für den Verbindung von Kamera und PC.

①



②



③



④



① PC: WiVideo-Installation

- Verwenden Sie Ihre Kamera, um [WiVideo] über das USB-Kabel auf Ihrem PC zu installieren. Falls keine automatische Installation ausgeführt wird, öffnen Sie für die Installation [Arbeitsplatz]→[WiVideo].

② PC: Ziehen Sie das USB-Kabel ab

③ Kamera: Aktivieren Sie WLAN an PC

- Mit der Taste [MENU] wählen Sie [WiFi] und drücken Sie dann die Taste [SET], um auf das Menü zuzugreifen.
- Wählen Sie [WLAN an PC] , um WLAN einzuschalten. Am Kamera-Display werden die WLAN-ID und das Kennwort angezeigt.
- (Das standardmäßige Kennwort ist 0000. Die WLAN-Kennung und das Kennwort können über die WiVideo-USB-Verbindung geändert werden.)

④ PC: Anschluss der Kamera

- Klicken Sie auf die Schaltfläche [WLAN-Kamera erkennen], um Ihre Kamera zu suchen.
- Verwenden Sie die im WiVideo-Fenster angezeigte WLAN-ID und das Kennwort.

HINWEIS: WiVideo ist für auf Windows® basierende Systeme.

WiVideo-Funktion

Aktiver Modus	Funktion
 TRANSFER WiFi/USB	Verwalten Ihrer Video- und Fotodateien <ul style="list-style-type: none">• Übertragen Sie Dateien von Ihrer Kamera auf einen PC.• Löschen Sie Dateien in Ihrer Kamera.
 LIVE VIDEO WiFi	Live-Videos ansehen <ul style="list-style-type: none">• Schauen Sie Live-Streams von Ihrer Kamera auf Ihrem PC.• Verwenden Sie diese Kamera als Remote-Home-Monitor.
 VIDEO CHAT WiFi	Drahtlose Webcam für Skype/MSN <ul style="list-style-type: none">• Ändern Sie die Video-/Audioeinstellungen Ihres Skype/MSN.• Wählen Sie die WiVideo-Kamera, die Ihre Kamera anzeigt. <p>(e.g. Skype)  Microphone: WiVideo Camera  Webcam: WiVideo Camera</p>
 ACCOUNT SETUP USB	Kontoeinstellung <ul style="list-style-type: none">• Richten Sie die Kontodaten Ihrer sozialen Website ein und speichern Sie sie auf Ihrer Kamera.
 Wi-Fi SETUP USB	WLAN-Einrichtung <ul style="list-style-type: none">• Konfigurieren und synchronisieren Sie Ihr WLAN-Profil auf Ihrer Kamera.• Benennen Sie Ihre Kamera und erstellen Sie Ihr Sicherheitskennwort.

HINWEIS: WiVideo ist für auf Windows® basierende Systeme.

WLAN-Modi für Mobilgeräte

System	Modus	Seite
Android	Verbindung über AP 	13
	Verbindung über mobilen Hotspot 	14
iPhone/iPad	Verbindung über AP 	15
	Verbindung über mobilen Hotspot 	16
	Direkter Abschluss an die Kamera 	17

HINWEIS: Bevor Sie die Verbindung zwischen dem Mobilgerät herstellen, verbinden Sie den PC bitte über das USB-Kabel und richten Sie Ihr WLAN-Profil mit WiVideo ein (geben Sie die SSID und das Kennwort ein).



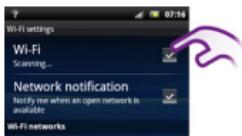
HINWEIS: WiVideo ist für auf Windows® basierende Systeme.

WLAN- für Mobilgeräte (Android: AP Modus)

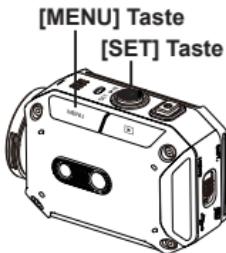
①



②



③



④



① Mobilgeräte; WiVideo-Installation

- WiVideo ist eine Software für die drahtlose Verbindung von Kamera und Mobilgerät/Tablet.
- Laden Sie die WiVideo-App von Google Play auf Ihr Mobilgerät/Tablet herunter.

② Mobilgeräte: Verbindung mit dem AP (Zugriffspunkt)

- Öffnen Sie [Einstellungen] → [Drahtlos & Netzwerk] → [WLAN-Einstellungen] → [WLAN] (aktivieren Sie WLAN und verbinden Sie sich mit dem AP)

③ Kamera: Verbindung mit demselben AP

- Drücken Sie [MENU] → wählen Sie → [WLAN an Mobil], um auf verfügbare AP zu überprüfen → Verbinden Sie die Kamera mit demselben AP
- **Hinweis:** Die Einrichtung des Hotspot-Kennworts für die Kamera entnehmen Sie bitte der detaillierten Bedienungsanleitung, Seite 7.

④ Mobilgeräte: Starten Sie die WiVideo-App

- Drücken Sie das App-Symbol Press [WiVideo] → Kameraerkennung → Kennworteingabe (das standardmäßige Kennwort 0000 kann über die WiVideo-App-Einrichtung geändert werden) → Starten Sie die Vorschau und die Fernsteuerung.

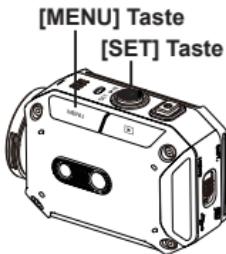
①



②



③



④



① Mobilgeräte: WiVideo-Installation

- WiVideo ist eine Software für die drahtlose Verbindung von Kamera und Mobilgerät/Tablet.
- Laden Sie die WiVideo-App von Google Play auf Ihr Mobilgerät/Tablet herunter.

② Mobilgeräte: Mobilgerät Hotspot/AP aktivieren

- Öffnen Sie [Einstellungen] → [Drahtlose & Netzwerk] → Mobilen Hotspot/AP aktivieren



Hinweis: Die Bedienung kann abhängig vom individuellen Modell variieren.

Hinweis: Ggf. wird der Hotspot-Dienst nicht in allen Ländern angeboten.

③ Kamera: Verbindung mit Hotspot/AP

- Drücken Sie [MENU] → wählen Sie [WLAN] → [WLAN an Mobil] , um auf verfügbare AP zu überprüfen → Verbinden Sie die Kamera mit Hotspot/AP
- Hinweis: Die Einrichtung des Hotspot-Kennworts für die Kamera entnehmen Sie bitte der detaillierten Bedienungsanleitung, Seite 7.

④ Mobilgeräte: Starten Sie die WiVideo-App

- Drücken Sie das App-Symbol Press [WiVideo] → Kameraerkennung → Kennworteingabe (das standardmäßige Kennwort 0000 kann über die WiVideo-App-Einrichtung geändert werden) → Starten Sie die Vorschau und die Fernsteuerung.

WLAN- für Mobilgeräte (iPhone/iPad: AP Modus)

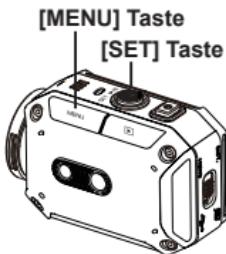
①



②



③



④



① Mobilgeräte: WiVideo-Installation

- WiVideo ist eine Software für die drahtlose Verbindung von Kamera und Mobilgerät/ Tablet.
- Laden Sie die WiVideo-App aus dem App-Store auf das iPhone/ iPad.

② Mobilgeräte: Verbindung mit dem AP (Zugriffspunkt)

- Öffnen Sie [Einstellungen] → [WLAN] → Aktivieren WLAN und stellen Sie die AP-Verbindung her.

③ Kamera: Verbindung mit demselben AP

- Drücken Sie [MENU] → wählen Sie [WLAN] → [WLAN an Mobil] , um auf verfügbare AP zu überprüfen → Verbinden Sie die Kamera mit demselben AP.
- **Hinweis:** Die Einrichtung von AP-Kennwörtern für die Kamera entnehmen Sie bitte der detaillierten Bedienungsanleitung, Seite 7.

④ Mobilgeräte: Starten Sie die WiVideo-App

- Drücken Sie das App-Symbol [WiVideo] → Kameraerkennung → Kennworteingabe (das standardmäßige Kennwort 0000 kann über die WiVideo-App-Einrichtung geändert werden) → Starten Sie die Vorschau und die Fernsteuerung.

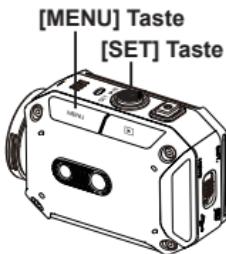
①



②



③



④



① Mobilgeräte: WiVideo-Installation

- WiVideo ist eine Software für die drahtlose Verbindung von Kamera und Mobilgerät/ Tablet.
- Laden Sie die WiVideo-App aus dem App-Store auf das iPhone/ iPad.

② Mobilgeräte: Persönlichen Hotspot aktivieren

- Öffnen Sie [Einstellungen] → [WLAN] → Aktivieren Sie [Persönlicher Hotspot]



Hinweis: Ggf. wird der Hotspot-Dienst nicht in allen Ländern angeboten.

③ Kamera: Verbindung mit Hotspot

- Drücken Sie [MENU] → wählen Sie [WLAN] → [WLAN an Mobil], um auf verfügbare AP zu überprüfen → Verbinden Sie die Kamera mit Hotspot/AP
- Hinweis: Die Einrichtung des Hotspot-Kennworts für die Kamera entnehmen Sie bitte der detaillierten Bedienungsanleitung, Seite 7.

④ Mobilgeräte: Starten Sie die WiVideo-App

- Drücken Sie das App-Symbol Press [WiVideo] → Kameraerkennung → Kennworteingabe (das standardmäßige Kennwort 0000 kann über die WiVideo-App-Einrichtung geändert werden) → Starten Sie die Vorschau und die Fernsteuerung.

①



②



③



④



① Mobilgeräte: WiVideo-Installation

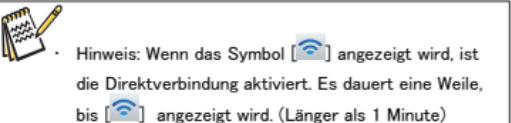
- WiVideo ist eine Software für die drahtlose Verbindung von Kamera und Mobilgerät/ Tablet.
- Laden Sie die WiVideo-App aus dem App-Store auf das iPhone/ iPad.

② Kamera: Direkten Modus aktivieren

- Drücken Sie [MENU] → wählen Sie [WLAN] → [WLAN an Mobil] → [Direktmodus] → Die Kamera-ID wird am Display angezeigt.

③ Mobilgeräte: Anschluss der Kamera

- Öffnen Sie [Einstellungen] → [WLAN] → Wählen Sie die zu verbindende Kamera-ID aus.



④ Mobilgeräte: Kamerafernbedienung

- Drücken Sie das App-Symbol Press [WiVideo] → Kameraerkennung → Kennworteingabe (das standardmäßige Kennwort 0000 kann über die WiVideo-App-Einrichtung geändert werden) → Starten Sie die Vorschau und die Fernsteuerung.

Fehlerbehebung

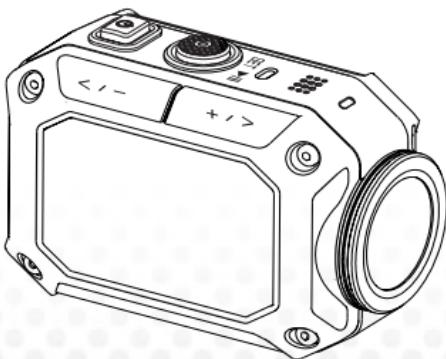
Problem/Situation	Ursache/Lösung
Die Kamera lässt sich nicht einschalten./Das Gerät schaltet plötzlich ab.	Der Akku ist schwach oder leer. Laden Sie den Akku auf.
Die Kamera kann nach Verbindung mit dem Netzteil nicht ausgeschaltet werden.	Verwenden Sie das Original JVC-Netzteil und verbinden Sie es richtig mit der Stromquelle.
Das WLAN-Symbol wird nach der WLAN-Aktivierung nicht angezeigt.	Leerer Akku. Laden Sie die Akkus auf.
Die Kamera friert ein.	Nehmen Sie den Akku heraus/nehmen Sie den Adapter ab. Legen Sie den Akku ein/verbinden Sie den Adapter und schalten Sie die Kamera erneut ein.
Wenn die Kamera mit dem USB-Kabel an den PC angeschlossen ist, werden viele Autoplay-Fenster angezeigt. Sie zeigen die Kamerafestplatten an.	“DV” zeigt den internen Kameraspieicher an. “Wechseldatenträger” zeigt den internen Speicher an (Speicherkarte in der Kamera) “WiVideo” verweist auf das gebündelte Programm. Doppelklicken Sie, um die Installation automatisch zu starten.
Am LCD wird “Verbindung fehlgeschlagen” angezeigt.	Das Passwort für die gewählte AP-Verbindung ist nicht korrekt. Die Kamera befindet sich nicht im WLAN-Bereich oder das Netzwerksignal ist schwach. Bitte vergewissern Sie sich, dass der AP-Router auf das Internet zugreifen kann. Die Kamera unterstützt den Verschlüsselungstyp des AP-Routers nicht. Soziale Netzwerke aktualisieren Ihre Websites ohne Vorankündigung. Bitte besuchen Sie die Website, um Ihre Kontoeinstellung zu aktualisieren oder um die Firmware zu aktualisieren.
WLAN-Verbindungsunterbrechung	Die Kamera deaktiviert die WLAN-Verbindung drei Minuten nach Beginn der Aufnahme. Reaktivieren Sie die Verbindung über das Menü. Verbinden Sie sich wieder mit einer störungsfreien Funkumgebung. Beachten Sie, dass die Kommunikationsgeschwindigkeit sinkt und die Verbindung gestört wird, wenn der Empfänger zu weit entfernt ist, etwas die Kommunikation blockiert bzw., wenn ein Mikrowellen- oder Drahtlosgerät in der Nähe ist.
Die Fotoaufnahme wird bei Anschluss eines USB-Kabels unterbrochen. Fotoaufnahmen sind bei angeschlossenem USB-Kabel nicht möglich.	Bei Verbindung über das USB-Kabel stehen nur die Funktionen Zeitraffer und Endlosaufnahme zur Verfügung. (Die Endlosaufnahme ist auf 720 p/30 fps begrenzt)
Es ist kein HDMI-Anschluss vorhanden.	Die HDMI-Ausgabe ist während der Aufnahme deaktiviert.
Das Thermometer-Symbol wird angezeigt .	Schalten Sie die Kamera ab und lassen Sie sie abkühlen.

TRA
REGISTERED No:ER0091517/12
DEALER No: DA0077455/11

AT	BE	BG	X	CZ	DK
EE	FI	FR*	DE	GR	HU
IE	X	LV	LT	LU	X
NL	PL	PT	RO	SK	SI
ES	SE	GB	X	X	NO
CH	HR				

Die Verwendung im Freien ist auf 10 m innerhalb von 2412-2472 Hz begrenzt

JVC



ACTION CAMERA

Français

GC-XA1BE

Mode d'emploi essentiel

- Avant toute utilisation, il est indispensable de lire « Précautions de sécurité » (page 2) et « Précautions importantes » (page 3) afin d'utiliser le produit correctement.
- Un mauvais fonctionnement du à l'immersion dans l'eau et tout autre dommage causé par une mauvaise utilisation aux mains du client ne seront pas couverts par la garantie.
- Avant toute utilisation, veillez à lire le « Mode d'emploi détaillé » qui se trouve dans la mémoire intégrée du caméscope.
- Pour plus de détails sur l'utilisation, voyez dans la mémoire intégrée le « Mode d'emploi détaillé ».

Complies with
IDA Standards
DB102150

Wi-Fi®
CERTIFIED

HDMI™
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

SD XC™

Précautions de sécurité

ATTENTION :

- Pour éviter tout choc électrique, ne pas ouvrir le boîtier extérieur.

Il n'y a pas d'éléments réparables par l'utilisateur à l'intérieur.

Confiez toute intervention à du personnel qualifié.

NOTES :

- La plaque signalétique et les consignes de sécurité sont en-dessous de l'appareil.
- La plaque portant le no de série se trouve sur la monture de la batterie du caméscope.

ATTENTION :

La prise secteur doit toujours être facile d'accès.

- En cas de fonctionnement anormal, débranchez immédiatement la prise secteur.

AVERTISSEMENT :

- Ne pas exposer le caméscope à une chaleur excessive (plein soleil, feu, etc.).
- La batterie ou le caméscope avec la batterie installée ne doivent pas être soumis à une chaleur excessive(soleil direct, feu, etc.).

En cas de mauvais fonctionnement, cessez immédiatement d'utiliser le caméscope et consultez votre revendeur JVC local.

QUELQUES CHOSES À FAIRE ET À NE PAS FAIRE POUR UTILISER L'APPAREIL DE MANIÈRE SÛRE

Cet appareil a été conçu et fabriqué dans le respect des normes internationales de sécurité mais, comme pour tout appareil électrique, il faut prendre des précautions si on veut en obtenir les meilleurs résultats et garantir la sécurité.

LISEZ le mode d'emploi avant tout essai d'utilisation.

VÉRIFIEZ que toutes les connexions électriques (y compris la prise secteur, les allonges et les interconnexions entre parties du matériel) sont correctes et conformes aux instructions du fabricant. Avant de faire ou de modifier des connexions, éteignez l'appareil et débranchez la prise secteur.

CONSULTEZ votre revendeur si vous avez des doutes sur l'installation, l'utilisation ou la sécurité de votre matériel.

FAITES ATTENTION aux panneaux ou aux portes en verre de votre matériel.

ARRÊTEZ d'utiliser l'appareil si vous n'êtes pas certain qu'il fonctionne normalement, ou s'il est endommagé de quelque manière que ce soit : éteignez-le, débranchez la prise secteur et consultez votre revendeur.

ATTENTION :

- Si l'appareil est installé dans un meuble ou sur une étagère, veillez à ce qu'il reste suffisamment d'espace libre autour pour une bonne ventilation

(10 cm ou plus des deux côtés, au-dessus et derrière).

- Lors de l'élimination d'une batterie, il faut tenir compte de l'environnement et respecter strictement tous les règlements locaux et lois applicables concernant l'élimination des batteries.

- Ne pas diriger l'objectif directement vers le soleil. Cela pourrait causer des lésions oculaires, en entraîner un mauvais fonctionnement des circuits internes. Cela introduit aussi un risque d'incendie ou de choc électrique.

- N'utilisez pas de trépied sur des surfaces instables ou irrégulières. Il pourrait basculer, ce qui endommagerait sérieusement l'appareil.

N'ENLEVEZ aucune partie de l'enveloppe extérieure : il peut y avoir des voltages dangereux à l'intérieur.

NE LAISSEZ PAS l'appareil allumé sans surveillance, à moins qu'il ne soit spécifiquement dit qu'il est conçu pour fonctionner sans surveillance ou qu'il y est prévu un mode de veille. Éteignez-le à l'aide de son interrupteur, et assurez-vous que votre famille sache également le faire. Des précautions spéciales peuvent être nécessaires pour les personnes infirmes ou handicapées.

N'UTILISEZ pas d'appareils radio ou de lecture stéréo personnels susceptibles de vous distraire des exigences de la sécurité routière. Il est illégal de regarder la télévision en conduisant.

N'UTILISEZ PAS des écouteurs à fort volume, car cela peut provoquer des troubles auditifs permanents.

NE BLOQUEZ PAS la ventilation de l'appareil, par exemple avec des rideaux ou des surfaces rembourrées. La surchauffe endommagera l'appareil et raccourcira sa vie utile.

N'UTILISEZ JAMAIS de supports improvisés, et ne fixez JAMAIS des pieds avec des vis en bois. Pour garantir totalement la sécurité, installez toujours le support ou les pieds approuvés par le fabricant, avec les fixations fournies et conformément aux instructions.

N'EXPOSEZ PAS le matériel électrique à la pluie ou à l'humidité.

SURTOUT

- NE LAISSEZ JAMAIS PERSONNE, particulièrement les enfants, introduire quoi que ce soit dans des orifices, des fentes ou toute autre ouverture du boîtier extérieur. Un choc électrique mortel pourrait s'ensuivre.
- NE PRENEZ JAMAIS DE RISQUES avec aucune sorte d'appareillage électrique. Il vaut mieux être indemne que de regretter !

Courant de consommation nominal : 680 mA

Attention

— Lire avant utilisation —

Notes sur cet appareil

- Ne pas exposer le caméscope à une chaleur excessive (plein soleil, feu, etc.).

La batterie intégrée peut exploser en cas de surchauffe.

- La batterie est livrée non chargée. Il faut charger la batterie avant la première utilisation.

- Ne pas laisser tomber cet appareil ni le soumettre à des vibrations ou à des heurts excessifs.

- Avant d'enregistrer pour de bon, faites un enregistrement d'essai.

- Sauvegardez périodiquement vos fichiers du caméscope dans votre ordinateur.

JVC ne se portera pas responsable de la perte ou de la dégradation de données.

- Ne faites pas trop de pression sur l'écran, et ne lui faites pas subir des impacts.

Cela pourrait endommager l'écran ou le briser.

- En cas d'utilisation par grand froid (en-dessous de -10 °C / 14 °F) l'autonomie pourrait être plus courte et un mauvais fonctionnement pourrait se produire.

Prises de vues aquatiques

Ce caméscope permet de prendre des vues sous l'eau.

On peut l'utiliser sous la mer ou en eau douce.

Il est recommandé de sélectionner [Bleu (aquatique)] ou [Vert (aquatique)] comme balance des blancs pour des scènes sous l'eau.

L'étanchéité est testée aux normes de JVC et n'assure pas un fonctionnement libre de dommages ou de problèmes.

L'étanchéité ne peut être garantie si le caméscope a subi un impact.

Si le caméscope a subi un impact, consultez votre revendeur.

Étanchéité : publication norme CEI 529 IPX8.

- Le couvercle des ports doit être solidement fermé.

- Ne pas utiliser ce produit à une profondeur dépassant 5m (16,4 pieds).

- Ne pas l'utiliser dans des lieux tels que :

lieux où la pression de l'eau dépasse celle qui est spécifiée, sources thermales, eau à 40 °C ou plus.

- Les accessoires fournis ne sont pas à l'épreuve de l'eau.

■ Un mauvais fonctionnement du à l'immersion dans l'eau (IPX8 5m, 30minutes) et tout autre dommage causé par une mauvaise utilisation aux mains du client ne seront pas couverts par la garantie.

Avant toute utilisation, veillez à lire le « Mode d'emploi détaillé » qui se trouve dans la mémoire intégrée du caméscope.

— Maintenance après utilisation —

- Après l'utilisation dans l'eau ou dans un environnement poussiéreux,

rincez le caméscope dès que possible dans un grand récipient plein d'eau douce.

- Maintenez l'objectif toujours propre et essuyez les gouttelettes de l'appareil avec un chiffon doux et sec.

- Laissez sécher complètement le caméscope à l'air et à l'ombre.

■ L'étanchéité des ports n'est pas garantie dans n'importe quels environnements ou situations. (IPX8 5m, 30minutes)

Cher client, [Union européenne]

Cet appareil est conforme

aux normes et directives européennes en vigueur concernant la compatibilité électromagnétique et la sécurité électrique.

Le représentant en Europe de JVC KENWOOD Corporation est : JVC Technical Services Europe GmbH

Postfach 10 05 04

61145 Friedberg

Allemagne

Attention

On peut télécharger une copie de la déclaration de conformité à

la directive R&TTE 1999/5/CE

depuis le site suivant :

<http://www3.jvckenwood.com/ecdoc/>



Par la présente, JVC déclare que cet appareil GC-XA1BE est conforme

à l'essentiel des exigences et

autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Cet appareil GC-XA1BE est fabriqué en Chine.



Informations pour les utilisateurs sur
l'élimination de matériel usagé
[Union européenne seulement]

LAN sans fil

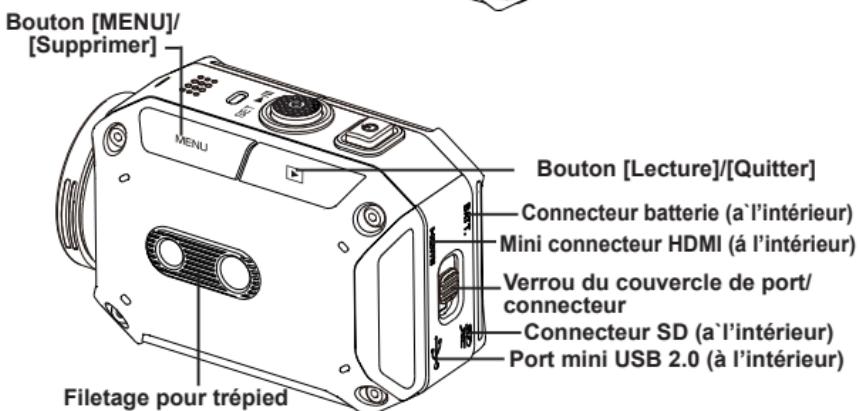
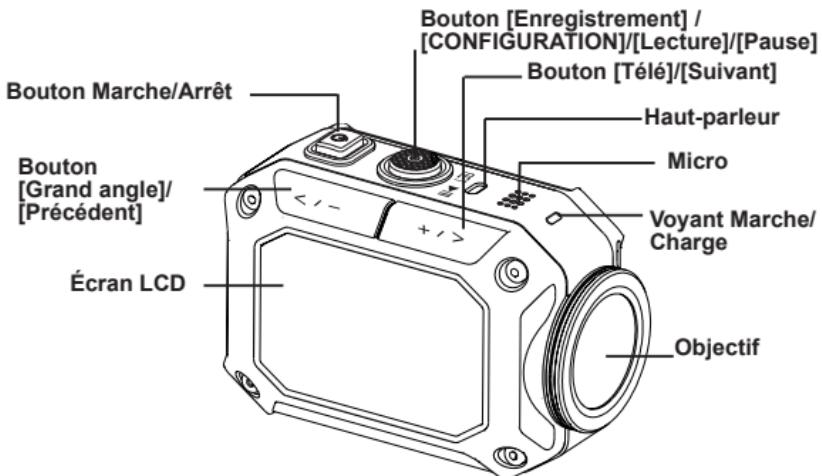
- Cet appareil est un système de transmission (transcepteur) émettant dans la bande de 2,4 GHz destiné à être utilisé dans tous les États membres de l'Union européenne et les pays de l'AELE, sauf la France et l'Italie où s'appliquent certaines restrictions.

- En Italie l'utilisateur final doit demander une licence aux autorités nationales du spectre hertzien afin d'obtenir l'autorisation d'utiliser l'appareil pour établir des liaisons radio à l'extérieur et/ou pour fournir un accès public à des services de télécommunications et/ou de réseau.

- Cet appareil ne peut pas être utilisé pour établir des liaisons radio à l'extérieur en France, et dans certaines zones la puissance de RF émise peut être limitée à 10 mW PIRE dans la bande de fréquences de 2454 – 2483,5 MHz. Pour des informations plus détaillées, l'utilisateur final peut s'adresser à l'autorité nationale du spectre hertzien de France.

Ce symbole indique que le produit qui le porte en doit pas être éliminé comme les déchets ménagers courants. Si vous souhaitez éliminer cet appareil, n'utilisez pas la poubelle ordinaire ! Il existe un système de collecte spécifique pour ce type de déchets.

Faisons le tour de votre caméscope

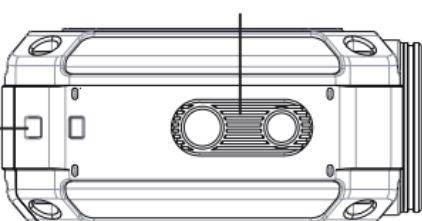


Filetage pour trépied

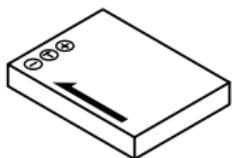
Atache pour la courroie



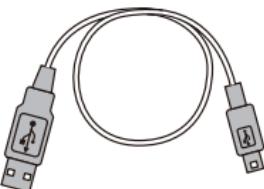
Protégez des chutes, à l'aide d'une courroie au autrement



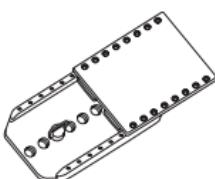
Accessoires



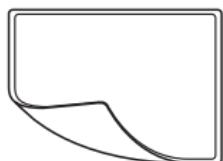
Batterie BN-VH105



Câble USB



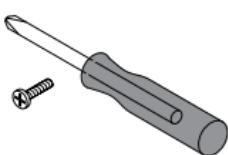
Monture pour lunettes



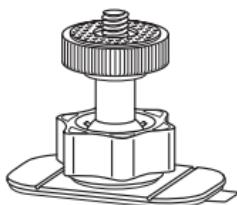
Film protecteur de l'écran LCD



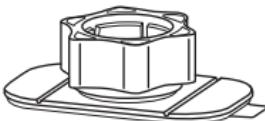
Protecteur d'objectif x2



Vis et tournevis



Support flexible



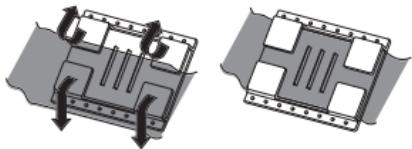
Flexible de montage de base



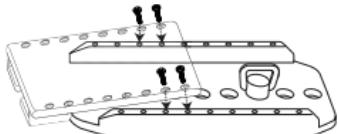
Remarques:

1. Nettoyez toute trace de poussière ou d'humidité avant de fixer un accessoire.
2. La monture flexible, une fois fixée, ne peut pas être enlevée.
3. Pour la meilleure performance, ne pas utiliser le protecteur d'objectif dans l'eau.

Fixation de la monture pour lunettes

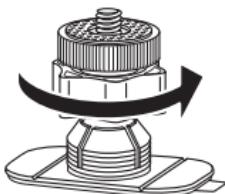


1. Soulevez les onglets sur le côté du caoutchouc et insérez la courroie.



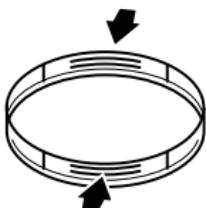
2. Fixez avec quatre vis.

Remplacement de la monture flexible



Tournez la molette dans le sens indiqué.
(enlever la monture dès qu'elle est
complètement libre.)

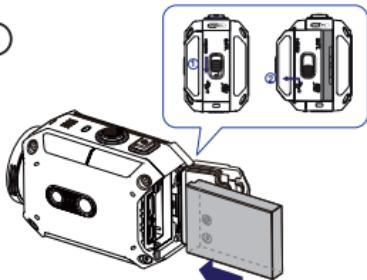
Enlever Le Objectif de protection



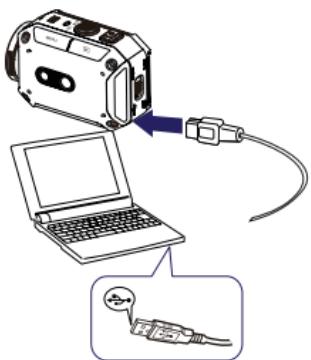
Appuyer sur les pièces en saillie pour enlever
le objectif de protection du caméscope.

Prise en main

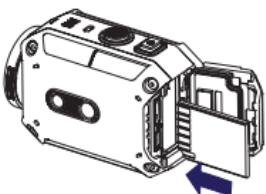
①



②



③



Risque de panne si l'on utilise une batterie de plus de 5 V.

① Charge de la batterie

1. Faites glisser le verrou et ouvrez le couvercle.
2. Insérez la batterie en respectant les marques de polarité (+/-).
3. Fermez solidement le couvercle pour assurer l'étanchéité.

② Chargement de la batterie Li-ion

1. Connectez le câble USB.
2. Appuyez sur / pour sélectionner [Adapter] (source d'alimentation), puis appuyez sur [SET(appliquer)]
3. Un voyant clignotant indiquera que la charge est en cours.
4. En cas de charge par source d'alimentation, le temps de charge complète pour une batterie entièrement déchargée est d'environ 3.5 heures. Lorsque la charge sera complète le voyant s'éteindra automatiquement.
5. En cas de charge par le port USB de votre ordinateur, cela sera plus long.

③ Insérez la carte de mémoire

1. Faites glisser le verrou et ouvrez le couvercle.
2. Insérez la carte SD (optionnelle) dans le connecteur jusqu'à sentir le verrouillage.
3. Pour enlever la carte SD, poussez pour la relâcher puis tirez doucement.

Réglage de l'horloge

1. Appuyer sur le bouton MENU
2. Sélectionnez [Time Setting] (réglage date/heure) puis appuyez sur / pour afficher Année, Mois, Jour, Heure et Minute.
3. Appuyez sur [SET(appliquer)] pour passer au paramètre suivant.

Comment voir le mode d'emploi détaillé

1. Connectez le caméscope à un ordinateur.
2. Ouvrez le logiciel pilote de DV, puis faites double clic sur [Start for EU.pdf].

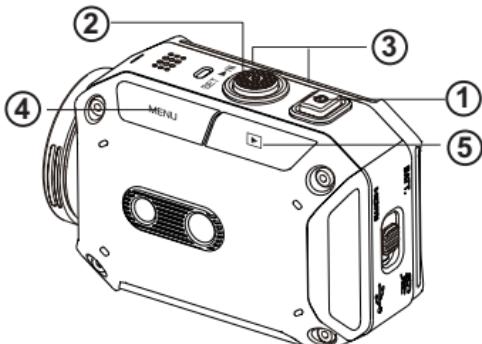
NB : Adobe Reader doit être installé, pour la lecture de fichiers PDF.

Si nécessaire, téléchargez-le depuis le site d'Adobe : <http://adobe.com/>.

Cartes SD prises en charge

SD/ SDHC/ SDXC (jusqu'à 64GB, classe 4 ou supérieure) -TOSHIBA - SanDisk

Enregistrement et lecture



① Pour allumer l'appareil <ul style="list-style-type: none">Maintenir le bouton appuyé pendant 2 secondes.Si aucune action ne se produit pendant 5 minutes, le caméscope s'éteindra automatiquement.	④ Pour accéder au menu <ul style="list-style-type: none">Appuyez pour ouvrir l'option menu.Utilisez pour vous déplacer parmi les options. (À savoir : MODE VIDÉO/PHOTO, WIFI, RÉSOLUTION, BALANCE DES BLANCS).
② Pour enregistrer <ul style="list-style-type: none">En mode Vidéo, appuyez sur le bouton pour enregistrer. En mode Photo, appuyez sur le bouton pour prendre une photo.	⑤ Pour examiner les vidéos/photos <ul style="list-style-type: none">Appuyez pour passer en mode lecture. Vous pouvez visionner ou supprimer les fichiers enregistrés.
③ Pour faire un zoom AV ou AR <ul style="list-style-type: none">+ : Zoom avant / - : Zoom arrière.	

WiFi vers l'ordinateur

WiVideo est le nom du logiciel qui permet de connecter le caméscope à l'ordinateur.

①



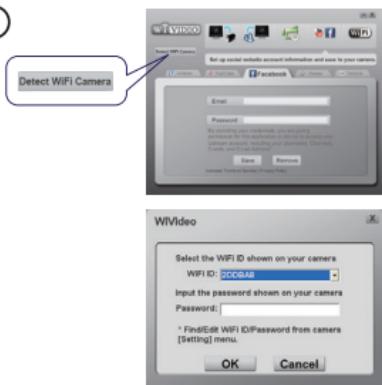
②



③



④



① Ordinateur : Installation de WiVideo

- Utilisez le caméscope pour installer [WiVideo] dans l'ordinateur, en connectant le câble USB. Si l'installation automatique ne démarre pas allez à [Poste de Travail]→[WiVideo].

② Ordinateur : Débranchez le câble USB

③ Caméscope : Activez la WiFi vers l'ordinateur

- Appuyez sur le bouton [MENU] → Sélectionnez [WiFi], puis appuyez sur le bouton [SET] (appliquer) pour entrer au menu WiFi.
- Sélectionnez [WiFi to PC (WiFi vers ordinateur)] pour activer la WiFi. L'écran du caméscope affichera l'ID de WiFi et le mot de passe.
- (Le mot de passe par défaut est 0000. On peut modifier l'ID de WiFi et le mot de passe dans WiVideo, via connexion USB.)

④ Ordinateur : Connexion au caméscope

- Cliquez sur [Detect WiFi Camera] (détecter caméscope WiFi) pour rechercher le caméscope.
- Saisissez dans la fenêtre WiVideo l'ID de WiFi et le mot de passe qui sont affichés sur le caméscope.

NB : WiVideo ne fonctionne que sous les SE Windows®

Fonction WiVideo

Mode actif	Fonction
 TRANSFER WiFi/USB	Gestion des fichiers vidéo et photo <ul style="list-style-type: none">Transfert de fichiers du caméscope à l'ordinateur.Suppression de fichiers dans le caméscope.
 LIVE VIDEO WiFi	Regarder de la vidéo en direct <ul style="list-style-type: none">Regarder sur l'ordinateur de la diffusion en continu provenant du caméscope.Utiliser le caméscope pour une télésurveillance de type « Home Monitor ».
 VIDEO CHAT WiFi	Webcam sans fil pour Skype/MSN <ul style="list-style-type: none">Modifiez la configuration vidéo/audio de votre Skype/MSN.Sélectionnez [WiVideo Camera], qui désigne votre caméscope. <p>(e.g. Skype)  Microphone: WiVideo Camera  Webcam: WiVideo Camera</p>
 ACCOUNT SETUP USB	Configuration de compte <ul style="list-style-type: none">Configurez les informations de votre compte de site Web social et enregistrez-les dans le caméscope.
 Wi-Fi SETUP USB	Configuration WiFi <ul style="list-style-type: none">Configurer et synchroniser votre profil WiFi dans le caméscope.Nommez votre caméscope et créez votre mot de passe de protection.

NB : WiVideo ne fonctionne que sous les SE Windows®

Modes WiFi vers un téléphone portable

Système	Mode	Page
Android	Connexion via PA 	13
	Connexion via « Mobile Hotspot » 	14
iPhone/iPad	Connexion via PA 	15
	Connexion via « Mobile Hotspot » 	16
	Connexion directe au caméscope 	17

NB : Avant toute connexion entre portable et caméscope, connectez-vous à l'ordinateur via câble USB et configurez le profil WiFi à l'aide de WiVideo (saisissez le SSID et le mot de passe).

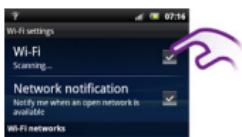


NB : WiVideo ne fonctionne que sous les SE Windows®

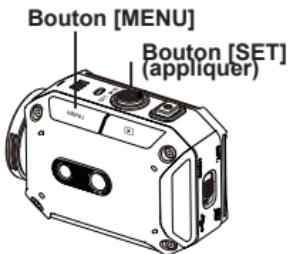
①



②



③



④



① Portable : Installation de WiVideo

- WiVideo est un logiciel qui permet la connexion sans fil entre le caméscope et le portable ou la tablette.
- Télécharger l'application WiVideo de Google Play vers le portable ou la tablette.

② Portable : Connexion au point d'accès

- Aller à [Settings] (configuration) → [Wireless & network] (sans fil et réseau) → [Wi-Fi settings] (paramètres WiFi) → [Wi-Fi] (activer la WiFi et se connecter au PA)

③ Caméscope : Connexion au même PA

- Appuyer sur [MENU] → sélectionner [WiFi] → choisir [WiFi to Mobile] (WiFi vers portable) pour rechercher les PA disponibles → connecter le caméscope au même PA

NB: Veuillez consulter le mode d'emploi détaillé, section 7, pour la saisie du mot de passe de Hotspot dans le caméscope.

④ Portable : Lancement de l'application WiVideo

- Appuyez sur l'icône de l'application [WiVideo] → détection de caméscopes en cours → saisissez le mot de passe (le mot de passe par défaut est 0000 ; il peut être modifié à travers le menu de configuration de l'application WiVideo) → démarrer la prévisualisation et la télécommande.

WiFi vers portable (Android : mode Hotspot de portable)

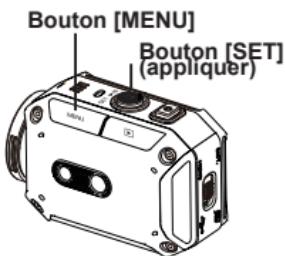
①



②



③



④



① Portable : Installation de WiVideo

- WiVideo est un logiciel qui permet la connexion sans fil entre le caméscope et le portable ou la tablette.
- Télécharger l'application WiVideo de Google Play vers le portable ou la tablette.

② Portable : Activer Mobile Hotspot/PA

- Aller à [Settings] (configuration) → [Wireless & network] (sans fil et réseau) → Activer Mobile Hotspot/PA

NB : la procédure peut varier : renseignez-vous pour chaque modèle en particulier.

NB : Soyez conscient de l'aide du service Hotspot peut pas être fourni dans certains pays.

③ Caméscope : Connexion à Hotspot/PA

- Appuyer sur [MENU] → sélectionner [WiFi] → choisir [WiFi to Mobile] (WiFi vers portable) pour rechercher les PA disponibles → connecter le caméscope à Mobile Hotspot/PA

NB: Voyez le mode d'emploi détaillé, section 7, pour la saisie du mot de passe de Hotspot dans le caméscope.

④ Portable : Lancement de l'application WiVideo

- Appuyez sur l'icône de l'application [WiVideo] → détection de caméscopes en cours → saisissez le mot de passe (le mot de passe par défaut est 0000 ; il peut être modifié à travers le menu de configuration de l'application WiVideo) → démarrer la prévisualisation et la télécommande.

WiFi vers portable (iPhone/iPad : mode PA)

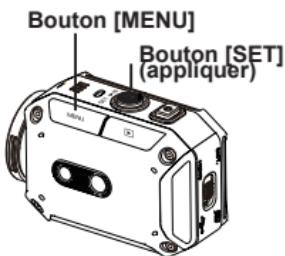
①



②



③



④



① Portable : Installation de WiVideo

- WiVideo est un logiciel qui permet la connexion sans fil entre le caméscope et le portable ou la tablette.
- Télécharger l'application WiVideo depuis App Store vers l'iPhone/ iPad.

② Portable : Connexion au point d'accès

- Aller à [Settings] (configuration) → [WiFi] → Activer la WiFi et se connecter au PA

Caméscope : Connexion au même PA

③

- Appuyer sur [MENU] → sélectionner [WiFi] → choisir [WiFi to Mobile] (WiFi vers portable) pour rechercher les PA disponibles → connecter le caméscope au même PA

④ Portable : Lancement de l'application WiVideo

- Appuyez sur l'icône de l'application [WiVideo] → détection de caméscopes en cours → saisissez le mot de passe (le mot de passe par défaut est 0000 ; il peut être modifié à travers le menu de configuration de l'application WiVideo) → démarrer la prévisualisation et la télécommande.

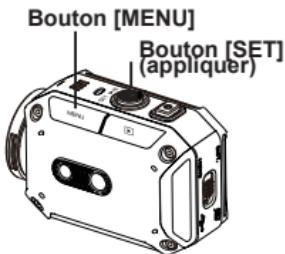
①



②



③



④



① Portable : Installation de WiVideo

- WiVideo est un logiciel qui permet la connexion sans fil entre le caméscope et le portable ou la tablette.
- Télécharger l'application WiVideo depuis App Store vers l'iPhone/ iPad.

② Portable : Activer le Hotspot personnel

- Aller à [Settings] (configuration) → [WiFi] → Activer [Personal Hotspot]

NB : Soyez conscient de l'aide du service Hotspot peut pas être fourni dans certains pays.

③ Caméscope : Se connecter à Hotspot

- Appuyer sur [MENU] → sélectionner [WiFi] → choisir [WiFi to Mobile] (WiFi vers portable) pour rechercher les PA disponibles → connecter le caméscope à Mobile Hotspot/PA

NB: Voyez le mode d'emploi détaillé, section 7, pour la saisie du mot de passe de Hotspot dans le caméscope.

④ Portable : Lancement de l'application WiVideo

- Appuyez sur l'icône de l'application [WiVideo] → détection de caméscopes en cours → saisissez le mot de passe (le mot de passe par défaut est 0000 ; il peut être modifié à travers le menu de configuration de l'application WiVideo) → démarrer la prévisualisation et la télécommande.

WiFi vers portable (iPhone/iPad : mode direct)

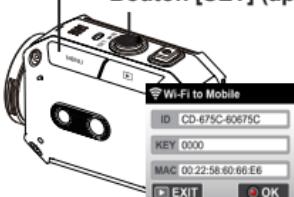
①



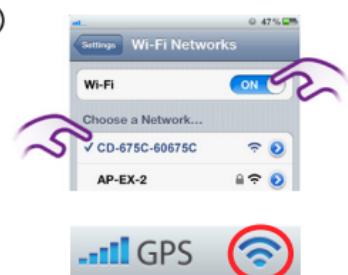
②

Bouton [MENU]

Bouton [SET] (appliquer)



③



④



① Portable : Installation de WiVideo

- WiVideo est un logiciel qui permet la connexion sans fil entre le caméscope et le portable ou la tablette.
- Télécharger l'application WiVideo depuis App Store vers l'iPhone/ iPad.

② Caméscope : Activer le mode direct

- Appuyer sur [MENU] → sélectionner [WiFi] → choisir [WiFi to Mobile] (WiFi vers portable) → sélectionner [Direct Mode] (mode direct) → l'ID du caméscope s'affiche sur l'écran

③ Portable : Connexion au caméscope

- Aller à [Settings] (configuration) → [WiFi] → Sélectionner l'ID du caméscope pour se connecter

NB : Lorsque l'icône [WiFi] apparaît , la connexion de la Mode Directe est activée. Cela peut prendre un certain temps pour que [WiFi] se montre.(Plus de 1 minute)

④ Portable : Caméscope télécommandé

- Appuyez sur l'icône de l'application [WiVideo] → détection de caméscopes en cours → saisissez le mot de passe (le mot de passe par défaut est 0000 ; il peut être modifié à travers le menu de configuration de l'application WiVideo) → démarrer la prévisualisation et la télécommande.

Dépannage

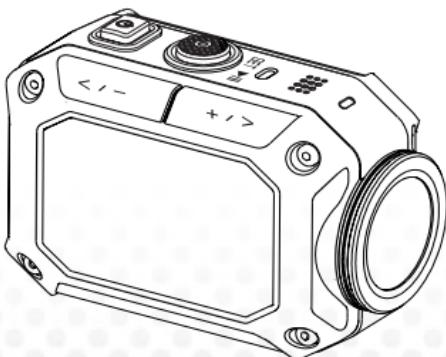
Problème/situation	Remède/solution
Impossible d'allumer le caméscope / Le caméscope s'éteint inopinément.	Batterie faible ou déchargée. Recharger la batterie.
Impossible d'allumer le caméscope après branchement de la source d'alimentation.	Vérifiez qu'il s'agisse d'une source JVC d'origine, et assurez-vous de la brancher correctement à la prise secteur.
L'icône WiFi ne s'affiche pas après avoir activé la WiFi.	Batterie faible. Recharger la batterie.
Caméscope gelé.	Enlevez la batterie / débrancher la source d'alimentation. Puis, remettre la batterie en place / rebrancher la source d'alimentation et rallumer le caméscope.
Lorsque l'on connecte le caméscope à l'ordinateur via câble USB, plusieurs fenêtres de lecture automatique peuvent émerger. Elles correspondent aux disques du caméscope.	« DV » désigne la mémoire interne du caméscope. « Removable Disk » (disque amovible) désigne la mémoire externe (carte mémoire installée dans le caméscope). « WiVideo » désigne le logiciel joint. Faites double clic pour démarrer l'installation automatiquement.
L'écran affiche « La connexion a échoué ».	La configuration du mot de passe n'est pas conforme pour le dispositif PA que vous voulez connecter.
	Le caméscope est hors de la zone de couverture du réseau sans fil ou le signal réseau est faible. Vérifiez que le point d'accès peut accéder à Internet.
	Le caméscope ne prend pas en charge le type de chiffrement qu'utilise le dispositif PA.
Les connexions WiFi s'interrompent.	Les sites sociaux mettent leurs sites Web à jour sans prévenir. Visitez le site Web pour mettre à jour la configuration de votre compte ou mettre à niveau le microprogramme du caméscope.
	Le caméscope désactive toute connexion WiFi trois minutes après qu'un enregistrement commence. Réactivez-la à travers le menu. Reconnectez-vous dans un environnement radio non pollué. N'oubliez pas que la vitesse de communication diminue, ce qui perturbe la connexion, si le récepteur est trop éloigné, si quelque chose bloque physiquement la communication ou si un four à microondes ou un système sans fil sont en service à proximité.
La connexion d'un câble USB empêche la prise de photos. Impossible de photographier si un câble USB est connecté.	Si un câble USB est connecté, seuls l'intervallomètre et l'enregistrement sans fin sont opérationnels. (L'enregistrement sans fin est limité à 720 p 30 i/s)
Pas de signal de sortie HDMI.	La sortie HDMI est désactivée pendant l'enregistrement.
L'icône du thermomètre s'affiche.	Éteignez le caméscope et laissez-lui le temps de refroidir.

TRA
REGISTERED No:ER0091517/12
DEALER No: DA0077455/11

AT	BE	BG	CY	CZ	DK
EE	FI	FR*	DE	GR	HU
IE	IT	LV	LT	LU	MT
NL	PL	PT	RO	SK	SI
ES	SE	GB	IS	N	NO
CH	HR				

Utilisation à l'extérieur limitée à 10 mW PIRE dans la bande 2412-2472 MHz

JVC



FOTOCAMERA ACTION

Italiano

GC-XA1BE

Manuale dell'Utente di Base

- Prima di usare, leggere "Precauzioni di sicurezza" (p.2) e "Avvertenze" (p.3) per usare correttamente il prodotto.
- Le anomalie di funzionamento dovute a immersione in acqua e altri danni causati da un uso scorretto da parte del cliente non sono coperte da questa garanzia.
- Prima dell'uso leggere la "Guida Utente Dettagliata" nella memoria integrata della fotocamera.
- Per ulteriori dettagli sul funzionamento rimandiamo alla "Guida Utente Dettagliata" nella memoria integrata.

Complies with
IDA Standards
DB102150



Misure di sicurezza

ATTENZIONE:

- Per evitare gli urti, non aprire la struttura.
- All'interno non vi sono componenti riutilizzabili dall'utente.
- Rimandiamo al personale qualificato per gli interventi di assistenza.

NOTE:

- La targhetta con le specifiche tecniche e le istruzioni di sicurezza si trovano sulla parte inferiore dell'unità.
- La targhetta del numero di serie si trova sul punto di installazione della batteria.

ATTENZIONE:

La presa di corrente deve essere accessibile in qualsiasi momento.

- Togliere immediatamente la presa nel caso in cui il dispositivo funzioni in modo anomalo.

ATTENZIONE:

- La telecamera non deve essere esposta a calore eccessivo, come luce solare, fuoco o simili.

- Il pacco batterie e la telecamera con la batteria installata non vanno mai esposte a calore eccessivo.
(luce solare diretta, fuoco o simili).

ATTENZIONE:

- Quando la strumentazione viene installata in un armadietto o su un ripiano verificare che vi sia spazio a sufficienza su tutti i lati per consentire una buona ventilazione.
(10 cm o più su ambo i lati, sopra e dietro al dispositivo).
- Quando si smaltiscono le batterie, tenere in considerazione i problemi ambientali e le normative o le leggi locali che regolano lo smaltimento di tali batterie devono essere strettamente osservate.
- Non puntare l'obiettivo direttamente al sole. Si potrebbero verificare lesioni agli occhi che potrebbero portare al malfunzionamento della circuiteria interna.

Vi sono anche rischi di incendi o scosse elettriche.

- Non usare treppiedi su superfici instabili o non piene. Il dispositivo potrebbe cadere, riportando gravi danni.

In caso di anomalie di funzionamento, smettere immediatamente di usare il dispositivo e rivolgersi al proprio rivenditore JVC.

ALCUNE COSE DA FARE A DA NON FARE PER UTILIZZARE IN MODO SICURO IL DISPOSITIVO

Questo dispositivo è stato progettato e realizzato per essere conforme agli standard di sicurezza ma, come qualsiasi dispositivo elettrico, è necessario fare attenzione se si vogliono ottenere i risultati migliori e per assicurare un ottimo livello di sicurezza.

LEGGERE le istruzioni di funzionamento prima di tentare di usare l'apparecchio.

ACCERTARSI che tutti i collegamenti elettrici (compresa la presa, le prolunghe e tutti gli altri collegamenti fra le diverse parti del dispositivo) siano stati realizzati in modo corretto in conformità con le istruzioni in dotazione. Spegnere il dispositivo e ritirare la spina mentre si stanno realizzando o modificando i collegamenti.

RIVOLGETEVI al vostro rivenditore se avete alcuni dubbi in merito all'installazione, al funzionamento o alla sicurezza del vostro dispositivo.

FARE ATTENZIONE a pannelli o porte di vetro dell'apparecchio.

NON continuare a far funzionare il dispositivo se sussistono dei dubbi sulla sua prestazione abituale, o se è danneggiato in qualche modo. Spegnere e staccare la spina centrale e consultare il fornitore.

NON togliere alcun rivestimento stabile, perché potrebbero restare esposte tensioni pericolose.

NON lasciare il dispositivo acceso oppure quando non c'è nessuno nei dintorni a meno che non sia espressamente scritto che il prodotto è stato studiato per funzionare senza nessuno presente oppure sia dotato della modalità standby. Spegnere il dispositivo servendosi dell'interruttore e accertarsi del fatto che i vostri familiari siano a conoscenza della procedura da seguire. Può essere necessario prendere delle misure particolari per i disabili. **NON** usare apparecchiature come stereo o radio personali che possono distrarre dai requisiti di sicurezza del traffico. È proibito guardare il televisore mentre si guida. **NON** ascoltare le cuffie a volume elevato, in quanto questo tipo di uso può danneggiare in modo permanente l'uditio.

NON ostruire la ventilazione del dispositivo, per esempio con tende o suppellettili. Il surriscaldamento causerà danni e ridurrà la durata della vita del dispositivo.

Non usare supporti di fortuna e non fissare MAI le gambe con viti di legno - per garantire livelli ottimali di sicurezza, usare sempre i supporti approvati dal produttore e i dispositivi di fissaggio consigliati dallo stesso.

NON esporre l'apparecchiatura elettrica alla pioggia o all'umidità.

SOPRATTUTTO

- Non permettere MAI a nessuno, specialmente ai bambini di inserire qualcosa nei fori, fessure o altre aperture dell'involucro – questo potrebbe causare una scossa elettrica mortale.
- Non cercare MAI di apportare modifiche di qualsiasi genere alla dotazione elettrica – è meglio essere salvi che dispiaciuti!

Consumo di corrente stimato: 680mA

Attenzione

Note su questo dispositivo

- La telecamera non deve essere esposta a calore eccessivo, come luce solare, fuoco o simili. La batteria, se riscaldata, potrebbe esplodere.
- La batteria, al momento dell'acquisto, non è carica. Caricarla prima di iniziare a usarla.
- Non sottoporre a urti o vibrazioni eccessive.

• Prima della registrazione, eseguire una registrazione di prova.

• Salvare i dati registrati periodicamente sul computer.

JVC non sarà responsabile per eventuali danni o perdite di dati.

• Non premere contro la superficie dello schermo con forza e non sottoporre a violenti urti.

Questa operazione potrebbe danneggiare o rompere gli schermi.

• Quando l'unità viene usata a temperature basse (-10°C (14°F) o inferiore), la durata di funzionamento potrebbe essere ridotta; il dispositivo, inoltre, potrebbe non funzionare correttamente.

Funzione "resistenza all'acqua"

Questa fotocamera è dotata della funzione di resistenza all'acqua.

Questa fotocamera può eseguire registrazioni in acqua salata e acqua dolce.

Consigliamo di scegliere [Blue(marine)]/[Green(marine)] nel menu di Bilanciamento di bianchi per le scene girate sotto acqua.

L'impermeabilità è testata conformemente agli standard JVC e non garantisce un funzionamento esente da danni o problemi.

Non è possibile garantire l'impermeabilità nel caso in cui la fotocamera sia soggetta a urti.

Rivolgersi al rivenditore nel caso in cui la fotocamera subisca degli urti.

Funzione di impermeabilità: pubblicazione standard IEC 529 IPX8.

- Il copri porte deve essere saldamente chiuso.
- Non usare questo prodotto in acqua a profondità superiori ai 5m (16.4 ft).

- Non utilizzare nei seguenti luoghi:

in luoghi con pressione dell'acqua più alta rispetto a quanto indicato, cascate di acqua calda, o acqua a temperatura superiore ai 40°C.

- Gli accessori forniti in dotazione non sono impermeabili.

• Le anomalie di funzionamento dovute a immersione in acqua (IPX8 5m, 30minuti) e altri danni causati da un uso scorretto da parte del cliente non sono coperte da questa garanzia.

Prima dell'uso leggere la "Guida Utente Dettagliata" nella memoria integrata della fotocamera.

- Manutenzione dopo l'uso -

- Dopo l'uso in acqua o in ambienti polverosi,

risciacquare la fotocamera non appena possibile con acqua dolce nel lavandino.

- Tenere sempre pulito l'obiettivo e pulire le gocce d'acqua con un panno morbido e asciutto.

• Asciugare la fotocamera completamente in una zona ombreggiata.

- L'impermeabilità delle porte non è garantita in tutti gli ambienti o in tutte le condizioni (IPX8 5m, 30minuti)

Gentile Cliente, [UE]

Questo dispositivo è conforme con le direttive europee e gli standard relativamente alla compatibilità elettromagnetica e sicurezza elettrica.
Rappresentante europeo di JVC KENWOOD Corporation : JVC Technical Services Europe GmbH

Postfach 10 05 04

61145 Friedberg

Germania

Attenzione

Una copia della Dichiarazione di Conformità relativamente alla Direttiva R&TTE 1999/5/EC è reperibile dai seguenti siti web:

<http://www3.jvckenwood.com/ecdoc/>



Con la presente, JVC dichiara che questa unità GC-XA1BE è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni del caso della direttiva 1999/5/EC.
Questa unità GC-XA1BE è stata realizzata in Cina.



Informazioni per gli utenti sullo smaltimento di strumentazione usata
[solo UE]

Questo simbolo indica che il prodotto non va smaltito con i normali rifiuti domestici.

Per smaltire questa strumentazione, non usare il normale cestino. Esiste un sistema di raccolta separato per questi prodotti.

LAN Wireless

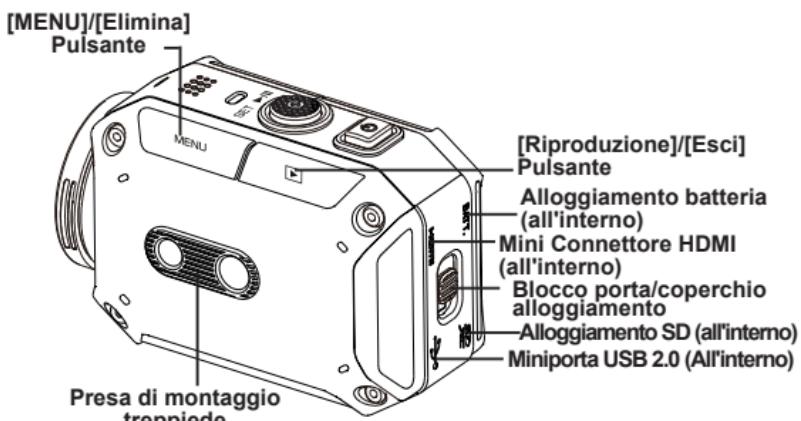
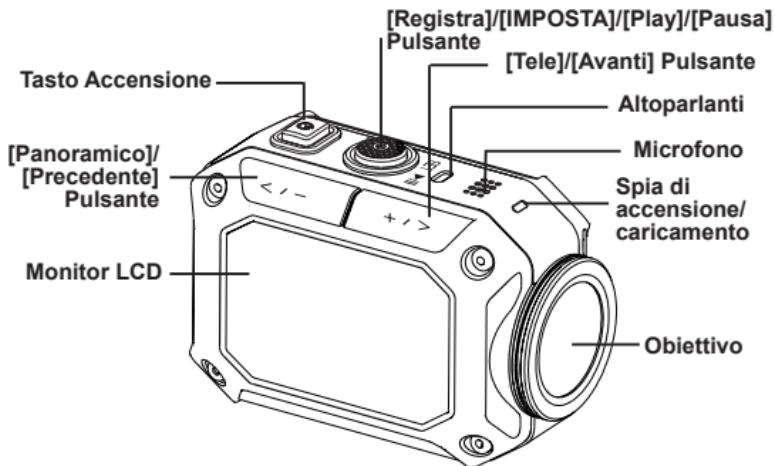
- Questo dispositivo è un sistema di trasmissione a banda larga da 2,4 GHz(transceiver), pensato per essere usato in tutti gli stati membri dell'UE e nei paesi ETFA, eccetto in Francia e in Italia dove sono in vigore limitazioni particolari.

• In Italia l'utente dovrebbe richiedere una licenza alle autorità nazionali responsabili dello spettro delle onde per ricevere l'autorizzazione di usare il dispositivo e configurare collegamenti radio all'esterno oltre che per fornire accesso pubblico alle telecomunicazioni e/o ai servizi di rete.

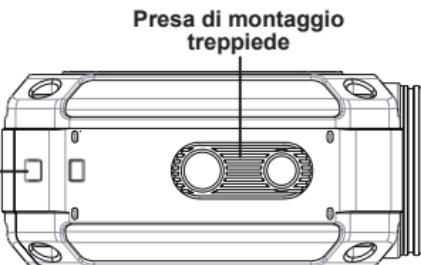
• Questo dispositivo non può essere usato per configurare collegamenti Radio in Francia e in alcune aree la potenza delle frequenze radio potrebbe essere limitata a 10mW EIRP nell'intervallo di frequenza

2454 - 2483.5 MHz Per informazioni dettagliate rimandiamo l'utente alla specifica autorità competente in Francia.

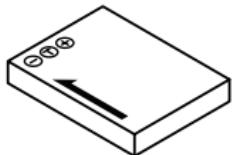
Panoramica della fotocamera



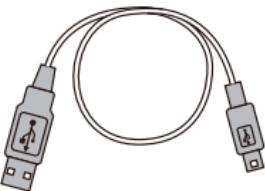
Proteggere da cadute con
strap o accessori simili



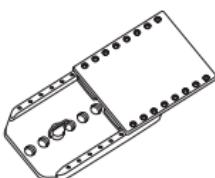
Accessori



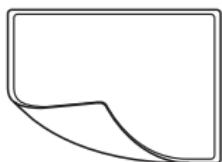
Batteria BN-VH105



Cavo USB



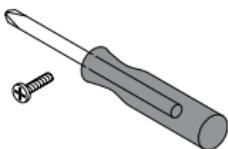
Montaggio occhiali



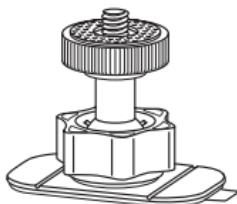
Pellicola di protezione LCD



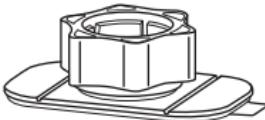
2 dispositivi di protezione obiettivo



Vite e cacciavite



Supporto flessibile



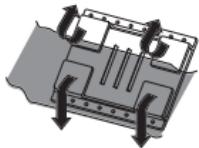
Base di montaggio flessibile



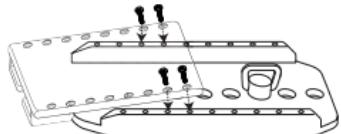
Avviso:

1. Rimuovere l'eventuale sporcizia o umidità prima di fissare gli accessori.
2. Il montaggio flessibile, dopo essere stato fissato, non può essere rimosso.
3. Per ottenere risultati ottimali, non usare il dispositivo di protezione dell'obiettivo in acqua.

Fissaggio del montaggio occhiali

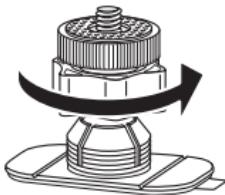


1. Sollevare le alette sul lato in gomma e inserire il cinturino.



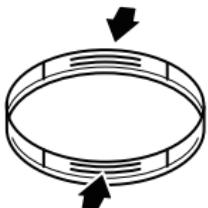
2. Fissare con quattro viti.

Sostituzione del montaggio flessibile



Ruotare la manopola nella direzione indicata.
(Rimuovere il montaggio quando è completamente allentato).

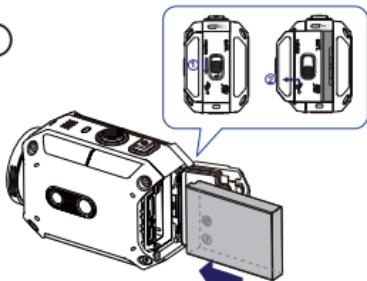
Togliere il copriobiettivo



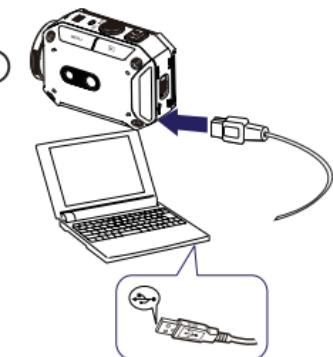
Premere sui punti che sporgono per rimuovere il copriobiettivo dalla fotocamera.

Come iniziare

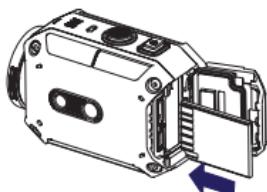
①



②



③



Usare un adattatore con un output superiore a 5V.

① Caricamento della batteria

1. Far scorrere il tasto e aprire il coperchio.
2. Inserire la batteria conformemente alla polarità indicata (+ o -).
3. Chiudere saldamente il coperchio per garantire la tenuta all'acqua.

② Caricamento della batteria agli ioni di litio

1. Collegare il cavo USB.
2. Premere / per selezionare [Adapter], quindi premere [SET].
3. Una luce lampeggiante indica che il caricamento è attivo.
4. In modalità di caricamento adattatore, il tempo di caricamento completo per una batteria scarica è di 3.5 ore. La spia si spegnerà automaticamente al termine del caricamento.
5. In modalità di caricamento PC USB, il tempo di ricarica è più lungo (circa 5.5 ore).

③ Inserimento della scheda di memoria

1. Far scorrere il tasto e aprire il coperchio.
2. Inserire la scheda SD (Opzionale) nell'alloggiamento fino a che non si blocca in posizione.
3. Per rimuovere la scheda SD, premere verso l'interno per sbloccarla, quindi estrarla.

Come impostare l'orologio

1. Premere il pulsante MENU
2. Selezionare [Time Setting] quindi premere / per Anno, Mese, Giorno, Ora e Minuti.
3. Premere [SET] per passare all'opzione successiva.

Come visualizzare la Guida Utente Dettagliata

1. Collegare la fotocamera a un computer.
2. Aprire DV quindi fare doppio clic su [Start for EU.pdf]

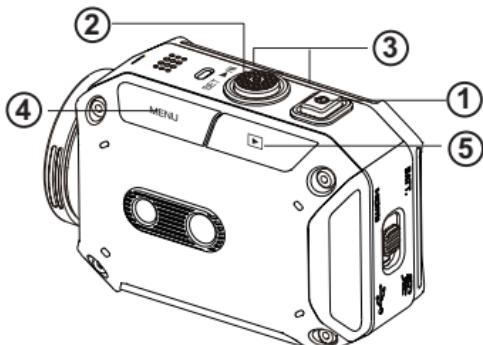
Nota: Adobe Reader deve essere installato per leggere i file PDF.

Scaricarlo dal sito web di Adobe <http://adobe.com/>.

Scheda SD supportata

SD/ SDHC/ SDXC (fino a 64GB, classe 4 o superiore) -TOSHIBA -SanDisk

Registrazione & Riproduzione



	① Accensione <ul style="list-style-type: none">• Tenere premuto per 2 secondi.• Dopo 5 minuti di inattività, la fotocamera si spegnerà automaticamente.		④ Per accedere al menu <ul style="list-style-type: none">• Premere per aprire il menu opzione.• Usare / per spostarsi fra le varie opzioni. (AD ESEMPIO MODALITÀ VIDEO/FOTO, WIFI, RISOLUZIONE, BILANCIAMENTO DEI BIANCHI).
	② Per registrare <ul style="list-style-type: none">• In modalità Video, premere per registrare un video. In modalità Foto, premere per scattare una foto.		⑤ Per rivedere video/foto <ul style="list-style-type: none">• Premere per passare alla modalità di riproduzione. Sarà possibile visualizzare o eliminare i file registrati.
	③ Per ingrandire o rimpicciolire <ul style="list-style-type: none">• +:Ingrandire. -:Rimpicciolire.		

Da WiFi a PC

WiVideo è il software per collegare la fotocamera al PC.

①



②



③



④



① PC: Installare WiVideo

- Usare la fotocamera per installare [WiVideo] al PC collegando il cavo USB. Nel caso in cui compaia l'auto-installazione, andare su [My Computer]→[WiVideo] per eseguire l'installazione.

② PC: Scollegare il cavo USB

③ Fotocamera: Attivare WiFi su PC

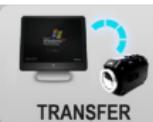
- Premere il pulsante [MENU] → Selezionare [WiFi] , quindi premere [SET] per accedere al menu.
- Selezionare [WiFi to PC] per attivare la WiFi. Lo schermo della telecamera visualizza l'ID WiFi e la Password.
- (La password predefinita è 0000. I valori WiFi ID e password possono essere modificati su WiVideo tramite collegamento USB.)

④ PC: Collegamento a Fotocamera

- Fare clic su [Detect Wi-Fi Camera] per cercare la fotocamera.
- Inserire l'ID WiFi e la Password sulla telecamera sulla finestra WiVideo.

NOTA: WiVideo funziona unicamente col sistema operativo Windows®.

Funzione WiVideo

Modalità Attiva	Funzione
 TRANSFER WiFi/USB	Gestisci i file video e foto. <ul style="list-style-type: none">Trasferire i file dalla fotocamera al PC.Eliminare i file nella fotocamera.
 LIVE VIDEO WiFi	Guarda video dal vivo <ul style="list-style-type: none">Guardare lo streaming dal vivo dalla telecamera sul computer.Usare la fotocamera con monitor di casa remoto.
 VIDEO CHAT WiFi	Webcam wireless per Skype/MSN <ul style="list-style-type: none">Modificare l'impostazione video/audio di Skype/MSN.Selezionare WiVideo Camera, che indica la fotocamera. <p>(e.g. Skype)  Microphone: WiVideo Camera  Webcam: WiVideo Camera</p>
 ACCOUNT SETUP USB	Impostazioni account <ul style="list-style-type: none">Imposta le informazioni del tuo account di sito web sociale e salva sulla telecamera.
 Wi-Fi SETUP USB	Impostazione WiFi <ul style="list-style-type: none">Configurare e sincronizzare il profilo WiFi con la fotocamera.Assegnare un nome alla fotocamera e creare una password di sicurezza.

NOTA: WiVideo funziona unicamente col sistema operativo Windows®.

Modalità WiFi a dispositivo mobile

Sistema	Modalità	Pagina
Android	Collegare tramite AP 	13
	Collegare tramite Mobile Hotspot 	14
iPhone/iPad	Collegare tramite AP 	15
	Collegare tramite Mobile Hotspot 	16
	Collegare direttamente a Fotocamera 	17

NOTA: Prima di avviare qualsiasi connessione fra dispositivo mobile e fotocamera, collegare il PC tramite cavo USB, quindi configurare il profilo WiFi con WiVideo (inserire SSID e Password).



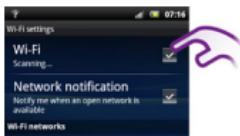
NOTA: WiVideo funziona unicamente col sistema operativo Windows®.

Da WiFi a Mobile (Android: Modalità AP)

①



②



③



④



① Dispositivo mobile: Installare WiVideo

- WiVideo è un software per collegare in modalità wireless la fotocamera e un dispositivo mobile/tablet.
- Scaricare l'app WiVideo da Google Play sul proprio dispositivo mobile/tablet.

② Dispositivo mobile: Collegamento ad Access Point

- Andare su [Impostazioni] → [Wireless & reti] → [Impostazioni Wi-Fi] → [Wi-Fi] (Attivare WiFi e collegare all'Access Point)

③ Fotocamera: Collegamento allo stesso Access Point

- Premere [MENU] → selezionare [WiFi ] → scegliere [da WiFi a Mobile ] per eseguire la scansione degli AP disponibili → collegare la fotocamera allo stesso AP.
- **Nota:** Rimandiamo alla Sezione 7 della Guida Utente Dettagliata per configurare la password dell'hotspot della fotocamera.

④ Dispositivo mobile: Lanciare l'APP WiVideo

- Premere l'icona dell'APP [WiVideo] APP → rilevamento delle fotocamere → inserimento della password (la password predefinita è 0000 e può essere modificata tramite la sezione di configurazione dell'APP WiVideo) → avvia anteprima e telecomando.

Da WiFi a Mobile (Android: modalità Hotspot mobile)

①



②



③



④



① Dispositivo mobile: Installare WiVideo

- WiVideo è un software per collegare in modalità wireless la fotocamera e un dispositivo mobile/tablet.
- Scaricare l'app WiVideo da Google Play sul proprio dispositivo mobile/tablet.

② Dispositivo mobile: Attivare l'hotspot mobile/AP

- Andare su [Impostazioni] → [Wireless & reti] → Attivare l'hotspot mobile/AP

Nota: il procedimento potrebbe variare a seconda del modello.

Nota: l'uso del servizio Hotspot potrebbe non essere fornito in alcuni paesi.

③ Fotocamera: Collegamento ad Hotspot/Access Point

- Premere [MENU] → selezionare [WiFi ] → scegliere [da WiFi a Mobile ] per eseguire la scansione degli AP disponibili → collegare la fotocamera all'hotspot mobile/AP.
- **Nota:** Rimandiamo alla Sezione 7 della Guida Utente Dettagliata per configurare la password dell'hotspot della fotocamera.

④ Dispositivo mobile: Lanciare l'APP WiVideo

- Premere l'icona dell'APP [WiVideo] APP → rilevamento delle fotocamere → inserimento della password (la password predefinita è 0000 e può essere modificata tramite la sezione di configurazione dell'APP WiVideo) → avvia anteprima e telecomando.

①



②



③



④



Dispositivo mobile: Installare ① WiVideo

- WiVideo è un software per collegare in modalità wireless la fotocamera e un dispositivo mobile/tablet.
- Scaricare l'applicazione WiVideo dall'App Store su iPhone/ iPad.

② Dispositivo mobile: Collegamento ad Access Point

- Andare su [Impostazioni] → [WiFi] → Attivare WiFi e collegare all'AP.

③ Fotocamera: Collegamento allo stesso Access Point

- Premere [MENU] → selezionare [WiFi] → scegliere [da WiFi a Mobile] per eseguire la scansione degli AP disponibili → collegare la fotocamera allo stesso AP.
- **Nota:** Rimandiamo alla Sezione 7 della Guida Utente Dettagliata per configurare la password dell'hotspot della fotocamera.

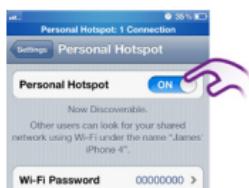
④ Dispositivo mobile: Lanciare l'APP WiVideo

- Premere l'icona dell'APP [WiVideo] APP → rilevamento delle fotocamere → inserimento della password (la password predefinita è 0000 e può essere modificata tramite la sezione di configurazione dell'APP WiVideo) → avvia anteprima e telecomando.

①



②



③



④



① Dispositivo mobile: Installare WiVideo

- WiVideo è un software per collegare in modalità wireless la fotocamera e un dispositivo mobile/tablet.
- Scaricare l'applicazione WiVideo dall'App Store su iPhone/ iPad.

② Dispositivo mobile: Attivare Hotspot personale

- Andare su [Impostazioni] → [WiFi] → [Attivare Hotspot Personale]



Nota: l'uso del servizio Hotspot potrebbe non essere fornito in alcuni paesi.

③ Fotocamera: Collegamento ad Hotspot

- Premere [MENU] → selezionare [WiFi] → scegliere [da WiFi a Mobile] per eseguire la scansione degli AP disponibili → collegare la fotocamera all'hotspot mobile/AP.
- Nota: Rimandiamo alla Sezione 7 della Guida Utente Dettagliata per configurare la password dell'hotspot della fotocamera.

④ Dispositivo mobile: Lanciare l'APP WiVideo

- Premere l'icona dell'APP [WiVideo] APP → rilevamento delle fotocamere → inserimento della password (la password predefinita è 0000 e può essere modificata tramite la sezione di configurazione dell'APP WiVideo) → avvia anteprima e telecomando.

Da WiFi a Mobile (iPhone/iPad: Modalità Diretta)

①



②

Pulsante [MENU]
Pulsante [SET]



③



④



① Dispositivo mobile: Installare WiVideo

- WiVideo è un software per collegare in modalità wireless la fotocamera e un dispositivo mobile/tablet.
- Scaricare l'applicazione WiVideo dall'App Store su iPhone/ iPad.

② Fotocamera: Attivare Modalità Diretta

- Premere [MENU] → selezionare [WiFi] → scegliere [da WiFi a dispositivo mobile] → selezionare [Modalità Diretta] → ID fotocamera visualizzato a video.

③ Dispositivo mobile: Collegamento a Fotocamera

- Andare su [Impostazioni] → [WiFi] → Selezionare l'ID della fotocamera a cui collegarsi.



Nota: quando compare l'icona [WiFi], è attivata la connessione Modalità Diretta. Sarà necessario attendere alcuni istanti prima che compaia



[WiFi].(Più di 1 minuto)

④ Dispositivo mobile: Telecamera Telecomando

- Premere l'icona dell'APP [WiVideo] APP → rilevamento delle fotocamere → inserimento della password (la password predefinita è 0000 e può essere modificata tramite la sezione di configurazione dell'APP WiVideo) → avvia anteprima e telecomando.

Guida alla risoluzione dei problemi

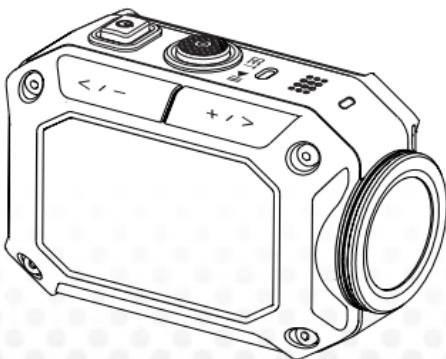
Problema/Situazione	Rimedio/Soluzione
Non è possibile accendere la fotocamera / L'alimentazione si spegne improvvisamente.	Il pacco batterie è scarico o esaurito. Ricaricare il pacco batterie.
Il dispositivo non si accende dopo averlo collegato all'alimentatore.	Verificare di usare l'alimentatore JVC fornito in dotazione. Quindi, collegarlo correttamente alla presa di corrente.
L'icona WiFi non compare dopo aver attivato la funzione WiFi.	Il pacco batterie è scarico. Ricaricare il pacco batterie.
La fotocamera è bloccata.	Togliere la batteria / scollegare l'adattatore. Quindi, inserire la batteria / presa nell'adattatore e accendere nuovamente la fotocamera.
Quando la fotocamera è collegata al PC tramite cavo USB, vengono visualizzate molte finestre di riproduzione automatica. Indicano i vari dischi della fotocamera.	"DV" indica la memoria interna della fotocamera. "Disco rimovibile" indica la memoria esterna (scheda di memoria installata nella fotocamera). "WiVideo" indica il programma in dotazione. Fare doppio clic per avviare automaticamente l'installazione.
Sull'LCD compare "Connection Failed".	<p>La configurazione password non corrisponde all'AP a cui ci si vuole collegare.</p> <p>La fotocamera non è nell'area di servizio wireless o il segnale di rete è scadente. Verificare che il router AP sia in grado di accedere a Internet.</p> <p>La fotocamera non supporta il tipo di cifratura usato nell'AP.</p> <p>I siti web social vengono aggiornati senza preavviso. Visitare il sito web per aggiornare le impostazioni dell'account o aggiornare il firmware della fotocamera.</p>
Le connessioni Wi-Fi si interrompono.	La fotocamera disattiva le connessioni Wi-Fi tre minuti dopo che è iniziata la registrazione. Servirsi del menu per riattivare la funzione. Ricollegarsi in un ambiente privo di interferenze radio. Ricordare che la velocità di comunicazione scende, interferendo con la connessione, se il ricevitore è troppo lontano o se c'è qualcosa che blocca le comunicazioni o ancora nel caso in cui sia presente un microonde o della strumentazione wireless nelle vicinanze.
Collegando un cavo USB vengono interrotte le funzioni di macchina fotografica. Non è possibile scattare foto quando il cavo USB è collegato.	Quando il cavo USB è collegato sono unicamente possibili le funzioni di time lapse e endless recording. (La funzione di Endless recording è limitata a 720p 30 fps.)
Non c'è nessuna uscita HDMI.	L'uscita HDMI è disattivata in fase di registrazione.
Compare l'icona del termometro.	Disattivare la fotocamera e lasciarla raffreddare.

TRA
REGISTERED No:ER0091517/12
DEALER No: DA0077455/11

AT	BE	BG	X	CZ	DK
EE	FI	FR*	DE	GR	HU
IE	X	LV	LT	LU	X
NL	PL	PT	RO	SK	SI
ES	SE	GB	X	X	NO
CH	HR				

L'uso all'esterno è limitato a 10mW entro la banda 2412-2472 MHz

JVC



CÁMARA DE ACCIÓN

Español

GC-XA1BE

Guía Básica del Usuario

- Antes de usar, asegúrese de leer "Precauciones de seguridad" (p.2) y "Advertencias" (p.3) para usar el producto correctamente.
- El funcionamiento defectuoso debido a inmersión en agua y otros daños causados por mal uso por el cliente no se cubre por la garantía.
- Antes de usar, asegúrese de leer la "Guía del Usuario Detallada" en la memoria integrada en la cámara.
- Para obtener más detalles sobre las operaciones, consulte la "Guía del Usuario Detallada" en la memoria integrada.

Complies with
IDA Standards
DB102150



Precauciones de seguridad

PRECAUCIÓN:

- Para evitar una descarga eléctrica, no abra el gabinete.

Las piezas adentro no pueden repararse por el usuario.

Refiera la reparación a personal de servicio calificado.

NOTAS:

- La placa de clasificación y las precauciones de seguridad están en la parte inferior de la unidad.
- La placa de número de serie está en la montura de la batería de la cámara.

PRECAUCIÓN:

El enchufe eléctrico permanecerá fácilmente operable.

- Retire el enchufe eléctrico inmediatamente si la videocámara funciona anormalmente.

ADVERTENCIA:

- La videocámara no debe exponerse al calor excesivo tal como sol directo, fuego o algo similar.

- El paquete de baterías y la videocámara con la batería instalada no deben exponerse al calor excesivo tal como sol directo, fuego o algo similar.

PRECAUCIÓN:

- Cuando el equipo se instale en un armario o un estante, asegúrese de que tenga espacio suficiente por todos lados para permitir la ventilación

(10 centímetros o más en ambos lados, arriba y en la parte trasera).

- Cuando se desechen baterías, deberán considerarse los problemas ambientales, y deben seguirse estrictamente las reglas locales o las leyes que controlan el desecho de estas baterías.

- No apunte la lente directamente al sol. Esto podrá causar lesiones a los ojos, así como producir el mal funcionamiento de la circuitería interna.

También hay un riesgo de fuego o descarga eléctrica.

- No utilice el trípode en superficies inestables o deniveladas. Podría volcarse, lo que causaría un daño serio a la unidad.

Si ocurre un mal funcionamiento, deje de usar la videocámara inmediatamente y consulte con el distribuidor de JVC local.

LO QUE DEBE Y NO DEBE HACER PARA EL USO SEGURO DEL EQUIPO

Este equipo ha sido diseñado y fabricado para cumplir con las normas de seguridad internacionales pero como cualquier equipo eléctrico, hay que tener cuidado si espera obtener los mejores resultados y garantizar la seguridad.

Lea las instrucciones operativas antes de que tratar de usar el equipo.

Asegúrese de que todas conexiones eléctricas (incluso el enchufe de la red de electricidad, los conductores de la extensión y las interconexiones entre las piezas del equipo) se hayan hecho apropiadamente y de conformidad con las instrucciones del fabricante. Apague el equipo y desconéctelo del enchufe al hacer o cambiar conexiones.

Consulte con el distribuidor si tiene alguna duda sobre la instalación, funcionamiento o seguridad del equipo.

Tenga cuidado con los paneles de vidrio o las puertas en el equipo.

No siga usando el equipo si tiene alguna duda sobre cómo funciona normalmente, o si está dañado de alguna manera, apáguelo, desconéctelo del enchufe de la red eléctrica y consulte con el distribuidor.

No retire ninguna tapa fijada ya que esto puede exponer a voltajes peligrosos.

No deje el equipo encendido o desatendido a menos que esté específicamente indicado que esté diseñado para funcionar sin atención o tenga un modo en espera. Apague el equipo con el interruptor y asegúrese de que su familia sepa cómo hacer esto. Podrán ser necesarios arreglos especiales personas enfermizas o minusválidas.

No use equipo tales como radios o equipos estereofónicos ya que podrá descuidar los requisitos de seguridad en la carretera. Es ilegal ver televisión mientras maneja.

No escuche música en los auriculares con volumen alto ya que esto podrá dañar permanentemente su audición.

No obstruya la ventilación del equipo, por ejemplo con cortinas o con complementos del mobiliario. El recalentamiento causará daños y acortará la vida del equipo.

NO use plataformas improvisadas y NUNCA fije las patas con tornillos para madera, para garantizar la seguridad total adapte las plataformas o patas aprobadas por el fabricante con los accesorios provistos de acuerdo con las instrucciones.

No permita que el equipo eléctrico se exponga a la lluvia o a la humedad.

SOBRE TODO

- NUNCA deje que nadie, especialmente los niños que echen algo en los agujeros, ranuras o cualquier otra apertura en la caja, ya que esto podrá causar una descarga eléctrica fatal;
- Nunca adivine o tire arriesgue con equipo eléctrico de cualquier clase. ¡Es mejor estar seguro que lamentarse!!

Consumo de corriente clasificado: 680mA

Precauciones

— Leer antes de usar —

Notas sobre este equipo

- La videocámara no deberá exponerse al calor excesivo tal como sol directo, fuego o algo similar.
La batería integrada podría estallar si recalienta.
 - La batería no está cargada cuando se compra. Cargue la batería antes de usarla por primera vez.
• No deje caer esta unidad ni la someta a sacudidas o vibraciones excesivas.
 - Antes de grabar, asegúrese de realizar una grabación de prueba.
 - Guarde los datos grabados periódicamente en una computadora.
- JVC no será responsable de ningún daño o pérdida de datos.
- No presione con fuerza la superficie de la pantalla ni la someta a impactos fuertes. Hacerlo podrá dañar o romper las pantallas.
 - Al utilizar la unidad en un ambiente de baja temperatura (-10°C o más abajo), el tiempo de operación puede acortarse, o quizás no funcione apropiadamente.

Funció n impermeable

Esta cámara está equipada con una función impermeable.

Esta cámara puede hacer grabaciones en agua marina y agua fresca.

Recomendamos seleccionar [Blue (marine)] (azul (marino)) / [Green (marine)] (Verde (marino)) en el balance de blancos para filmar una escena submarina.

La impermeabilidad se prueba de conformidad con el nivel de prueba de JVC y no garantiza un funcionamiento libre de daños o problemas.

El impermeabilidad no puede garantizarse si la cámara está sujeta a impactos.
Consulte con el distribuidor si la videocámara está sujeta a impactos.

Función impermeable: publicación estándar 529 IPX8 de IEC.

- La tapa para los puertos debe estar cerrada firmemente.

- No utilice este producto en aguas más profundas que 5 m.

- No lo utilice en los lugares siguientes:

Un lugar con una presión de agua más alta que la especificada, en fuentes termales o agua de 40°C o mayor.

- Los accesorios proporcionados no son impermeables.

■ El mal funcionamiento debido a la inmersión en agua (IPX8 5m (16.4 pies) 30 minutos) y otros daños causados por el mal uso del cliente no se cubre por la garantía.

Antes del uso, asegúrese de leer la "Guía del Usuario Detallada" en la memoria integrada en la cámara.

— Mantenimiento después del uso —

- Después de usarla en un ambiente polvoriento o con agua,

enjuague la cámara lo antes posible con agua todavía fresca en la palangana.

- Siempre mantenga la lente limpia y límpie con un paño suave y seco las gotitas de agua en la cámara.

- Deje secar con aire la cámara totalmente en una zona con sombra.

■ La impermeabilidad de los puertos no está garantizada en todos los ambientes o condiciones.

(IPX8 5m (16.4 pies) 30 minutos)

Estimado cliente, [Unión Europea]

Este aparato està en cumplimiento con las directrices y normas europeas con respecto a la

compatibilidad electromagnética y el seguro eléctrico.

El representante europeo de JVC KENWOOD Corporation es: JVC Technical Services Europe GmbH

Postfach 10 05 04

61145 Friedberg

Alemania

Precauciones

Una copia de la Declaración de Conformidad con respecto a la directriz R&TTE 1999/5/EC puede descargarse de los sitios web siguientes:

<http://www3.jvckenwood.com/ecdoc/>



Por la presente, JVC declara que esta unidad GC-XA1BE està en cumplimiento con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la directriz 1999/5/EC. Esta unidad GC-XA1BE està fabricada en China.

LAN Inalámbrica

• Este dispositivo es un sistema de transmisión de banda ancha de 2.4 GHz (transceptor), que se pretende usar en todos los estados miembros de la EU y los países de EFTA,

excepto en Francia e Italia donde hay un uso restrictivo.

• En Italia, el usuario final debe solicitar una licencia a las autoridades de espectros nacionales para obtener autorización para usar el dispositivo para formar enlaces de radio en exteriores y/o proveer acceso público a las telecomunicaciones y/o servicios de red.

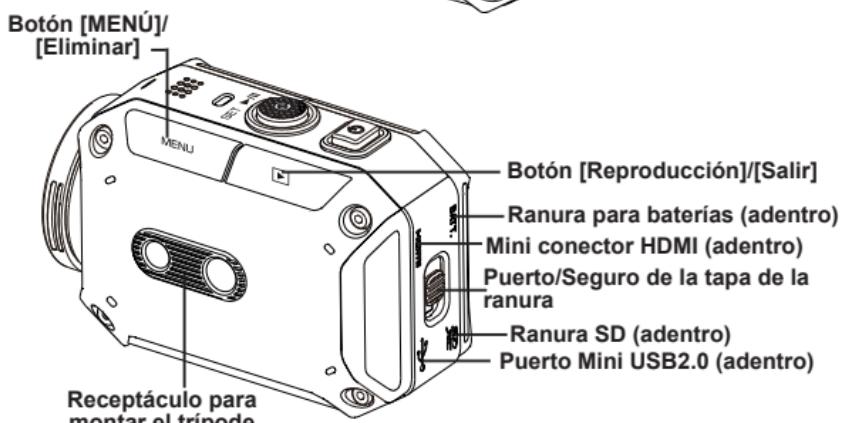
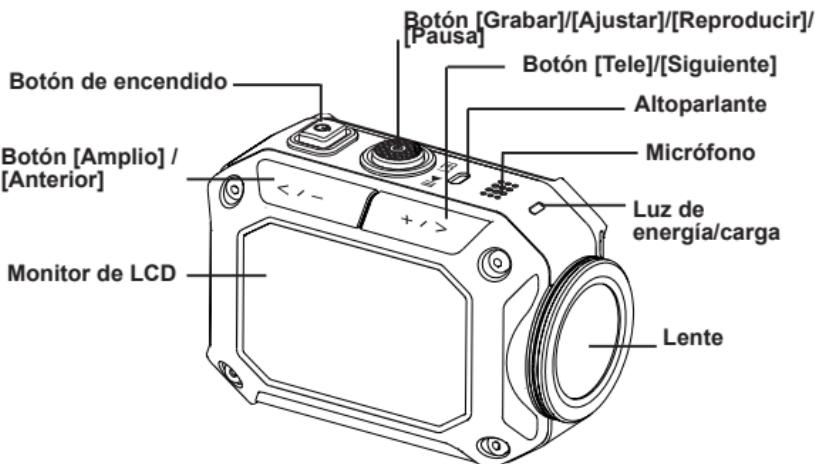
• Este dispositivo no puede usarse para establecer enlaces de radio en exteriores en Francia y en algunas áreas donde la salida de radiofrecuencia puede estar limitada a 10mW EIRP en el rango de frecuencias 2454 - 2483.5 MHz. Para información detallada, el usuario final debe comunicarse con la autoridad de espectros nacionales en Francia.



Información para usuarios sobre
eliminación de equipo viejo
[Sólo la Unión Europea]

Este símbolo indica que el producto con este símbolo no debe desecharse como desperdicio doméstico general. ¡Si quiere deshacerse de este equipo, por favor no utilice el cubo de basura ordinario! Hay un sistema de recolección separada para estos productos.

Visita guiada de su cámara

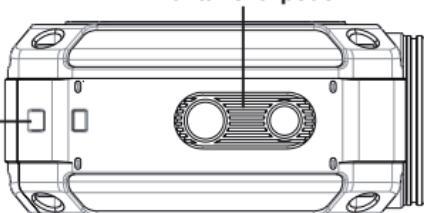


Receptáculo para montar el trípode

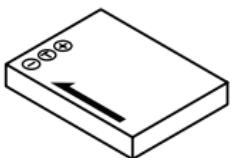
Gancho de la correa



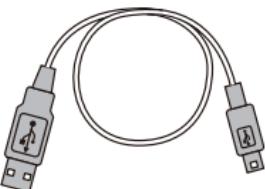
Protéjala contra caídas con una correa o medidas similares



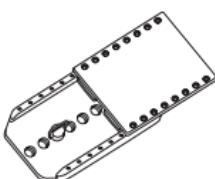
Piezas y accesorios



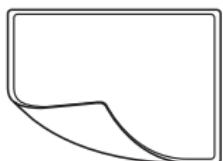
Batería BN-VH105



Cable USB



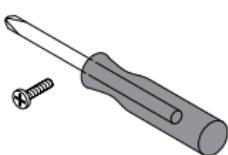
Montura para gafas



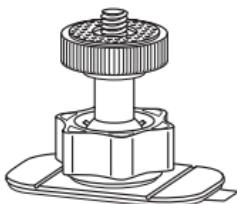
Película de
protección LCD



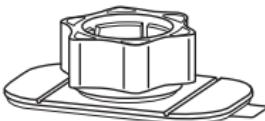
2 protectores de
lentes



Tornillo y
destornillador



Montura flexible



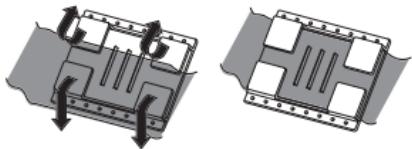
Base de la montura
flexible



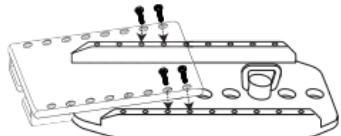
Aviso:

1. Retire cualquier suciedad o humedad antes de instalar accesorios.
2. La montura flexible, una vez instalada, no podrá retirarse.
3. Para obtener los mejores resultados, no utilice el protector de la lente en el agua.

Instalación de la montura para gafas

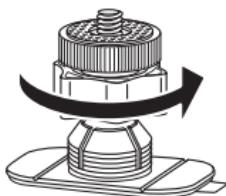


1. Levante las lengüetas en el lado de goma e inserte la correa.



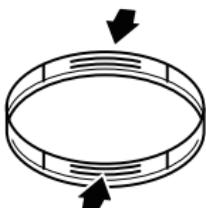
2. Fíjela con cuatro tornillos.

Reemplazo de la montura flexible



Gire la perilla en la dirección indicada.
(Retire la montura cuando esté totalmente suelta.)

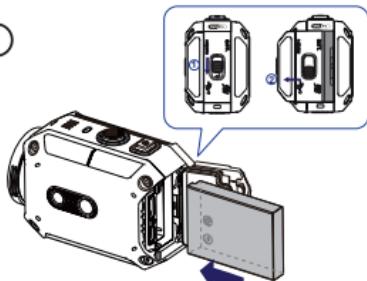
Retiro El protector del objetivo



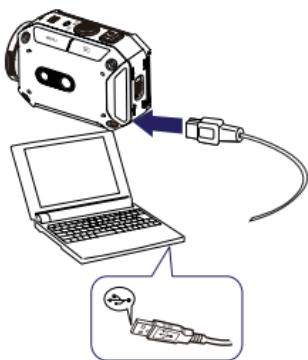
Presione sobre las protuberancias para retirar
El protector del objetivo de la cámara.

Primeros pasos

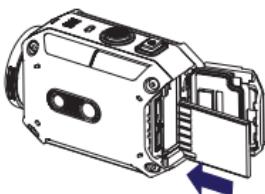
①



②



③



Hay riesgo de falla al utilizar uno con salida mayor que 5V.

① Carga de la batería

1. Deslice el seguro y abra la tapa.
2. Inserte la batería de acuerdo a las marcas de polaridad correctas (+ o -).
3. Cierre la tapa firmemente para un uso impermeable.

② Carga de la batería de litio-ión

1. Conecte el cable de USB.
2. Presione / para seleccionar [Adaptador], luego pulse [AJUSTAR]
3. Una luz intermitente indicará la carga activa.
4. En el modo de carga del adaptador, el tiempo de carga total para una batería agotada es de aproximadamente 3.5 horas y la luz se apagará automáticamente después de que haya terminado la carga.
5. En el modo de carga USB de la PC, será necesario un mayor tiempo de carga.

③ Inserción de la tarjeta de memoria

1. Deslice el seguro y abra la tapa.
2. Inserte la tarjeta SD (opcional) en la ranura hasta que se cierre apropiadamente.
3. Retire la tarjeta SD, presione hacia adentro para liberarla y hálela suavemente.

Cómo ajustar el reloj

1. Presione el botón MENÚ
2. Seleccione [Ajuste de la hora] y luego presione / para año, mes, día, hora y minutos.
3. Presione [SET] para ir al siguiente.

Cómo ver la Guía del Usuario Detallada

1. Conecte la cámara a una computadora.
2. Abra la unidad DV, luego haga doble clic en [Start for EU.pdf]

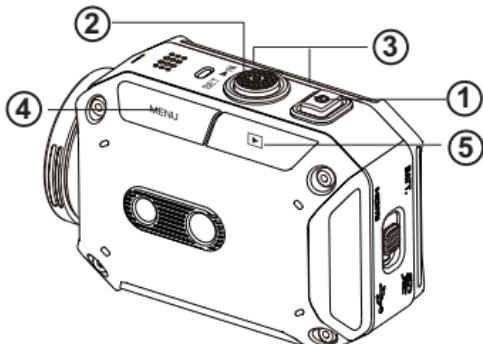
Nota: Adobe Reader debe estar instalado para leer archivos PDF.

Consígalo del sitio web <http://adobe.com/>.

Tarjetas SD admitidas

SD/ SDHC/ SDXC (hasta 64GB, clase 4 o superior) -TOSHIBA -SanDisk

Grabar y Reproducir



① Para encender	<ul style="list-style-type: none">Manténgalo presionado durante 2 segundos.Después de estar inactiva durante 5 minutos, la cámara se apagará automáticamente.
② Para grabar	<ul style="list-style-type: none">En el modo de video, presione para filmar videos. En el modo de foto, presione para tomar fotos.
③ Para acercar o alejar una imagen	<ul style="list-style-type: none">+ : Acercar. - : Alejar.
④ Para acceder al menú	<ul style="list-style-type: none">Presione para abrir el menú de opciones.Utilice / para cambiarse entre las opciones. (Por ejemplo, MODO DE VÍDEO/FOTO, WIFI, RESOLUCIÓN, BALANCE DE BLANCOS).
⑤ Para examinar videos/fotos	<ul style="list-style-type: none">Púlselo para ir al modo de reproducción. Puede ver o eliminar los archivos grabados.

WiFi para PC

WiVideo es el software para conectar la cámara con la PC.

①



②



③



④



① PC: Instalación de WiVideo

- Utilice la cámara para instalar [WiVideo] en una PC al conectar el cable USB. Si no hay instalación automática, por favor vaya a [Mi PC]→[WiVideo] para la instalación.

② PC: Desenchufe del cable USB

③ Cámara: Activar WiFi a PC

- Presione el botón [MENÚ] → Seleccione [WiFi ], pulse el botón [AJUSTAR] para entrar a su menú.
- Seleccione [WiFi a PC ] para encender Wi-Fi. La pantalla de la cámara mostrará la identificación y la contraseña del Wi-Fi.
- (La contraseña predefinida es 0000. La identificación y la contraseña del Wi-Fi pueden editarse en WiVideo mediante la conexión USB.)

④ PC: Conexión a la cámara

- Haga clic en [Detectar cámara Wi-Fi] para buscar la cámara.
- Introduzca la identificación y la contraseña de Wi-Fi mostrada en la ventana de WiVideo.

NOTA: WiVideo sólo es para sistemas basados en Windows®

Función de WiVideo

Modo activo	Función
 TRANSFER WiFi/USB	Administre archivos de videos y fotos <ul style="list-style-type: none">Transfiera archivos de la cámara a la PC.Elimine archivos en su cámara.
 LIVE VIDEO WiFi	Vea video en directo <ul style="list-style-type: none">Vea transmisión en directo de la cámara a la PC.Utilice esta cámara como un monitor doméstico remoto.
 VIDEO CHAT WiFi	Cámara web inalámbrica para Skype/MSN <ul style="list-style-type: none">Cambie la configuración de video y audio de Skype/MSN.Seleccione cámara WiVideo, que indica que es su cámara. <p>(e.g. Skype)  Microphone: WiVideo Camera  Webcam: WiVideo Camera</p>
 ACCOUNT SETUP USB	Configuración de la cuenta <ul style="list-style-type: none">Configure la información de su cuenta del sitio web de redes sociales y guárdela a su cámara.
 Wi-Fi SETUP USB	Configuración de WiFi <ul style="list-style-type: none">Configure y sincronice su perfil de WiFi en su cámara.Déle nombre a su cámara y cree su contraseña de seguridad.

NOTA: WiVideo sólo es para sistemas basados en Windows®

Modos de WiFi para dispositivos móviles

Sistema	Modo	Página
Android	Conéctese mediante un punto de acceso 	13
	Conéctese mediante un punto de acceso móvil 	14
iPhone/iPad	Conéctese mediante un punto de acceso 	15
	Conéctese mediante un punto de acceso móvil 	16
	Conéctese directamente a la cámara 	17

NOTA: antes realizar cualquier conexión entre el dispositivo móvil y la cámara, por favor conéctese a la PC mediante el cable USB y configure el perfil de Wi-Fi con WiVideo (Introduzca la SSID y la contraseña).

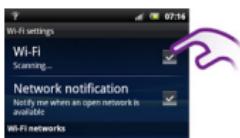


NOTA: WiVideo sólo es para sistemas basados en Windows®

①



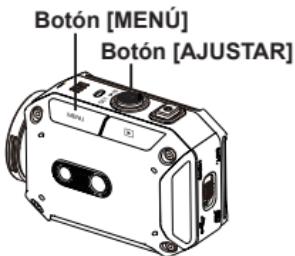
②



① Móvil: Instalación de WiVideo

- WiVideo es un software para realizar conexiones inalámbricas entre la cámara y el dispositivo móvil o tableta.
- Descargue la aplicación WiVideo de Google Play en el dispositivo móvil o tableta.

③



③ Cámara: Conexión al mismo punto de acceso

- Presione [MENÚ] → elija [WiFi] → escoja [WiFi a móvil] para explorar el punto de acceso disponible → conecte la cámara al mismo punto de acceso

Nota: haga referencia a la sección 7 de la Guía del Usuario para configurar la contraseña del punto de acceso en la cámara.

④



④ Móvil: Inicio de la aplicación WiVideo

- Presione el ícono de aplicación [WiVideo] → detección de cámaras → introduzca la contraseña (El valor predefinido es 0000 y puede editarse mediante Configuración de la aplicación WiVideo) → inicie la vista previa y el control remoto.

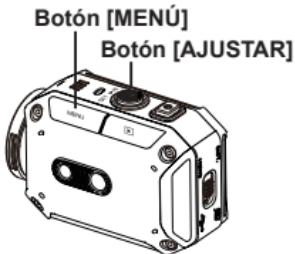
①



②



③



④



① Móvil: Instalación de WiVideo

- WiVideo es un software para realizar conexiones inalámbricas entre la cámara y el dispositivo móvil o tableta.
- Descargue la aplicación WiVideo de Google Play en el dispositivo móvil o tableta.

② Móvil: Activación del punto de acceso móvil/Punto de acceso

Vaya a [Configuraciones] → [Conexión inalámbrica y redes] → Activar punto de acceso móvil/Punto de acceso

Nota: la operación podría variar, hacer referencia a cada modelo individual por favor.

Nota: Este consciente de usar el servicio de hotspot no se puede proporcionar en algunos países.

③ Cámara: Conexión a un punto de acceso móvil/Punto de acceso

- Presione [MENÚ] → seleccione [WiFi] → escoja [WiFi a Mobile] para explorar los puntos de acceso disponibles → conectar la cámara al punto de acceso móvil/Punto de acceso.

Nota: haga referencia a la sección 7 de la Guía del Usuario para configurar la contraseña del punto de acceso en la cámara.

④ Móvil: Inicio de la aplicación WiVideo

- Presione el ícono de aplicación [WiVideo] → detección de cámaras → introduzca la contraseña (El valor predefinido es 0000 y puede editarse mediante Configuración de la aplicación WiVideo) → inicie la vista previa y el control remoto.

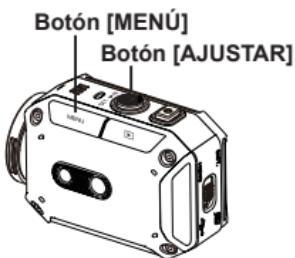
①



②



③



④



① Móvil: Instalación de WiVideo

- WiVideo es un software para realizar conexiones inalámbricas entre la cámara y el dispositivo móvil o tableta.
- Descargue la aplicación WiVideo de la Tienda de aplicaciones en iPhone/iPad.

② Móvil: Conexión a un punto de acceso

- Vaya a [Configuraciones] → [WiFi] → Activar WiFi y conectar al punto de acceso

③ Cámara: Conexión al mismo punto de acceso

- Presione [MENÚ] → elija [WiFi ] → escoja [WiFi a móvil ] para explorar el punto de acceso disponible → conecte la cámara al mismo punto de acceso

Nota: haga referencia a la sección 7 de la Guía del Usuario para configurar la contraseña del punto de acceso en la cámara.

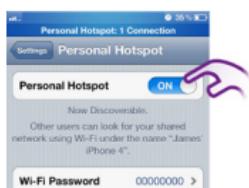
④ Móvil: Inicio de la aplicación WiVideo

- Presione el ícono de aplicación [WiVideo] → detección de cámaras → introduzca la contraseña (El valor predefinido es 0000 y puede editarse mediante Configuración de la aplicación WiVideo) → inicie la vista previa y el control remoto.

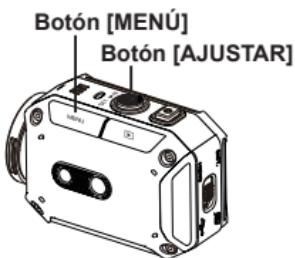
①



②



③



④



① Móvil: Instalación de WiVideo

- WiVideo es un software para realizar conexiones inalámbricas entre la cámara y el dispositivo móvil o tableta.
- Descargue la aplicación WiVideo de la Tienda de aplicaciones en iPhone/iPad.

② Móvil: Activar punto de acceso personal

- Vaya a [Configuraciones] → [WiFi] → Activar [Punto de acceso personal]

Nota: Este consciente de usar el servicio de hotspot no se puede proporcionar en algunos países.

③ Cámara: Conexión al punto de acceso

- Presione [MENÚ] → elija [WiFi] → escoja [WiFi a móvil] para explorar el punto de acceso disponible → conecte la cámara al punto de acceso móvil/Punto de acceso
- **Nota:** haga referencia a la sección 7 de la Guía del Usuario para configurar la contraseña del punto de acceso en la cámara.

④ Móvil: Inicio de la aplicación WiVideo

- Presione el ícono de aplicación [WiVideo] → detección de cámaras → introduzca la contraseña (El valor predefinido es 0000 y puede editarse mediante Configuración de la aplicación WiVideo) → inicie la vista previa y el control remoto.

①



②



③



④



① Móvil: Instalación de WiVideo

- WiVideo es un software para realizar conexiones inalámbricas entre la cámara y el dispositivo móvil o tableta.
- Descargue la aplicación WiVideo de la Tienda de aplicaciones en iPhone/iPad.

② Cámara: Activar modo directo

- Presione [MENÚ] → seleccione [WiFi] → escoja [WiFi a móvil] → seleccione [Modo directo] → identificación de la cámara mostrada en la pantalla

③ Móvil: Conexión a la cámara

- Vaya a [Configuraciones] → [WiFi] → Seleccione la identificación de la cámara a conectar

Nota : Cuando el icono [] aparece, la conexión de la moda directa es acelerada. Esto puede agarrar un cierto tiempo para que [] se muestre.(Más de 1 minuto)

④ Móvil: Cámara con control remoto

- Presione el ícono de aplicación [WiVideo] → detección de cámaras → introduzca la contraseña (El valor predefinido es 0000 y puede editarse mediante Configuración de la aplicación WiVideo) → inicie la vista previa y el control remoto.

Resolución de problemas

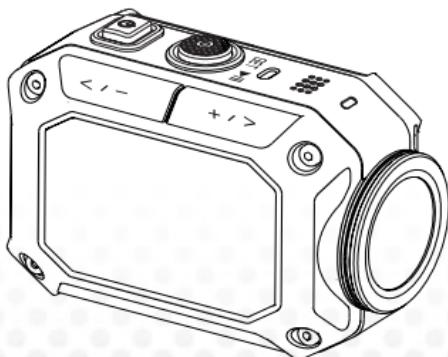
Problema/Situación	Remedio/Solución
No se puede encender la cámara, se apaga repentinamente.	El paquete de baterías está débil o se ha agotado. Recargue el paquete de baterías.
La cámara no enciende después de haber conectado el adaptador de corriente.	Por favor asegúrese de que está utilizando un adaptador de corriente original de JVC y que esté conectado al tomacorriente correctamente.
El icono de Wi-Fi no aparece después de activar Wi-Fi.	La carga está baja. Recargue el paquete de baterías.
La cámara está congelada.	Por favor retire las baterías o desenchufe el adaptador. Luego, inserte las baterías o enchufe el adaptador y encienda la cámara otra vez.
Cuando la cámara está conectada a la PC mediante el cable USB, aparecerán muchas ventanas de reproducción automática. Ellas indican los discos de la cámara.	“DV” indica la memoria interna de la cámara. “Removable Disk (Disco removible)” indica la memoria externa (la tarjeta de memoria instalada en la cámara). “WiVideo” indica el programa integrado. Por favor, haga doble clic para iniciar la instalación automáticamente.
La pantalla LCD muestra “Fallo en la conexión”.	La configuración de la contraseña no coincide con dispositivo del punto de acceso que usted desea conectar. La cámara no está en la zona de servicio de red inalámbrica o la señal de la red está débil. Por favor asegúrese de que los puntos de acceso estén activados para acceder a Internet. La cámara no admite el tipo de encriptación usado en el dispositivo del punto de acceso. Los sitios web de redes sociales actualizan sus sitios web sin previo aviso. Por favor visite el sitio web para actualizar su cuenta o actualizar el microprograma de la cámara.
Se perdieron las conexiones Wi-Fi.	La cámara desactiva cualquier conexión Wi-Fi tres minutos después de que inicia la toma de fotos. Utilice el menú para reactivarla. Vuelva a conectarse en un ambiente de radio claro. Recuerde que la velocidad de comunicación puede bajar lo que interfiere con la conexión, si el receptor está demasiado lejos, hay algo que está bloqueando las comunicaciones, o hay cerca un equipo de microondas o inalámbrico.
Al conectar un cable USB se detiene la toma de fotografías. No será posible tomar fotografías cuando un cable USB esté conectado.	Sólo la grabación por lapso de tiempo e interminable estarán disponibles cuando se conecte un cable USB. (La grabación interminable está limitada a 720p, 30 cps.)
No hay salida HDMI.	La salida HDMI se desactiva durante la grabación.
El icono de termómetro aparecerá.	Apague la cámara y déle tiempo para que se enfrie.

TRA
REGISTERED No:ER0091517/12
DEALER No: DA0077455/11

AT	BE	BG	CV	CZ	DK
EE	FI	FR*	DE	GR	HU
IE	IT	LV	LT	LU	MT
NL	PL	PT	RO	SK	SI
ES	SE	GB	IS	LI	NO
CH	HR				

El uso en exteriores está limitado a 10mw peri dentro de la banda de 2412-2472 Hmz

JVC



CÂMARA DE ACÇÃO

Português

GC-XA1BE

Guia básico do utilizador

- Antes de utilizar, leia as “Precauções de segurança” (pág.2) e “Cuidados” (pág.3) para o uso correcto do produto.
- Um mau funcionamento devido a imersão na água ou outros danos causados por uso incorrecto pelo cliente, não são cobertos pela garantia.
- Antes de utilizar, leia o “Guia detalhado do utilizador” na memória integrada com a câmar.
- Para mais detalhes sobre o funcionamento, consulte o “Guia detalhado do utilizador” na memória integrada.

Complies with
IDA Standards
DB102150



Precauções de segurança

CUIDADO:

- Para evitar choques, não abra a estrutura.
- Não há peças reparáveis pelo usuário no interior do aparelho.
- Solicite assistência a pessoal técnico qualificado.

- A bateria e a câmara com a bateria instalada não devem ser expostas a calor excessivo tal como luz solar directa, fogo ou algo parecido.

OBSERVAÇÕES

- A placa de características e os cuidados a ter com segurança encontram-se no parte inferior da unidade.
- A placa com o número de série localiza-se sobre o compartimento da bateria da câmara.

CUIDADO:

- Quando instalar o equipamento num armário ou numa prateleira, certifique-se de que existe espaço suficiente para ventilação em todos os lados (10 cm ou mais em ambos os lados, no topo e na parte posterior).
- Quando deitar baterias para o lixo, tem de considerar os problemas ambientais e cumprir estritamente as leis e os regulamentos locais relacionados com a eliminação destas baterias.
- Não aponte a lente directamente para o sol. Isto pode ferir os olhos, bem como causar um mau funcionamento do circuito interno. Também há risco de choque eléctrico ou de fogo.
- Não use tripé sobre superfícies desniveladas ou instáveis. Ele poderá cair, provocando sérios danos à unidade.

CUIDADO:

- A ficha da alimentação principal deve estar sempre pronta a usar.
- Retire imediatamente a ficha se a câmara de vídeo não estiver a funcionar normalmente.

AVISO:

- A câmara de vídeo não deve ser exposta a calor excessivo como luz solar directa, fogo ou algo parecido.

- Não use tripé sobre superfícies desniveladas ou instáveis. Ele poderá cair, provocando sérios danos à unidade.

Se ocorrer uma avaria, deixe de utilizar a câmara imediatamente e contacte o seu representante local da JVC.

ALGUMAS DICAS SOBRE O QUE O QUE É CORRECTO E O QUE É INCORRECTO QUANTO AO USO SEGURO DO EQUIPAMENTO

Este equipamento foi concebido e produzido para cumprir com as normas internacionais de segurança mas, como qualquer equipamento eléctrico, deve-se tomar cuidado para obter os melhores resultados e garantir a segurança.

CORRECTO: leia as instruções de funcionamento antes de tentar utilizar o equipamento.

CORRECTO: assegure-se que todas as ligações eléctricas (incluindo a ficha, as extensões e a interligações entre as peças do equipamento) estão realizadas correctamente e de acordo com as instruções do fabricante. Desligue e extraia a ficha da tomada quando realizar ou modificar ligações.

CORRECTO: consulte o seu representante se estiver em dúvida sobre a instalação, o funcionamento ou a segurança do seu equipamento.

CORRECTO: tenha cuidado com as portas ou painéis de vidro no equipamento.

INCORRECTO: não continue a usar o equipamento se estiver em dúvida sobre o seu funcionamento normal ou se estiver danificado de alguma forma, desligue-o, extraia a ficha

da tomada e consulte o seu representante.

INCORRECTO: não remova nenhuma tampa fixada, já que poderá se expor a voltagens perigosas.

INCORRECTO: não deixe o equipamento ligado sem supervisão, a menos que esteja especificamente estabelecido que está designado a funcionar sem supervisão ou se estiver no modo standby. Desligue usando o interruptor no equipamento e certifique-se que a sua família sabe como fazer isso. Poderão ser necessárias algumas adaptações para pessoas inválidas ou incapacitadas.

INCORRECTO: não use o equipamento como estéreos ou rádios pessoais, que o possam distrair da segurança rodoviária. É ilegal assistir televisão enquanto conduz.

INCORRECTO: não ouça com os auscultadores em volume alto, pois esse hábito poderá prejudicar permanentemente a sua audição.

INCORRECTO: não obstrua a ventilação do equipamento com, por exemplo, cortinas ou decorações. O sobreaquecimento poderá danificar e encurtar a vida do equipamento.

INCORRECTO: não use bases provisórias e **NUNCA** fixe os pés com parafusos de madeira — para assegurar uma total segurança, instale sempre uma base aprovada pelo fabricante ou pés com as fixações previstas nas instruções.

INCORRECTO: não deixe o equipamento eléctrico exposto a chuva ou humidade.

PRINCIPALMENTE

- **NUNCA** permita que ninguém, especialmente as crianças, introduza nada nos orifícios, ranhuras ou qualquer outra abertura no corpo do equipamento — isso poderá provocar um choque eléctrico fatal;
- **NUNCA** suponha ou adivinhe nada com relação a equipamentos eléctricos de qualquer tipo — é melhor ter a certeza antes do que se lamentar depois!

Consumo de corrente nominal: 680mA

Cuidados

— Leia antes de usar —

Avisos sobre este equipamento

• A câmara não deve ser exposta a calor excessivo como luz solar directa, fogo ou algo parecido.

A bateria incorporada pode explodir com o calor excessivo.

• A bateria não vem carregada. Carregue a bateria antes de usá-la pela primeira vez.

• Não derrube esta unidade ou a sujeite a choque ou vibração excessiva.

• Antes de gravar realmente, efectue uma gravação de teste.

• Guarde periodicamente os dados gravados no computador.

A JVC não se responsabiliza por qualquer dano ou perda de dados.

• Não aperte com demasiada força a superfície do ecrã nem a sujeite a um forte impacto. Poderá danificar ou quebrar os ecrãs.

• Ao usar a unidade num ambiente com baixa temperatura (-10 °C ou menos), o tempo de funcionamento poderá ser menor ou pode ainda não funcionar correctamente.

Função Waterproof (Impermeabilidade)

Esta unidade está equipada com a função 'waterproof'.

Esta câmara pode gravar em água salgada e água doce.

Recomendamos que seleccione [Blue(marine)]/[Green(marine)] em White Balance (Balanço de Brancos) para cenas debaixo d'água.

A impermeabilidade é testada de acordo com os padrões de teste da JVC, mas isso não garante um funcionamento sem danos ou sem problemas.

A impermeabilidade poderá não ser garantida se a câmara for sujeita a forte impacto.

Consulte o representante caso a câmara seja sujeita a forte impacto.

Função Waterproof: Publicação do padrão 529 IPX8 do IEC.

• A tampa para as portas deve estar seguramente fechada.

• Não use este produto a uma profundidade de água superior a 5m.

• Não utilize nos seguintes locais:

Local com pressão de água superior ao especificado, em água ou fontes de água com temperatura de 40°C ou mais alta.

• Os acessórios fornecidos não são impermeáveis.

■ Um mau funcionamento devido a imersão na água (IPX8 5m, 30 minutos) e outros danos causados por uso incorrecto pelo cliente, não são cobertos pela garantia.

Antes de utilizar, leia o "Guia detalhado do utilizador" na memória integrada com a câmara.

— Manutenção após o uso —

• Após usar na água ou num ambiente com muito pó,

enxague a câmara logo que possível em um recipiente com água parada fresca.

• Mantenha a lente sempre limpa e seque as gotas de água da câmara com um pano seco e macio.

• Seque completamente a câmara ao ar livre e à sombra.

■ A impermeabilidade das portas não é garantida em todos os ambientes ou condições.
(IPX8 5m, 30minutos)

Caro cliente, [União Europeia]

Este aparelho está em conformidade com as normas e directivas europeias válidas referentes a compatibilidade electromagnética e segurança eléctrica. O representante europeu da JVC KENWOOD Corporation é: JVC Technical Services Europe GmbH

Postfach 10 05 04

61145 Friedberg

Alemanha

Cuidados

Uma cópia da Declaração de Conformidade referente a Directiva R&TTE 1999/5/EC pode ser descarregada nas seguintes páginas Web:

<http://www3.jvckenwood.com/ecdoc/>



No presente, a JVC declara que esta unidade GC-XA1BE está em

conformidade com as exigências essenciais e outras provisões relevantes da Directiva 1999/5/EC.

Esta unidade GC-XA1BE é fabricada na China.

LAN sem fios

• Este dispositivo é um sistema de transmissão de banda larga de 2.4 GHz (transceptor), concebido para uso em todos os Estados-membros da UE e países da EFTA, excepto na França e Itália, onde há um uso restrito.

• Na Itália, o utilizador final deve solicitar uma licença às autoridades nacionais para obter autorização para usar o dispositivo para configurar ligações de rádio externas e/ou fornecer acesso público a serviços de telecomunicações e/ou de rede.

• Este dispositivo não pode ser usado para configurar ligações de rádio na França e em algumas áreas a potência de saída de RF pode estar limitada a 10mW EIRP no limite de frequência de 2454 - 2483.5 MHz. Para informações detalhadas, o utilizador final deve contactar as autoridades nacionais da França.

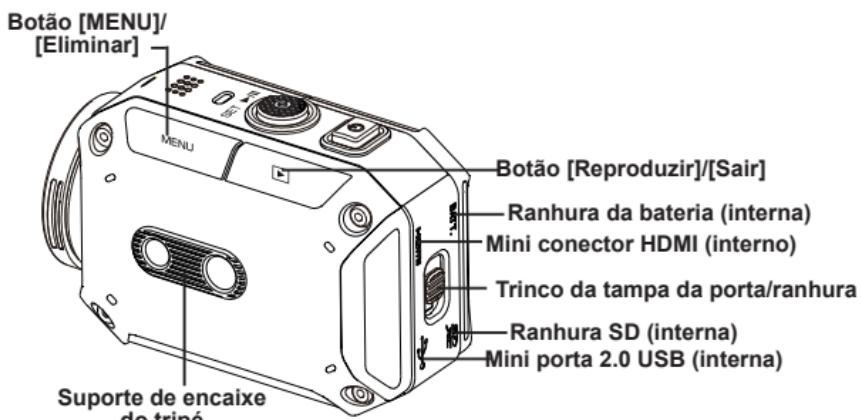
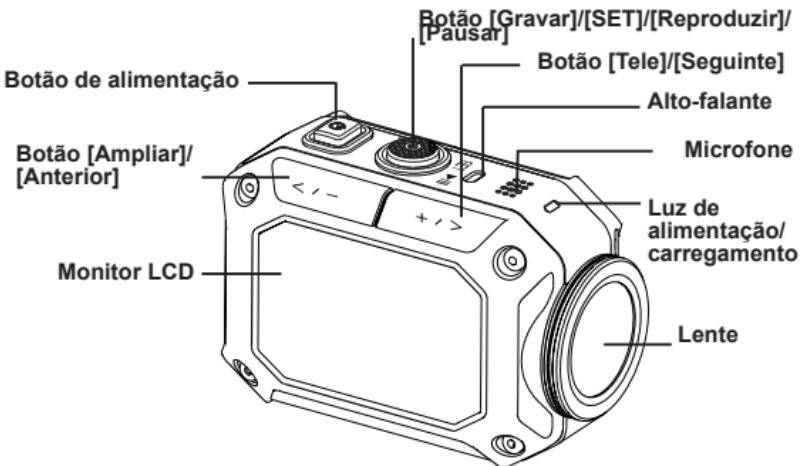


Informação aos utilizadores sobre o descarte do equipamento velho [apenas União Europeia]

Este símbolo indica que o produto com este símbolo não deve ser descartado junto com o lixo doméstico normal.

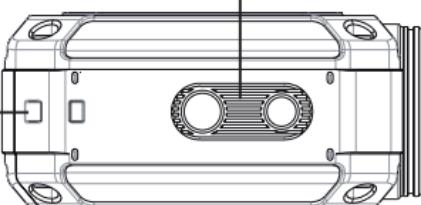
Se quiser descartar este equipamento, por favor, não use o contentor de lixo normal! Há um sistema de recolha separada para esses produtos.

Uma viagem pela sua câmara

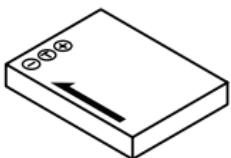


Proteja contra queda com uma alça ou medidas semelhantes

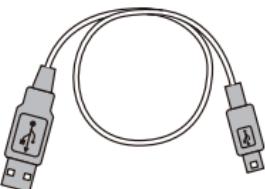
Gancho da alça



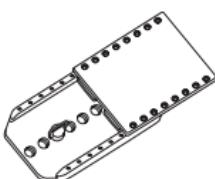
Parte dos acessórios



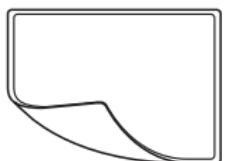
Bateria BN-VH105



Cabo USB



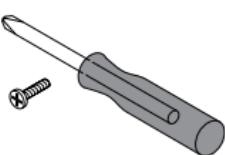
Encaixe para óculos de protecção



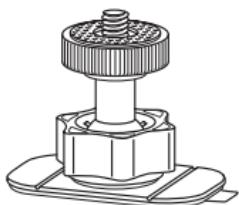
Película protectora de LCD



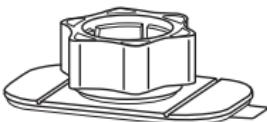
2 protectores da lente



Parafuso e chave-de-fendas



Suporte flexível



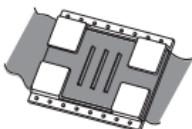
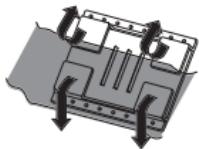
Base com montagem flexível



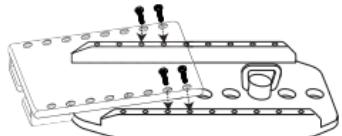
Nota:

1. Remova toda a sujidade ou humidade antes de adaptar os acessórios.
2. O suporte flexível, uma vez montado, não pode ser removido.
3. Para melhores resultados, não use o protector da lente na água.

Coloque o encaixe para óculos de segurança

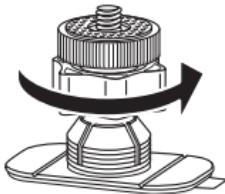


1. Levante as abas na lateral de borracha e introduza o cinto.



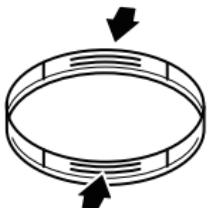
2. Fixe com os quatro parafusos.

Substituir o suporte flexível



Rode o botão na direcção indicada.
(Remova o suporte quando estiver completamente solto.)

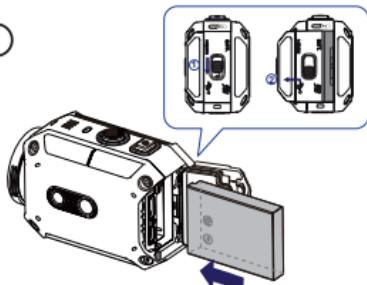
Retire a tampa da lente



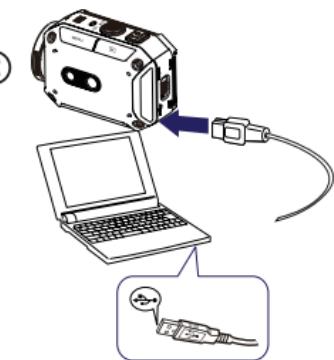
Carregue nas saliências para remover a tampa da lente da câmara.

Preparativos

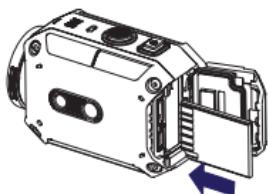
①



②



③



Usar algum com uma saída superior a 5V pode resultar em avaria.

① Carregar a bateria

1. Deslize o trinco e abra a tampa.
2. Introduza a bateria de acordo com as marcas correctas da polaridade (+ ou -).
3. Feche de forma segura a tampa para uso com impermeabilidade.

② Carregue a bateria de ião de Lítio

1. Ligue o cabo USB.
2. Pressione / para seleccionar [Adapter], depois pressione [SET]
3. Uma luz a piscar indicará o carregamento activo.
4. No modo de carregamento do adaptador, o tempo de carregamento total para uma bateria descarregada é de cerca de 3.5 horas e a luz apagar-se-á automaticamente quando o carregamento estiver concluído.
5. No modo de carregamento USB do PC, é necessário um tempo de carregamento mais longo.

③ Inserir o cartão de memória

1. Deslize o trinco e abra a tampa.
2. Insira o cartão SD (opcional) na ranhura até que se encaixe correctamente.
3. Para retirar o cartão SD, pressione para soltá-lo e extraí-lo com cuidado.

Como ajustar o relógio

1. Pressione o botão MENU
2. Selecione [Time Setting] e depois pressione / para Ano, Mês, Dia, Hora e Minutos.
3. Pressione [SET] para passar ao seguinte.

Como ver o Guia do utilizador detalhado

1. Ligue a câmara a um computador.
2. Abra a unidade DV, depois clique duas vezes em [Start for EU.pdf]

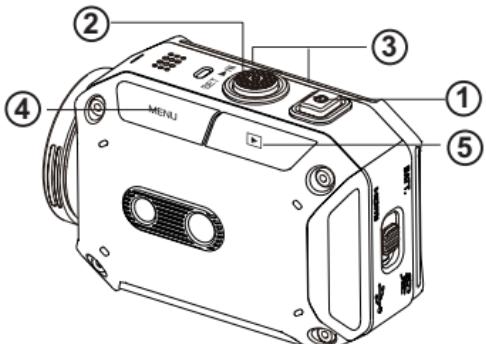
Observação: Deve ter instalado o Adobe Reader para poder ler ficheiros em PDF.

Descarregue-o na página Web do Adobe em <http://adobe.com/>.

Cartão SD suportado

SD/ SDHC/ SDXC (até 64GB, classe 4 ou superior) -TOSHIBA -SanDisk

Gravar e Reproduzir



① Para ligar <ul style="list-style-type: none">• Segure-a durante 2 segundos.• Após 5 minutos inactiva, a câmara desliga-se automaticamente.	④ Para aceder ao menu <ul style="list-style-type: none">• Pressione para abrir o menu de opções.• Utilize para alternar entre as opções. (por ex: VIDEO/PHOTO MODE,WIFI, RESOLUTION, WHITE BALANCE).
② Para gravar <ul style="list-style-type: none">• No modo de Vídeo (Video), pressione para realizar o vídeo. No modo de Fotografia (Photo), pressione para tirar fotografias.	⑤ Para rever vídeos/ fotografias <ul style="list-style-type: none">• Pressione para ir para o modo de reprodução. Pode ver ou eliminar os ficheiros gravados.
③ Para aumentar ou diminuir o zoom <ul style="list-style-type: none">• +:Aumentar Zoom -:Diminuir o Zoom.	

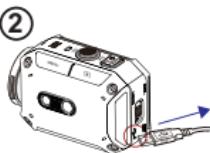
Wi-Fi para PC

WiVideo é o software para ligar a câmara ao PC.

①



②



③



④



① PC: Instalar o WiVideo

- Utilize a câmara para instalar [WiVideo] no PC ligando o cabo USB. Se não houver instalação automática, aceda [O meu computador]→[WiVideo] para a instalação.

② PC: Desligar o cabo USB

③ Câmara: Activar o -para PC

- Pressione o botão [MENU] → Seleccione [WiFi ], depois pressione o botão [SET] para aceder a este menu.
- Seleccione [WiFi to PC ] para ligar o Wi-Fi. O ecrã da câmara exibirá o ID e a palavra-passe do Wi-Fi.
- (A palavra-passe predefinida é 0000. O ID e a palavra-passe do Wi-Fi podem ser editados no WiVideo através de ligação USB.)

④ PC: Ligar à câmara

- Clique em [Detect Wi-Fi Camera] para procurar a câmara.
- Insira o ID e a palavra-passe do Wi-Fi mostrados na câmara na janela do WiVideo.

OBSERVAÇÃO: WiVideo é apenas para sistemas baseados em Windows®

Função WiVideo

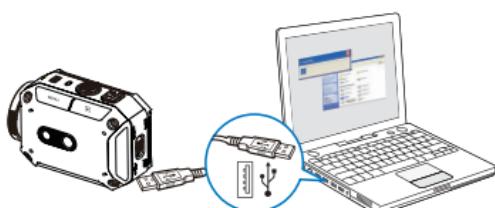
Activar modo	Função
 TRANSFER WiFi/USB	Gerir ficheiros de vídeo e foto <ul style="list-style-type: none">Transfira os ficheiros da câmara para o PC.Elimine os ficheiros na sua câmara.
 LIVE VIDEO WiFi	Assistir vídeo em directo <ul style="list-style-type: none">Assista a transmissões em directo da sua câmara no seu PC.Utilize esta câmara como um monitor doméstico remoto.
 VIDEO CHAT WiFi	Câmara Web sem fios para Skype/MSN <ul style="list-style-type: none">Altere a definição de vídeo/áudio do seu Skype/MSN.Seleccione Câmara Web WiVideo, que indica a sua câmara. <p>(e.g. Skype)  Microphone: WiVideo Camera  Webcam: WiVideo Camera</p>
 ACCOUNT SETUP USB	Definição da conta <ul style="list-style-type: none">Configure a informação da sua conta da página social e guarde na sua câmara.
 Wi-Fi SETUP USB	Configuração Wi-Fi <ul style="list-style-type: none">Configure e sincronize o seu perfil Wi-Fi na sua câmara.Personalize a sua câmara e crie a sua palavra-passe de segurança.

OBSERVAÇÃO: WiVideo é apenas para sistemas baseados em Windows®

Modos Wi-Fi para telemóvel

Sistema	Modo	Página
Android	Ligar via PA	13
	Ligar via Zona pública de Internet móvel	14
iPhone/iPad	Ligar via PA	15
	Ligar via Zona pública de Internet móvel	16
	Ligar directamente à câmara	17

OBSERVAÇÃO: Antes de proceder a qualquer ligação entre o telemóvel e a câmara, ligue-se ao PC através do cabo USB e configure o perfil do Wi-Fi com o WiVideo (introduza o SSID e a palavra-passe).

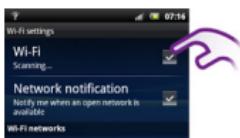


OBSERVAÇÃO: WiVideo é apenas para sistemas baseados em Windows®

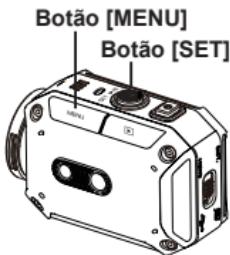
①



②



③



④



① Telemóvel: Instalar o WiVideo

- WiVideo é um software para ligações sem fios entre a câmara e o telemóvel/tablet.
- Descarregue a aplicação WiVideo a partir do Google Play para o telemóvel/tablet.

② Telemóvel: Ligar ao Ponto de acesso

- Aceda [Settings] → [Wireless & network] → [Wi-Fi settings] → [Wi-Fi] (Activar WiFi e ligar ao PA)

③ Câmera: Ligar ao mesmo PA

- Pressione [MENU] → seleccione [WiFi] → escolha [WiFi to Mobile] para procurar o PA disponível → ligue a sua câmara ao mesmo PA
- **Observação:** Consulte o Guia do utilizador detalhado, secção 7, para configurar a palavra-passe da zona pública de Internet na sua câmara.

④ Telemóvel: Iniciar a aplicação WiVideo

- Pressione o ícone da aplicação [WiVideo] → detectar câmaras → introduza a palavra-passe (a predefinida é 0000 e pode ser editada através da configuração da aplicação WiVideo) → inicie a pré-visualização e o telecomando.

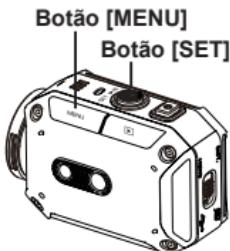
①



②



③



④



① Telemóvel: Instalar o WiVideo

- WiVideo é um software para ligações sem fios entre a câmara e o telemóvel/tablet.
- Descarregue a aplicação WiVideo a partir do Google Play para o telemóvel/tablet.

② Telemóvel: Activar zona pública de Internet móvel/PA

- Vá para [Settings] → [Wireless & network] → Enable mobile hotspot/AP

Observação: a operação pode variar, por isso consulte para cada modelo individual.

Esteja ciente que a utilização do serviço Hotspot poderá não ser fornecida em alguns países.

③ Câmera: Ligar à Zona pública de Internet/PA

- Pressione [MENU] → seleccione [WiFi] → escolha [WiFi to Mobile] para procurar o PA disponível → ligue a câmara à zona pública de Internet móvel/PA
- **Observação:** Consulte o Guia do utilizador detalhado, secção 7, para configurar a palavra-passe da zona pública de Internet na sua câmara.

④ Telemóvel: Iniciar a aplicação WiVideo

- Pressione o ícone da aplicação [WiVideo] → detectar câmaras → introduza a palavra-passe (a predefinida é 0000 e pode ser editada através da configuração da aplicação WiVideo) → inicie a pré-visualização e o telecomando.

Wi-Fi para telemóvel (iPhone/iPad: Modo PA)

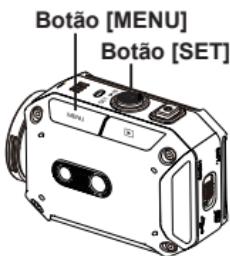
①



②



③



④



① Telemóvel: Instalar o WiVideo

- WiVideo é um software para ligações sem fios entre a câmara e o telemóvel/tablet.
- Descarregue a aplicação WiVideo a partir da App Store para iPhone/ iPad.

② Telemóvel: Ligar ao Ponto de acesso

- Vá para [Settings] → [WiFi] → Enable WiFi and connect to AP

③ Câmera: Ligar ao mesmo PA

- Pressione [MENU] → seleccione [WiFi] → escolha [WiFi to Mobile] para procurar o PA disponível → ligue a sua câmara ao mesmo PA
- **Observação:** Consulte o Guia do utilizador detalhado, secção 7, para configurar a palavra-passe do PA na sua câmara.

④ Telemóvel: Iniciar a aplicação WiVideo

- Pressione o ícone da aplicação [WiVideo] → detectar câmaras → introduza a palavra-passe (a predefinida é 0000 e pode ser editada através da configuração da aplicação WiVideo) → inicie a pré-visualização e o telecomando.

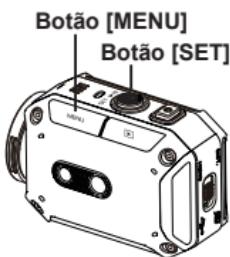
①



②



③



④



① Telemóvel: Instalar o WiVideo

- WiVideo é um software para ligações sem fios entre a câmara e o telemóvel/tablet.
- Descarregue a aplicação WiVideo a partir da App Store no iPhone/ iPad.

② Telemóvel: Activar Zona pública de Internet pessoal

- Vá para [Settings] → [WiFi] → Enable [Personal Hotspot]

Esteja ciente que a utilização do serviço Hotspot poderá não ser fornecida em alguns países.

③ Câmera: Ligar à zona pública de Internet

- Pressione [MENU] → seleccione [WiFi] → escolha [WiFi to Mobile] para procurar o PA disponível → ligue a câmara à zona pública de Internet móvel/PA
- **Observação:** Consulte o Guia do utilizador detalhado, secção 7, para configurar a palavra-passe da zona pública de Internet na sua câmara.

④ Telemóvel: Iniciar a aplicação WiVideo

- Pressione o ícone da aplicação [WiVideo] → detectar câmaras → introduza a palavra-passe (a predefinida é 0000 e pode ser editada através da configuração da aplicação WiVideo) → inicie a pré-visualização e o telecomando.

Wi-Fi para telemóvel (iPhone/iPad: Modo directo)

①



②



③



④



① Telemóvel: Instalar o WiVideo

- WiVideo é um software para ligações sem fios entre a câmara e o telemóvel/tablet.
- Descarregue a aplicação WiVideo a partir da App Store no seu iPhone/ iPad.

② Câmera: Activar o Modo directo

- Pressione [MENU] → seleccione [WiFi] → escolha [WiFi to Mobile] → seleccione [Direct Mode] → ID da câmara exibido no ecrã

③ Telemóvel: Ligar à câmara

- Vá para [Settings] → [WiFi] → Seleccione o ID da câmara a ligar

Uma vez que o ícone [] se exiba, a ligação Modo Directo está activada. Levará algum tempo para que [] se exiba.(Mais do que um minuto)

④ Telemóvel: Câmara com telecomando

- Pressione o ícone da aplicação [WiVideo] → detectar câmaras → introduza a palavra-passe (a predefinida é 0000 e pode ser editada através da configuração da aplicação WiVideo) → inicie a pré-visualização e o telecomand.

Resolução de problemas

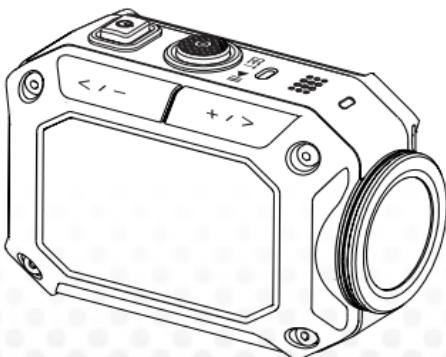
Problema/Situação	Reparação/Solução
A câmara não liga/A alimentação eléctrica desliga-se subitamente.	A bateria está fraca ou esgotada. Volte a carregar a bateria.
A câmara não liga após se ligar a ficha do adaptador.	Certifique-se que está a usar o adaptador de corrente original da JVC e que está ligado correctamente à tomada de parede.
O ícone Wi-Fi não aparece após activar o Wi-Fi.	A bateria está fraca. Volte a carregar a bateria.
A câmara está 'congelada'.	Retire a bateria/desligue o adaptador. Depois, insira a bateria/ligue a ficha do adaptador à tomada e ligue a câmara novamente.
Quando a câmara está ligada ao PC via cabo USB, podem surgir muitas janelas do Autoplay. Elas indicam os discos da câmara.	"DV" indica a memória interna da câmara. "Disco amovível" indica a memória externa (o cartão de memória instalado na câmara). "WiVideo" indica o programa integrado. Clique duas vezes para iniciar automaticamente a instalação.
O LCD exibe "Connection Failed" (Ligação falhada).	A configuração da palavra-passe não corresponde ao dispositivo do PA que pretende ligar. A câmara não está na área de serviço da rede sem fios ou o sinal de rede está fraco. Certifique-se que o Ponto de acesso é capaz de aceder à Internet. A câmara não suporta o tipo de encriptação usada no dispositivo do PA. As páginas Web sociais são actualizadas sem aviso. Visite a página Web para actualizar a definição da sua conta ou do firmware da sua câmara.
Ligações Wi-Fi interrompidas.	A câmara desactiva qualquer ligação Wi-Fi três minutos após começar a filmar. Utilize o menu para reactivar. Volte a ligar num ambiente de rádio limpo. Lembre-se que a velocidade de comunicação diminui, interferindo com a ligação, se o receptor estiver muito distante, se houver algo a obstruir as comunicações ou se houver algum equipamento de microondas ou sem fios em uso nas proximidades.
Ligar um cabo USB interrompe os disparos de fotografias. Fotografar já não é possível com um cabo UBS ligado.	Apenas as gravações contínua e com lapso de tempo estão disponíveis com um cabo USB ligado. (A gravação contínua está limitada a 720p 30 fps.)
Não há saída HDMI.	A saída HDMI é desactivada durante a gravação.
Aparece o ícone de termómetro.	Desligue a câmara e deixe-a arrefecer durante algum tempo.

TRA
REGISTERED No:ER0091517/12
DEALER No: DA0077455/11

AT	BE	BG	X	CZ	DK
EE	FI	FR*	DE	GR	HU
IE	X	LV	LT	LUX	X
NL	PL	PT	RO	SK	SI
ES	SE	GB	X	X	NO
CH	HR				

Uso limitado no exterior a 10mW eirp dentro da banda 2412-2472 Hertz

JVC



ACTIECAMERA

Nederlands

GC-XA1BE

Basis gebruikershandleiding

- Voor gebruik, moet u de "Veiligheidsmaatregelen" (p. 2) en "Voorzorgsmaatregelen" (p.3) lezen om het product correct te gebruiken.
- Storing door onderdompeling in water en andere schade veroorzaakt door verkeerd gebruik door de klant valt niet onder de garantie.
- Voor gebruik, moet u de "Gedetailleerde gebruikershandleiding" in het interne geheugen met de camera lezen.
- Voor meer details over de werking, raadpleeg de "Gedetailleerde gebruikershandleiding" in het ingebouwde geheugen.

Complies with
IDA Standards
DB102150



Veiligheidsmaatregelen

LET OP:

- Open de kast niet om schokken te vermijden. Binnenin zijn er geen repareerbare onderdelen. Laat onderhoud over aan gekwalificeerd personeel.

OPMERKINGEN:

- Het typeplaatje en de veiligheidsvoorschriften zijn aangegeven op de onderkant van het apparaat.
- Het serienummer staat op de batterijhouder van de camera.

LET OP:

De stekker moet gemakkelijk bereikbaar blijven.

- Verwijder de stekker onmiddellijk als de camcorder niet goed werkt.

WAARSCHUWING:

- De camcorder mag niet worden blootgesteld aan extreme hitte, zoals direct zonlicht, vuur en dergelijke.
- De accu en de camcorder met de gemonteerde batterij mag niet worden blootgesteld aan extreme hitte, zoals direct zonlicht, vuur en dergelijke.

Als er een storing optreedt, stop dan onmiddellijk het gebruik van de camcorder en raadpleeg uw plaatselijke JVC-dealer.

SOME DO'S AND DON'TS ON THE SAFE USE OF EQUIPMENT

Dit apparaat is ontworpen en gefabriceerd om te voldoen aan de internationale veiligheidsnormen, maar net als bij alle elektrische apparaten, moet erop worden gelet als u de beste resultaten wilt verkrijgen en de veiligheid moet worden gegarandeerd.

DOEN: lees de handleiding voordat u probeert om het apparaat te gebruiken.

DOEN: ervoor zorgen dat alle elektrische verbindingen (inclusief de stekker uit het stopcontact, verlengkabels en de onderlinge verbindingen tussen de onderdelen van het apparaat) correct zijn gemaakt en in overeenstemming met de instructies van de fabrikant. Schakel het toestel uit en trek de stekker uit het stopcontact bij het maken van of wijzigen van verbindingen.

DOEN: contact opnemen met uw dealer als u twijfelt over de installatie, bediening of de veiligheid van uw apparaat.

DOEN: wees voorzichtig met glazen panelen of deuren van het apparaat.

NIET doorgaan met het apparaat te bedienen als u twijfelt of het normaal werkt, of als het beschadigd is - schakel het uit, trek de stekker uit het stopcontact en raadpleeg uw dealer.

GEEN vast deksel verwijderen want dit kan blootstellen aan gevaarlijke spanningen.

GEEN apparaat laten aanstaan wanneer het zonder toezicht is, tenzij specifiek aangegeven wordt dat het ontworpen is voor gebruik zonder toezicht of een standby-modus. Schakel uit met de schakelaar op het apparaat en zorg ervoor dat uw familie weet hoe dit te doen. Speciale maatregelen kunnen noodzakelijk zijn voor zwakke of gehandicapte mensen.

LET OP:

- Wanneer het toestel wordt geïnstalleerd in een kast of op een plank, zorg ervoor dat het voldoende ruimte heeft aan alle kanten zodat er ventilatie is

(10 cm of meer aan beide zijden, aan de boven- en aan de achterkant).

- Wanneer u batterijen wegdoet, moet u rekening houden met milieuproblemen en de lokale regelgeving aangaande het wegwerpen van deze batterijen moet strikt worden opgevolgd.

• Richt de lens niet direct op de zon. Dit kan leiden tot oogletsel, maar ook tot problemen in de werking van het interne circuit.

Er is ook een risico op brand of elektrische schokken.

- Gebruik geen statief op onstabiele of scheve oppervlakken. Het kan kantelen, en daardoor ernstige schade aan het apparaat berokkenen.

damage to the unit.

NIET gebruiken als persoonlijke stereo's of radio's die uw aandacht afleiden van de vereisten van de verkeersveiligheid. Het is onwettig om televisie te kijken tijdens het rijden.

NIET luisteren naar de hoofdtelefoon met een hoog volume, hierdoor kan uw gehoor blijvend beschadigd worden.

NIET verstoppen van de ventilatie van het apparaat, bijvoorbeeld met gordijnen of stoffering. Oververhitting zal schade veroorzaken en de levensduur van het apparaat verminderen.

GEEN zelfgemaakt statief gebruiken en **NOoit** steunen herstellen met houtschroeven - om volledige veiligheid te verzekeren, gebruik het door de fabrikant goedgekeurde statief of de poten met het toebehoren geleverd volgens de instructies.

GEEN elektrische apparatuur blootstellen aan regen of vocht.

VOORAL

- **NOoit** iemand, in het bijzonder kinderen iets te duwen in de gaten, sleuven of andere openingen in de behuizing - dit kan leiden tot een fatale elektrische schok;
- **NOoit** raden of risico's nemen met elektrische apparatuur van welke aard dan ook — beter veilig dan spijtig!

Nominaal stroomverbruik: 680mA

Waarschuwingen

— Lees voor gebruik —

Opmerkingen over dit apparaat

• De camcorder mag niet worden blootgesteld aan extreme hitte, zoals direct zonlicht, vuur en dergelijke.

De ingebouwde batterij kan ontploffen als het wordt verhit.

• De batterij is niet opgeladen bij aankoop. Laad de batterij op voordat u deze voor de eerste keer gebruikt.

• Laat dit apparaat niet vallen of onderwerp het niet aan overmatige schokken of trillingen.

• Voordat u opneemt, moet u een proefopname maken.

• Sla de opgenomen gegevens periodiek op op een computer.

JVC is niet aansprakelijk voor enige schade of verlies van gegevens.

• Druk niet tegen het oppervlak van het scherm met kracht of onderwerp het niet aan zware schokken.

Dit kan het scherm beschadigen of doen breken.

• Bij gebruik van het apparaat in een omgeving met lage temperaturen (-10°C of lager), kan de gebruiksduur worden ingekort of kan het niet goed werken.

Waterdichte functie

Deze camera is voorzien van een waterdichte functie.

Deze camera kan opnames maken in zeewater en zoet water.

Wij raden aan om [Blue (zee)]/[Groen (zee)] in witbalans te selecteren voor onderwater scènes. De waterdichte functie is getest in overeenstemming met de JVC-teststandaard en deze verzekert geen schade-vrije of probleemloze werking.

De waterdichte functie kan niet worden gegarandeerd als de camcorder onderworpen wordt aan een impact.

Neem contact op met de dealer als de camcorder werd onderworpen aan een impact.

Waterdichte functie: IEC standaard publicatie 529 IPX8.

- Het deksel voor de poorten moet stevig worden gesloten.

- Gebruik dit product niet in water dieper dan 5m.

- Niet gebruiken in de volgende locaties:

Plaatsen met een hogere waterdruk dan aangegeven, in hete bronnen of water van 40°C of hoger.

- Meegeleverde accessoires zijn niet waterdicht.

■ Storing als gevolg van onderdompeling in water (IPX8 5m, 30 minuten) en andere schade veroorzaakt door verkeerd gebruik door de klant valt niet onder de garantie.

— Onderhoud na gebruik —

- Na gebruik in water of een stoffige omgeving,

spoel de camera zo snel mogelijk met nog vers water in een kom.

- Houd de lens altijd schoon en veeg waterdruppels van de camera met een zachte, droge doek.

- De camera volledig met lucht drogen op een schaduwrijke plek.

■ De waterdichtheid van de poorten is niet gegarandeerd in alle omgevingen of condities.
(IPX8 5m, 30 minuten)

Geachte klant, [Europese Unie]

Dit apparaat voldoet aan de geldende

Europese richtlijnen en normen met betrekking tot
elektromagnetische compatibiliteit en elektrische veiligheid.

De Europese vertegenwoordiger van JVC Kenwood
Corporation

is: JVC Technical Services Europe GmbH

Postfach 10 05 04

61145 Friedberg

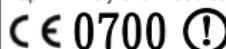
Duitsland

Waarschuwingen

Een kopie van de Verklaring van conformiteit met
betrekking tot de

R&TTE-richtlijn 1999/5/EG kan worden gedownload
van de volgende websites.

<http://www3.jvckenwood.com/ecdoc/>



Hierbij verklaart JVC dat dit apparaat GC-XA1BE
voldoet aan de essentiële vereisten en
andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.
Dit apparaat GC-XA1BE is gemaakt in China.

WirelessLAN

• Dit apparaat is een 2,4 GHz breedband transmissiesysteem
(zendontvangapparaat), bestemd voor gebruik in alle EU-
lidstaten en ETFA-landen, behalve in Frankrijk en Italië, waar
restrictief gebruik van toepassing is.

• In Italië moet de eindgebruiker een vergunning aanvragen bij
de nationale spectrumautoriteiten om toelating te verkrijgen
om het apparaat te gebruiken voor het opzetten van buitenhuis
radioverbindingen en/of voor de voorziening van toegang voor
het publiek tot telecommunicatie- en/of netwerkdiensten.

• Dit apparaat mag niet worden gebruikt voor het opzetten
van buitenhuis radioverbindingen in Frankrijk en in sommige
gebieden kan de RF- uitgangsenergie worden beperkt tot 10
mW EIRP in het frequentie- bereik van 2454 tot 2483,5 MHz.
Voor gedetailleerde informatie
moet de eindgebruiker contact opnemen met de nationale
spectrum- autoriteit in Frankrijk.

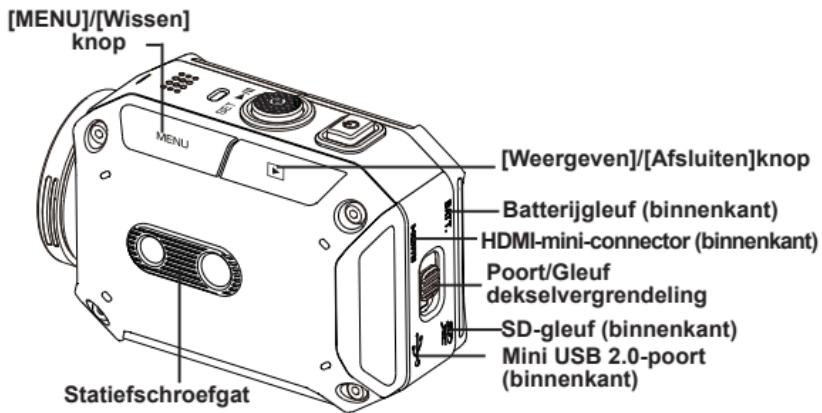
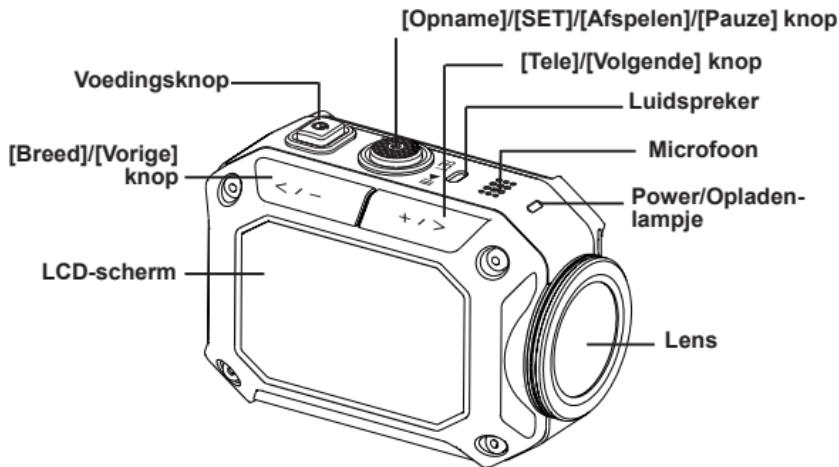


Information for Users on
Informatie voor gebruikers
Disposal of Old Equipment
Verwijdering van oude apparatuur
[European Union only]
(In de Europese Gemeenschap alleen)

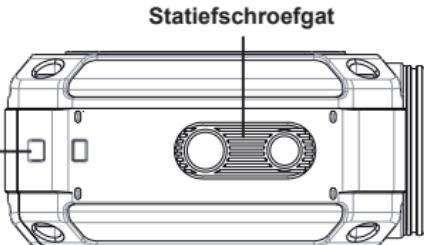
Dit symbool geeft aan dat het product niet met dit symbool
niet mag worden weggegooid als gewoon huisvuil.

Als u dit apparaat wilt verwijderen, dan mag u
geen gebruik maken van de gewone vuilnisbak! Er is een gescheiden inzamelings-
systeem voor deze producten.

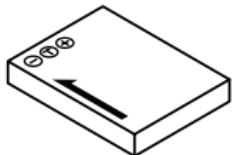
Rondleiding van uw camera



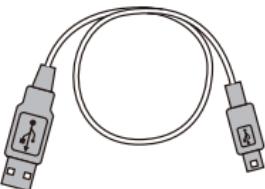
Beveiligen tegen vallen met
een riem of soortgelijke
maatregelen



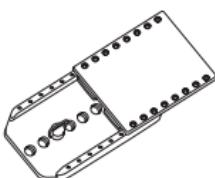
Accessoires



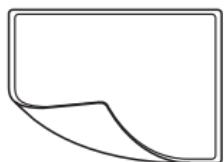
BN-VH105 batterij



USB-kabel



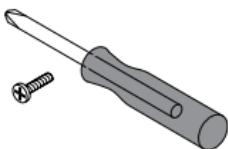
Brilmontage



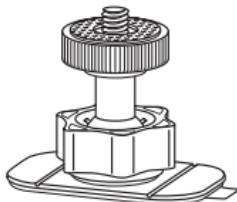
LCD-
beschermingsfilm



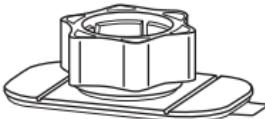
Lensbeschermer
x2



Schroef en
schroevendraaier



Flexibele houder



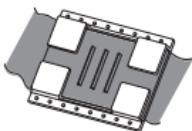
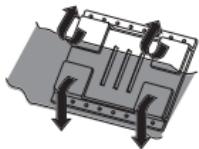
Flexibele houderbasis



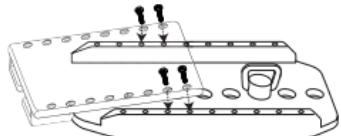
Opmerking:

1. Verwijder het vuil of vocht voordat u accessoires bevestigt.
2. De flexibele houder kan, eenmaal aangebracht, niet worden verwijderd.
3. Voor de beste resultaten, gebruik geen lensbeschermer in het water

Bevestigen brilmontage

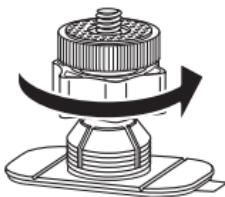


1. Til de lipjes omhoog op de rubberen kant en steek de riem in.



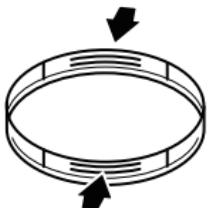
2. Zet vast met vier schroeven.

Vervangen van flexibele houder



Draai de knop in de aangegeven richting.
(Verwijder de houder wanneer die volledig los is.)

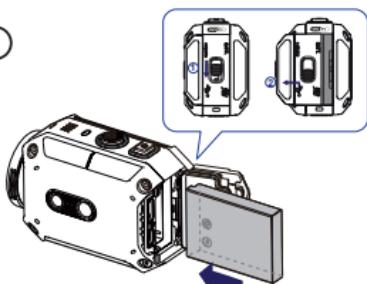
Lensdop verwijderen



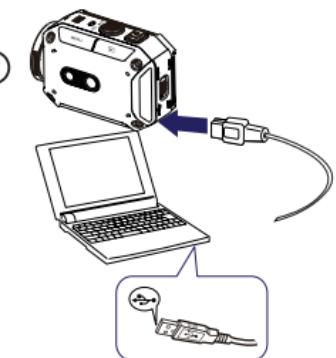
Druk de uitsteeksels om de lensdop van de camera te verwijderen.

Aan de slag

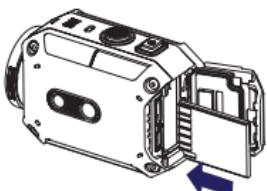
①



②



③



Met behulp van een uitgang hoger dan 5V voor minder risico.

① De batterij laden

1. Verschuif de vergrendeling en open het deksel.
2. Plaats de batterij volgens de correcte polariteitsmarkeringen (+ of -).
3. Sluit het deksel goed voor waterdicht gebruik.

② Li-ion batterij laden

1. USB-kabel aansluiten.
2. Druk op om [Adapter] te selecteren en druk vervolgens op [SET].
3. Een knipperend licht geeft aan dat opladen bezig is.
4. In adapter laadmodus is de volledige laadtijd voor een lege batterij ongeveer 3.5 uur en het lichtje gaat automatisch uit nadat het laden voltooid is.
5. In PC USB-laadmodus is een langere laadtijd nodig.

③ Geheugenkaart plaatsen

1. Verschuif de vergrendeling en open het deksel.
2. Plaats de SD-kaart (optioneel) in de gleuf tot ze goed vergrendelt.
3. U kunt de SD-kaart verwijderen door naar binnen te drukken om ze los te maken en ze voorzichtig uit te trekken.

Hoe de klok instellen

1. Druk op de MENU-knop
2. Selecteer [Tijdstelling] en druk vervolgens op voor Jaar, Maand, Dag, Uur en Minuut.
3. Druk op [INSTELLEN] om de volgende te gaan.

Hoe kan ik de Gedetailleerde handleiding bekijken

1. Sluit de camera op een computer aan.
2. Open het station DV en dubbelklik daarna op [Start for EU.pdf]

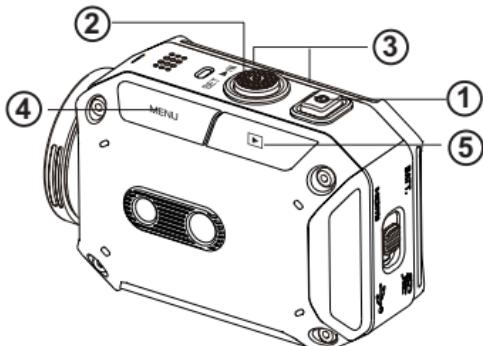
Opmerking: Adobe Reader moet geïnstalleerd zijn om PDF-bestanden te lezen.

Haal die op van de website van Adobe <http://adobe.com/>.

Ondersteunde SD-kaart

SD/ SDHC/ SDXC (tot 64 GB, klasse 4 of hoger vereist) -TOSHIBA -SanDisk

Opnemen en afspelen



	① Inschakelen <ul style="list-style-type: none">Ingedrukt houden voor 2 seconden.Na 5 minuten stationair draaien, wordt de camera automatisch uitgeschakeld.		④ Menu openen <ul style="list-style-type: none">Indrukken om het optiemenu te openen.Gebruik om te wisselen tussen de opties. (Bv. VIDEO/FOTO-MODUS, WIFI, RESOLUTIE, WITBALANS).
	② Opnemen <ul style="list-style-type: none">In Video-modus, drukt u hier om video op te nemen. In Fotomodus, deze knop indrukken om foto's te maken.		⑤ Video's/foto's weergeven <ul style="list-style-type: none">Indrukken voor de afspeelmodus. U kunt de opgenomen bestanden bekijken of verwijderen.
	③ Inzoomen of uitzoomen <ul style="list-style-type: none">+ : Inzoomen. - : Uitzoomen.		

WiFi naar PC

WiVideo is de software om de camera te verbinden met PC.

①



②



③



④



① PC: WiVideo installeren

- Gebruik de camera om [WiVideo] te installeren op de PC door de USB-kabel in te steken. Als er geen automatische installatie is, ga dan naar [Mijn computer] → [WiVideo] voor de installatie.

② PC: De USB-kabel verwijderen

③ Camera: Wi-Fi op de PC inschakelen

- Druk op [MENU] knop → Selecteer [WiFi], druk vervolgens op de knop [SET] om het menu te openen.
- Selecteer [WiFi op PC] om Wi-Fi in te schakelen. Het camerascherm toont de Wi-Fi-ID en het wachtwoord.
(Het standaard wachtwoord is 0000. Wi-Fi-ID en wachtwoord kunnen worden bewerkt op WiVideo via een USB-verbinding.)

④ PC: Verbinden met camera

- Klik op [Wi-Fi camera detecteren] om de camera te zoeken.
- Voer Wi-Fi-ID en wachtwoord in die verschijnen op de camera in het WiVideo-venster.

OPMERKING: WiVideo is alleen bedoeld voor **Windows®** systemen.

WiVideo-functie

Actieve modus	Functie
 TRANSFER WiFi/USB	Video- en fotobestanden beheren <ul style="list-style-type: none">Bestanden overzetten van camera naar PC.Bestanden van uw camera verwijderen.
 LIVE VIDEO WiFi	Live video bekijken <ul style="list-style-type: none">Live streaming bekijken vanaf uw camera op uw PC.Deze camera als een externe home monitor gebruiken.
 VIDEO CHAT WiFi	Draadloze webcam voor Skype/MSN <ul style="list-style-type: none">De video/audio-instelling van uw Skype/MSN wijzigen.WiVideo camera selecteren die uw camera aangeeft. <p>(e.g. Skype)  Microphone: WiVideo Camera  Webcam: WiVideo Camera</p>
 ACCOUNT SETUP USB	Accountinstelling <ul style="list-style-type: none">Uw sociale website accountinformatie instellen en opslaan op uw camera.
 Wi-Fi SETUP USB	WiFi-instelling <ul style="list-style-type: none">Uw WiFi-profiel op uw camera te configureren en synchroniserenUw camera benoemen en beveiligingswachtwoord maken.

OPMERKING: WiVideo is alleen bedoeld voor Windows® systemen.

WiFi-modi naar mobiel

Systeem	Modus	Pagina
Android	Verbinden via AP 	13
	Verbinden via mobiele hotspot 	14
iPhone/iPad	Verbinden via AP 	15
	Verbinden via mobiele hotspot 	16
	Rechtstreeks met camera verbinden 	17

OPMERKING: Alvorens verder te gaan met een verbinding tussen mobiel en camera, kunt u aansluiten op de PC via de USB-kabel en het Wi-Fi-profiel instellen met WiVideo (SSID en wachtwoord invoeren).



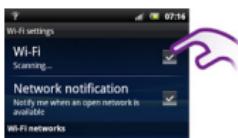
OPMERKING: WiVideo is alleen bedoeld voor **Windows® systemen**.

WiFi op mobeltje (Androïde: AP-modus)

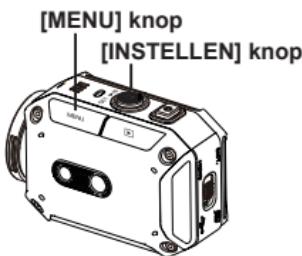
①



②



③



④



① Mobiel: Wivideo installeren

- WiVideo is een software om de camera draadloos met een mobeltje/tablet te verbinden.
- WiVideo APP van Google Play downloaden op mobeltje/tablet.

② Mobiel: Verbinden met toegangspunt

- Ga naar [Instellingen] → [Draadloos & netwerk] → [Wi-Fi-instellingen] → [Wi-Fi] (WiFi inschakelen en verbinden met AP)

③ Camera: Verbinden met hetzelfde AP

- Druk op [MENU] → selecteer [WiFi] → kies [WiFi op mobeltje] om de beschikbare AP te scannen → camera met hetzelfde AP verbinden.
- **Let op:** raadpleeg de Gedetailleerde gebruikershandleiding Sectie 7 om het hotspot wachtwoord op de camera in te stellen.

④ Mobiel: Wivideo APP starten

- Druk op het pictogram [WiVideo] APP → camera's detecteren → voer het wachtwoord in (standaard is dit 0000 en het kan worden bewerkt via WiVideo APP-instelling) → start voorbeeldweergave en afstandsbediening.

WiFi op mobiel (Androïde: Mobiele hotspot-modus)

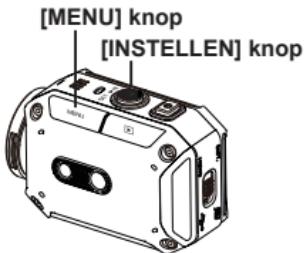
①



②



③



① Mobiel: Wivideo installeren

- WiVideo is een software om de camera draadloos met een mobiel/tablet te verbinden.
- WiVideo APP van Google Play downloaden op mobiel/tablet.

② Mobiel: Mobiele hotspot/AP inschakelen

- Ga naar [Instellingen] → [Draadloos & netwerk] → Mobiele hotspot/AP inschakelen.



Opmerking: de werking kan variëren, raadpleeg elk afzonderlijk model.

Opmerking: let op want de Hotspot service is mogelijk niet voorzien in een aantal landen.

④



③ Camera: met hotspot/AP verbinden

- Druk op [MENU] → selecteer [WiFi] → kies [WiFi op mobiel] om de beschikbare AP te scannen → de camera met de mobiele hotspot/AP verbinden.
- Let op: raadpleeg de Gedetailleerde gebruikershandleiding Sectie 7 om het hotspot wachtwoord op de camera in te stellen.

④ Mobiel: Wivideo APP starten

- Druk op het pictogram [WiVideo] APP → camera's detecteren → voer het wachtwoord in (standaard is dit 0000 en het kan worden bewerkt via WiVideo APP-instelling) → start voorbeeldweergave en afstandsbediening.

WiFi op Mobieltje (iPhone/iPad: AP-modus)

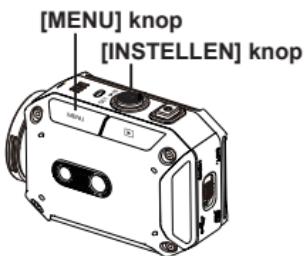
①



②



③



④



① Mobiel: Wivideo installeren

- WiVideo is een software om de camera draadloos met een mobiel/tablet te verbinden.
- WiVideo APP downloaden uit App Store op iPhone/ iPad.

② Mobiel: Verbinden met toegangspunt

- Ga naar [Instellingen] → [WiFi] → WiFi inschakelen en verbinden met AP.

③ Camera: Verbinden met hetzelfde AP

- Druk op [MENU] → selecteer [WiFi] → kies [WiFi op mobielje] om de beschikbare AP te scannen → verbind de camera met hetzelfde AP.
- **Let op:** raadpleeg de Gedetailleerde gebruikershandleiding Sectie 7 om het AP-wachtwoord op de camera in te stellen.

④ Mobiel: Wivideo APP starten

- Druk op het pictogram [WiVideo] APP → camera's detecteren → voer het wachtwoord in (standaard is dit 0000 en het kan worden bewerkt via WiVideo APP-instelling) → start voorbeeldweergave en afstandsbediening.

WiFi op mobiel (iPhone/iPad: Mobiele hotspot-modus)

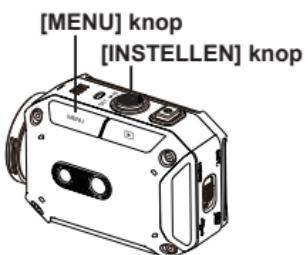
①



②



③



④



① Mobiel: Wivideo installeren

- WiVideo is een software om de camera draadloos met een mobiel/tablet te verbinden.
- WiVideo APP downloaden uit App Store op iPhone/ iPad.

② Mobiel: Persoonlijke hotspot inschakelen

- Ga naar [Instellingen] → [WiFi] → Inschakelen [Persoonlijke hotspot]



Opmerking: let op want de Hotspot service is mogelijk niet voorzien in een aantal landen.

③ Camera: Met hotspot verbinden

- Druk op [MENU] → selecteer [WiFi] → kies [WiFi op mobiel] om de beschikbare AP te scannen → de camera met de mobiele hotspot/AP verbinden.
- Let op: raadpleeg de Gedetailleerde gebruikershandleiding Sectie 7 om het hotspot wachtwoord op de camera in te stellen.

④ Mobiel: Wivideo APP starten

- Druk op het pictogram [WiVideo] APP → camera's detecteren → voer het wachtwoord in (standaard is dit 0000 en het kan worden bewerkt via WiVideo APP-instelling) → start voorbeeldweergave en afstandsbediening.

WiFi op mobiel (iPhone/iPad: Directe modus)

①



②



③



④



① Mobiel: Wivideo installeren

- WiVideo is een software om de camera draadloos met een mobiel/tablet te verbinden.
- WiVideo APP downloaden uit App Store op iPhone/ iPad.

② Camera: directe modus inschakelen

- Druk op [MENU] → selecteer [WiFi] → kies [WiFi naar Mobile] → selecteer [Direct Mode] → camera-ID verschijnt op het scherm.

③ Mobiel: Verbinden met camera

- Ga naar [Instellingen] → [WiFi] → Selecteer camera-ID om te verbinden.



④ Mobiel: afstandsbediening camera

- Druk op het pictogram [WiVideo] APP → camera's detecteren → voer het wachtwoord in (standaard is dit 0000 en het kan worden bewerkt via WiVideo APP-instelling) → start voorbeeldweergave en afstandsbediening.

Probleemoplossing

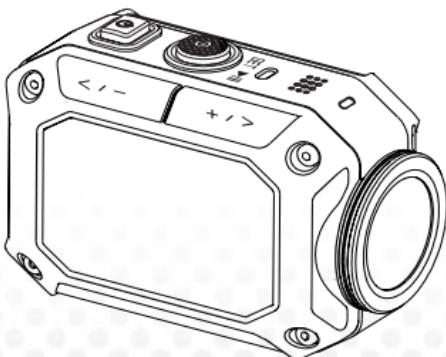
Probleem/situatie	Herstel/oplossing
De camera schakelt niet in. De voeding schakelt plotseling uit.	Batterij is zwak of helemaal leeg. Herlaad het batterijpak.
Camera kan niet worden ingeschakeld na het inpluggen van de voedingsadapter.	Zorg ervoor dat u de JVC originele voedingsadapter gebruikt en steek deze op de juiste manier in het stopcontact .
Wi-Fi-pictogram verschijnt niet na het activeren van Wi-Fi.	Batterij is laag. Herlaad het batterijpak.
De camera is geblokkeerd.	Verwijder de batterij/koppel de adapter los. Steek de batterij in/ vervolgens de adapter en zet de camera weer aan.
Wanneer de camera is aangesloten op de PC via de USB-kabel, kunnen veel Autoplay-vensters verschijnen. Ze geven de schijven van de camera aan.	“DV” geeft het interne geheugen van de camera aan. “Verwisselbare schijf” geeft het externe geheugen aan (geheugenkaart geïnstalleerd in de camera). “WiVideo” geeft het gebundelde programma aan. Dubbelklik erop om de installatie automatisch te starten.
De LCD toont “Verbinding mislukt”.	De wachtwoordconfiguratie komt niet overeen met het AP-toestel waarmee u wilt verbinden. De camera zit niet in het sociale gebied van het draadloze netwerk of het netwerksignaal is zwak. Zorg ervoor dat het toegangspunt kan verbinden met het internet. De camera ondersteunt het type codering niet gebruikt op de AP-router. De sociale websites werken hun websites bij zonder voorafgaande kennisgeving. Bezoek de website om uw accountinstellingen bij te werken of uw camera firmware te upgraden.
Wi-Fi-verbindingen verbreken.	De camera schakelt alle Wi-Fi-verbinding uit na drie minuten na de opname. Gebruik het menu om de verbinding weer in te schakelen. Verbind opnieuw in een heldere radio-omgeving. Vergeet niet dat de communicatiesnelheid daalt, wat interfereert met de verbinding. Als de ontvanger te ver weg is, staat er iets tussen wat de communicatie blokkeert, of er is een magnetron of draadloze apparatuur in de buurt in gebruik.
Het aansluiten van een USB-kabel stopt het fotograferen. Fotografie is niet mogelijk terwijl een USB-kabel is aangesloten.	Alleen tijdvertraging en eindeloze opname zijn beschikbaar met een USB-kabel aangesloten. (Eindloze opname is beperkt tot 720p 30 fps.)
Er is geen HDMI-uitgang.	HDMI-uitgang is uitgeschakeld tijdens het opnemen.
Het thermometerpictogram verschijnt.	Zet de camera uit en laat het toestel afkoelen.

TRA
REGISTERED No:ER0091517/12
DEALER No: DA0077455/11

AT	BE	BG	CV	CZ	DK
EE	FI	FR*	DE	GR	HU
IE	IT	LV	LT	LU	MT
NL	PL	PT	RO	SK	SI
ES	SE	GB	IS	LI	NO
CH	HR				

Gebruik buitenhuis beperkt tot 10 mW eirp binnen de band 2412-2472 HMZ

JVC



KAMERA DLA AKTYWNYCH

Polski

GC-XA1BE

Podstawowa instrukcja obsługi

- Before use, be sure to read "Safety Precautions" (p.2) and "Cautions" (p.3) to use the product correctly.
- Usterki wskutek zanurzenia w wodzie oraz inne uszkodzenia spowodowane przez niewłaściwą obsługę przez użytkownika nie są objęte gwarancją.
- Przed użyciem zapoznaj się z „Szczegółową instrukcją obsługi” we wbudowanej pamięci kamery.
- Więcej o obsłudze dowiesz się ze „Szczegółowej instrukcji obsługi” we wbudowanej pamięci kamery.

Complies with
IDA Standards
DB102150



Zasady bezpiecznego użycia

UWAGA:

- Dla uniknięcia porażenia nie otwieraj obudowy. Wewnątrz nie znajdują się żadne części wymagające obsługi. Naprawy mogą być dokonywane wyłącznie przez autoryzowany serwis.

UWAGI:

- Tabliczka znamionowa oraz zasady bezpieczeństwa umieszczone na spodzie urządzenia.
- Tabliczka z numerem seryjnym znajduje się na klapce akumulatora.

UWAGA:

- Wtyczka zasilania musi być łatwo dostępna.
- Natychmiast wyjmij wtyczkę zasilania z gniazda, jeśli kamera nie działa poprawnie.

OSTRZEŻENIE:

- Kamera nie powinna być narażana na działanie nadmiernej temperatury (np. promieni słonecznych, ognia itp.).

- Akumulatora i kamery z załadowanym akumulatorem nie narażać na wysoką temperaturę (np. bezpośrednie promienie słoneczne, ogień, itp.).

UWAGA:

- Sprzęt instalowany w szafce lub na półce powinien mieć dość miejsca wokół, aby możliwa była wentylacja. (10 cm lub więcej z obu stron, od góry i z tyłu)
- Akumulatory należy usuwać zgodnie z obowiązującymi przepisami o ochronie środowiska.
- Nie kieruj obiektywu bezpośrednio na słońce. Grozi uszkodzeniem wzroku, a także usterką układów urządzenia. Istnieje też ryzyko pożaru lub porażenia prądem.
- Nie używaj statywów na niepewnych lub nierównych powierzchniach. Grozi przewróceniem, a w konsekwencji poważnym uszkodzeniem kamery.

W razie usterki natychmiast zaprzestań używania kamery i skontaktuj się ze sprzedawcą JVC.

KILKA WSKAZÓWEK I ZAKAZÓW DOT. BEZPIECZNEGO UŻYWANIA URZĄDZENIA

Urządzenie zostało zaprojektowane i wyprodukowane tak, aby spełniało międzynarodowe normy bezpieczeństwa, jednak tak jak w przypadku wszystkich urządzeń elektrycznych należy zachować ostrożność, jeśli chcesz osiągnąć najlepsze efekty oraz zapewnić bezpieczeństwo. ZAPOZNAJ SIĘ z instrukcją obsługi przed pierwszym użyciem kamery.

UPEWNIJ SIĘ, czy wszystkie połączenia elektryczne (także wtyczka zasilania, przedłużacze oraz złączki) są wykonane zgodnie z instrukcjami producentów. Przed wykonaniem zmian połączeń wyłącz urządzenie i wyjmij wtyczkę z gniazdka.

SKONSULTUJ się z handlowcem, jeśli masz pytania dot. instalacji, obsługi lub bezpiecznego używania Twojej kamery.

Obsługując kamerę UWAŻAJ na szyby i szklane drzwi.

PRZERWIJ obsługę kamery, jeśli wątpisz, czy ciało prawidłowo lub jest uszkodzona - wyłącz ją, wyjmij wtyczkę z gniazdka i zasięgnij porady sprzedawcy.

NIE zdejmuj przytwierdzonych elementów obudowy - grozi porażeniem wysokim napięciem.

NIE zostawiaj włączonego urządzenia bez nadzoru, chyba że jasno wskazano, że się do tego nadaje, lub posiada tryb uśpienia. Wyłącz odpowiednim przełącznikiem na kamerze i upewnij się, że Twoja rodzina wie, jak to się robi. Do obsługi kamery osoby niedołężne lub niepełnosprawne mogą wymagać specjalnych rozwiązań.

NIE używaj takich urządzeń jak przenośne odtwarzacze lub radia, które mogą obniżyć Twoją uwagę jako użytkownika dróg. Oglądanie telewizji w trakcie kierowania pojazdem jest niezgodne z prawem.

NIE używaj słuchawek z dużym poziomem głośności - grozi trwałym uszkodzeniem słuchu.

NIE blokuj otworów wentylacyjnych urządzenia (np. zasłonami lub miękkimi meblami).

Przegrzanie powoduje uszkodzenia i skraca żywotność urządzenia.

NIE używaj prowizorycznych statywów i NIGDY nie mocuj nóg wkrętami do drewna - dla bezpieczeństwa zawsze używaj zalecanych przez producenta statywów lub nóżek oraz mocować zgodnych z instrukcjami.

NIE narażaj sprzęt elektrycznego na działanie deszczu lub wilgoci.

PRZED WSZYSTKIM

- NIKOMU, zwłaszcza dzieciom, nie pozwalaj wkładać żadnych przedmiotów w otwory lub szczeliny urządzenia - grozi śmiertelnym porażeniem prądem.
- NIGDY nie zgaduj ani nie ryzykuj jeśli chodzi o urządzenia elektryczne - lepiej dmuchać na zimne!

Znamionowe zużycie prądu: 680 mA

Uwaga

— Przeczytaj przed użyciem —

Uwagi dotyczące urządzenia

- Kamery nie wolno wystawiać na działanie nadmiernej temperatury (np. bezpośrednie promienie słoneczne, ogień, itp.).

Wbudowany akumulator może wybuchnąć pod wpływem wysokiej temperatury.

- Przy zakupie akumulator nie jest naładowany. Naładuj go przed pierwszym użyciem.
- Nie upuszczaj urządzenia ani nie narażaj na nadmierne wstrząsy czy wibracje.

- Przed nagraniem przeprowadź próbę.

- Co jakiś czas zapisuj dane z kamery/karty na komputerze.

JVC nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenie lub utratę danych.

- Nie naciskaj zbyt mocno ekranu, ani nie uderzaj w niego.

Grozi jego uszkodzeniem lub zniszczeniem.

- Stosowanie w niskich temperaturach (-10°C i niższych) może skrócić czas pracy urządzenia lub urządzenie może nie działać poprawnie.

Wodoszczelność

Kamera jest wodoszczelna.

Kamerą można nagrywać w wodzie słonej i słodkiej.

Do nagrań podwodnych zalecamy wybranie balansu bieli [Blue(marine)]/[Green(marine)] (niebieski morski/zielony morski).

Wodoszczelność spełnia normy JVC i nie gwarantuje bezszkodowej i bezproblemowej obsługi.

Wodoszczelność nie jest gwarantowana, jeśli kamera została uderzona.

Zasięgnij rady sprzedawcy, jeśli kamera została uderzona.

Funkcja wodoszczelności: wg IEC 529 IPX8.

- Zaślepki gniazdek muszą być dokładnie zamknięte.
- Nie używaj kamery w wodzie o głębokości większej niż 5 m.
- Nie używaj w poniższych miejscach:

Miejsca o ciśnieniu wody większym niż podanym w specyfikacji, w gorących źródłach (40°C i więcej).

• Dołączane akcesoria nie są wodooporne.

■ Usterki wskutek zanurzenia w wodzie (IPX8 5 m, 30 min.) oraz inne uszkodzenia spowodowane przez niewłaściwą obsługę przez użytkownika nie są objęte gwarancją.

Przed użyciem zapoznaj się z "Szczegółową instrukcją obsługi" we wbudowanej pamięci kamery.

— Konserwacja po użyciu —

- Po użyciu w wodzie lub zapylonym środowisku szybko opłucz kamerę w misce ze zwykłą wodą.
 - Utrzymuj obiektyw w czystości, a kropelki wody na kamerze wycieraj suchą miękką szmatką.
 - Pozwól kamerze wyschnąć w zacienionym miejscu.
- Wodoszczelność gniazd nie jest gwarantowana dla wszystkich środowisk i warunków. (IPX8 5 m, 30 minut)

Szanowny Klient! [dot. Unii Europejskiej]
Urządzenie spełnia aktualne wymogi dyrektyw oraz norm europejskich dotyczących zgodności elektromagnetycznej oraz bezpieczeństwa elektrycznego.
Europejskim przedstawicielem JVC KENWOOD Corporation jest: JVC Technical Services Europe GmbH

Postfach 10 05 04
61145 Friedberg
Niemcy
Uwaga

Egzemplarz Deklaracji zgodności dotyczącej Dyrektywy 1999/5/WE można pobrać z poniższych stron.
<http://www3.jvckenwood.com/ecdoc/>



JVC oświadcza, że urządzenie GC-XA1BE jest zgodne z podstawowymi wymaganiami oraz innymi istotnymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/WE. Urządzenie GC-XA1BE wyprodukowano w Chinach.

Sieć WLAN

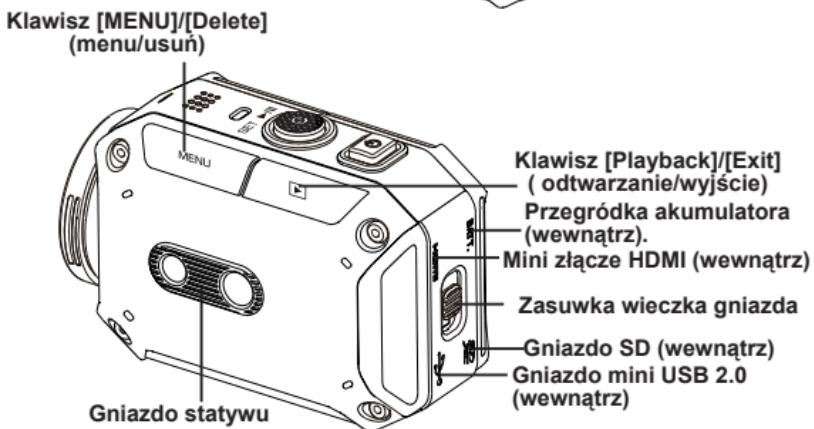
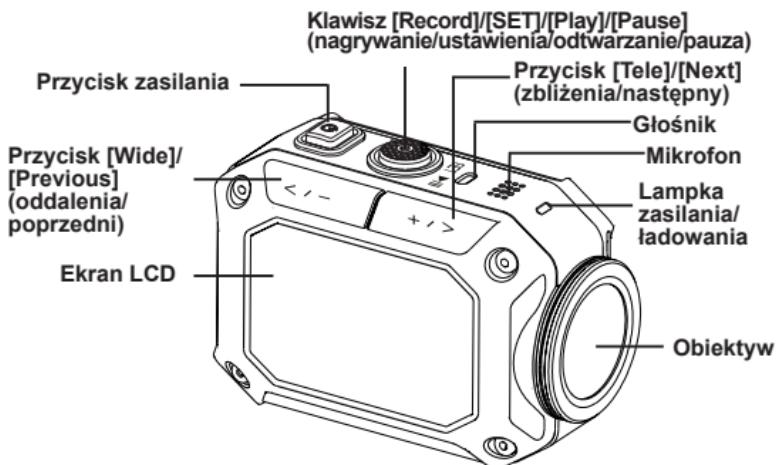
- Urządzenie posiada 2,4 GHz system transmisji szerokopasmowej (nadajnik-odbiornik), przeznaczony do użytku w krajach UE oraz ETFA, z wyjątkiem Francji oraz Włoch, gdzie obowiązują ograniczenia użycia.
- We Włoszech konsument powinien zwrócić się z wnioskiem do krajowych władz w celu uzyskania zezwolenia na użycie urządzenia do tworzenia zewnętrznych łączonych radiowych i/albo powszechnego świadczenia usług telekomunikacyjnych i/albo sieciowych.
- Urządzenia nie wolno wykorzystywać do tworzenia zewnętrznych połączeń radiowych we Francji oraz kilku innych obszarach. Moc wyjściowa RF może być ograniczona do 10mW EIRP w zakresie częstotliwości 2454 - 2483,5 MHz. Więcej informacji konsument możetrzymać od właściwych organów we Francji.



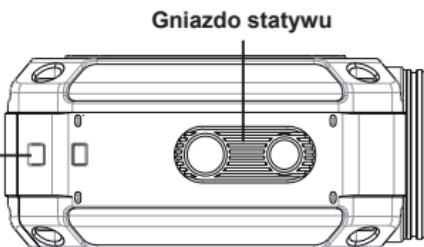
Instrukcje dla użytkownika dot. usuwania zużytego sprzętu [dot. wyłącznie Unii Europejskiej]

Symbol ten wskazuje, że produkt opatrzony nim nie powinien być usuwany jako zwykłe odpady domowe. Nie wyrzucaj sprzętu do zwykłych koszy na śmieci! Produkty te należy wyrzucać do specjalnie przeznaczonych do tego pojemników.

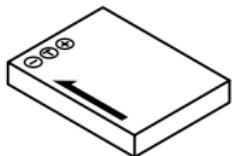
O kamerze



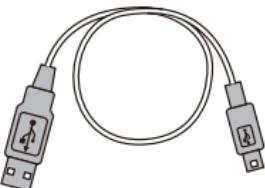
Chronią przed upuszczeniem za pomocą paska lub w inny sposób.



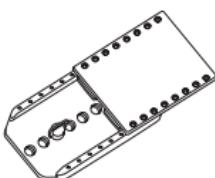
Akcesoria



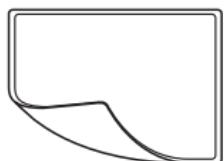
Akumulator BN-VH105



Przewód USB



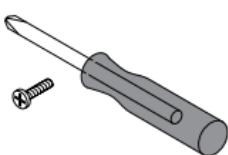
Mocowanie do gogli



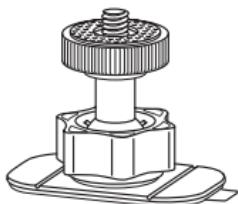
Folia zabezpieczająca LCD



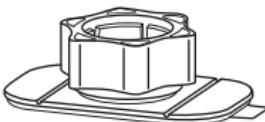
Ochrona obiektywu x 2



Wkręt i wkrętak



Mocowanie
elastyczne



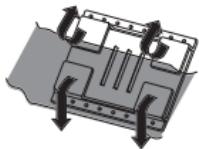
Podstawa
mocowania
elastycznego



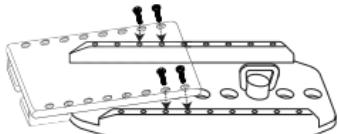
Uwaga:

1. Usuń brud lub wilgoć przed zamocowaniem akcesoriów.
2. Po założeniu mocowania elastycznego nie da się go zdjąć.
3. Aby uzyskać najlepsze wyniki nie stosuj ochrony obiektywu w wodzie.

Mocowanie do gogli

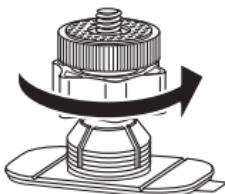


1. Podnieś klapki na gumowej stronie i wsuń pasek.



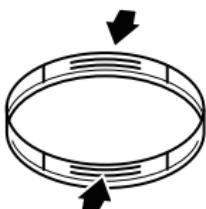
2. Zabezpiecz czterema wkrętami.

Wymiana elastycznego mocowania



Przekrć gałkę we wskazanym kierunku.
Zdejmij mocowanie, gdy jest już całkiem luźne.

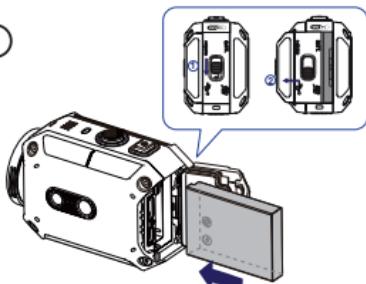
Zdejmowanie pokrywki obiektywu



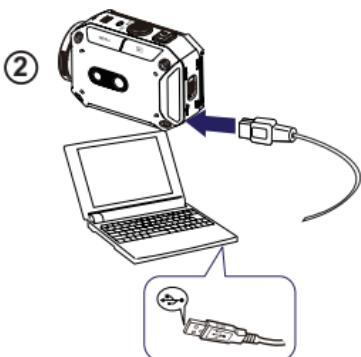
Wciśnij wystające elementy, aby zdjąć pokrywkę z kamery.

Początek obsługi

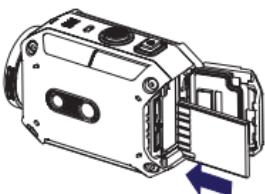
①



②



③



Stosowanie zasilacza o napięciu wyższym niż 5V grozi uszkodzeniem kamery.

① Wkładanie akumulatora

1. Wysuń klapkę i otwórz ją.
2. Włóż akumulator zgodnie z oznaczeniem biegunów (+ lub -).
3. Dokładnie zamknij pokrywę akumulatora, aby zapewnić wodoszczelność.

② Ładowanie akumulatora litowo-jonowego

1. Podłącz przewód USB.
2. Wciśnij / , aby wybrać [Adapter] i wciśnij klawisz [SET] (ustaw).
3. Migająca lampka oznacza tryb ładowania.
4. W trybie ładowania poprzez adapter pełen cykl ładowania wyczerpanego akumulatora trwa ok. 3.5 godziny, a lampka zgaśnie samoczynnie po zakończeniu ładowania.
5. Ładowanie z gniazda USB komputera trwa dłużej.

③ Wkładanie karty pamięci

1. Wysuń klapkę i otwórz ją.
2. Włóż kartę SD (opcjonalna) w szczelinę aż do zatrzaśnięcia.
3. Aby wyjąć kartę SD dociśnij ją, aby zwolnić zatrzaszk i delikatnie wysuń.

Ustawianie zegara

1. Wciśnij klawisz MENU.
2. Wybierz [Time Setting] (ustawienie czasu) i wciśnij / dla roku, miesiąca, dnia, godzin i minut.
3. Wciśnij [SET] (ustaw), aby przejść dalej.

Dostęp do Szczegółowej instrukcji obsługi

1. Podłącz kamerę do komputera.
2. Otwórz dysk z DV i kliknij podwójnie na [Start for EU.pdf]

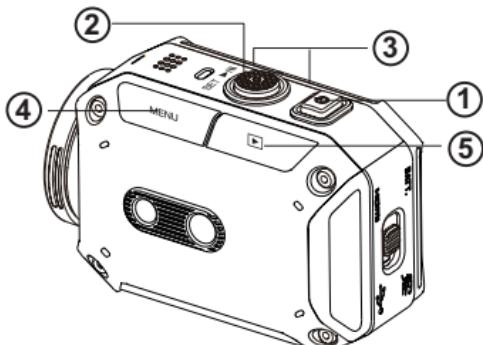
Uwaga: Do odczytania plików PDF wymagane jest zainstalowanie programu Adobe Reader.

Program można pobrać ze strony Adobe <http://adobe.com/>.

Obsługiwane karty SD

SD/SDHC/SDXC (do 64GB, klasa 4 i wyżej)
– TOSHIBA – SanDisk.

Nagrywania i odtwarzanie



① Włączanie <ul style="list-style-type: none">Przytrzymaj przez 2 sekundy.Po 5 minutach bezczynności kamera wyłącza się samoczynnie.	② Nagrywanie <ul style="list-style-type: none">W trybie wideo wciśnij ten klawisz, aby nagrać materiał wideo. W trybie foto, wciśnij ten klawisz, aby zrobić zdjęcie.	③ Praca zoomu <ul style="list-style-type: none">+:zwiększenie; -:zwiększenie.	④ Dostęp do opcji menu <ul style="list-style-type: none">Dotknietcie, aby otworzyć menu opcji.Klawiszami przekonwertujesz od jednej opcji do kolejnej. (np. TRYB WIDEO/ FOTO, WIFI, ROZDZIELCZOŚĆ, BALANS BIELI).	⑤ Przeglądanie filmów/ zdjęć <ul style="list-style-type: none">Dotknietcie tego przycisku włącza tryb odtwarzania. Możesz oglądać zapisane pliki lub je usuwać.
--	--	--	--	--

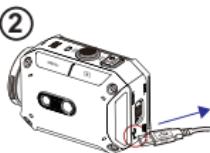
WiFi do komputera

WiVideo to aplikacja do podłączania kamery z komputerem.

①



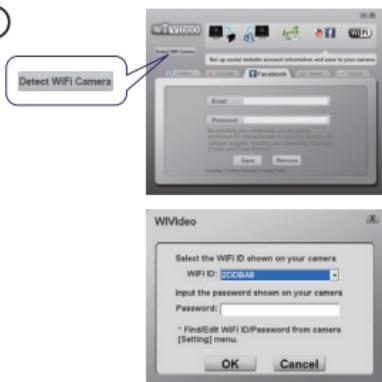
②



③



④



① Komputer: Zainstaluj WiVideo.

- Użyj kamery, aby zainstalować aplikację [WiVideo] na komputerze przy użyciu przewodu USB. Jeśli brak automatycznej instalacji, wejdź do [Mój komputer] → [WiVideo] i instaluj.

② Komputer: Odłącz przewód USB

③ Kamera: Uruchom WiFi do komputera

- Wciśnij klawisz [MENU] → wybierz [WiFi ] i wciśnij klawisz [SET] (ustaw), aby wejść do menu.
- Wybierz [WiFi to PC ], aby uruchomić WiFi. Na ekranie kamery pojawi się identyfikator WiFi i hasło.
(domyślne hasło to 0000. Identyfikator i hasło WiFi można edytować w WiVideo przy połączeniu przewodem USB.)

④ Komputer: Połącz z kamerą

- Kliknij [Detect WiFi Camera] (wykrywanie kamery WiFi), aby odszukać kamerę.
- Użyj identyfikatora i hasła WiFi podanych przez kamerę w oknie WiVideo.

UWAGA: WiVideo przeznaczony jest wyłącznie dla systemów Windows®.

Funkcja WiVideo

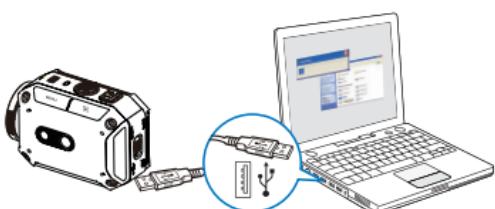
Trybu aktywnego	Funkcja
 TRANSFER WiFi/USB	Zarządzania plikami wideo i zdjęć <ul style="list-style-type: none">Przenoszenie plików z kamery na komputer.Usuwanie plików w kamerze.
 LIVE VIDEO WiFi	Oglądanie wideo na żywo <ul style="list-style-type: none">Oglądanie na komputerze strumienia wideo na żywo z kamery.Używanie kamery jako domowego zdalnego monitora.
 VIDEO CHAT WiFi	Bezprzewodowa kamera sieciowa dla komunikatorów Skype/MSN <ul style="list-style-type: none">Zmień ustawienia wideo/audio dla komunikatorów Skype/MSN.Wybierz swoją kamerę w WiVideo. (e.g. Skype)  Microphone: WiVideo Camera  Webcam: WiVideo Camera
 ACCOUNT SETUP USB	Ustawienie konta <ul style="list-style-type: none">Ustaw informacje swojego konta na portalu społecznościowym i zapisz do kamery.
 Wi-Fi SETUP USB	Ustawienia WiFi <ul style="list-style-type: none">Skonfiguruj i zsynchronizuj swój profil Wi-Fi w kamerze.Nadaj nazwę kamerze i stwórz hasło.

UWAGA: WiVideo przeznaczony jest wyłącznie dla systemów Windows®.

Tryby WiFi do komórki

System	Tryb	Strona
Android	Łączenie przez punkt dostępu 	13
	Łączenie z mobilnym Hotspotem 	14
iPhone/iPad	Łączenie przez punkt dostępu 	15
	Łączenie z mobilnym Hotspotem 	16
	Łączenie bezpośrednio z kamerą 	17

UWAGA: Przed ustanowieniem połączenia telefonu i kamery podłącz kamerę do komputera przewodem USB i ustaw profil WiFi w WiVideo (wprowadź SSID i hasło).



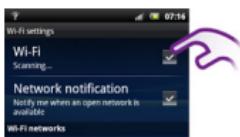
UWAGA: WiVideo przeznaczony jest wyłącznie dla systemów Windows®.

WiFi do komórki (Android: tryb punktu dostępu)

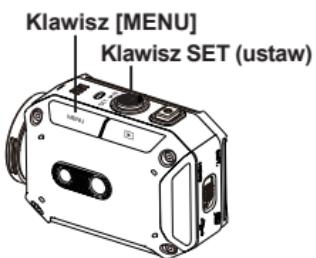
①



②



③



④



① Komórka: Zainstaluj WiVideo

- WiVideo to aplikacja do bezprzewodowego połączania kamery do komórki/tabletu.
- Pobierz aplikację WiVideo APP z Google Play na komórkę/tablet.

② Komórka: Połącz z punktem dostępu

- Przejdz do [Setting] (ustawienia) → [Wireless & network] (bezprzewodowa i sieć → [Wi-Fi settings] (ustawienia WiFi → [Wi-Fi] (włącz WiFi i podłącz się do punktu dostępu).

③ Kamera: Połącz z tym samym punktem dostępu

- Wciśnij [MENU] → wybierz [WiFi] → zaznacz [WiFi to Mobile] , aby wyszukać dostępne punkty dostępu → podłącz kamerę do tego samego punktu dostępu
- **Uwaga:** Ustawianie w kamerze hasła dla hotspotu - patrz część 7. Szczegółowej instrukcji obsługi.

④ Komórka: Uruchom WiVideo APP

- Wciśnij ikonę [WiVideo] APP → wykrywanie kamer → wpisz hasło (domyślnie 0000, można je edytować w ustawieniach WiVideo APP) → rozpoczęj podgląd i zdalne sterowanie.

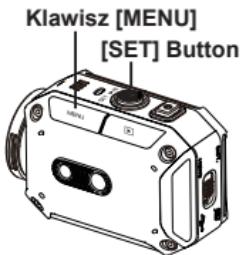
①



②



③



④



① Komórka: Zainstaluj WiVideo

- WiVideo to aplikacja do bezprzewodowego połączania kamery do komórki/tabletu.
- Pobierz aplikację WiVideo APP z Google Play na komórkę/tablet.

② Komórka: Uruchom mobilny Hotspot/punkt dostępu

- Przejdz do [Setting] (ustawienia) → [Wireless & network] (bezprzewodowa i sieć) → uruchom mobilny Hotspot/punkt dostępu.

Uwaga: Mogą wystąpić różnice w obsłudze – patrz instrukcja obsługi dla konkretnego modelu.

Uwaga: Dotyczy stosowania hotspotów – w niektórych krajach usługa może nie być dostępna.

③ Kamera: Połącz z Hotspot/punktem dostępu

- Wciśnij [MENU] → wybierz [WiFi] → zaznacz [WiFi to Mobile], aby wyszukać dostępne punkty dostępu → podłącz kamerę do Hotspot/punktu dostępu.
- **Uwaga:** Ustawianie w kamerze hasła dla hotspotu - patrz część 7. Szczegółowej instrukcji obsługi.

④ Komórka: Uruchom WiVideo APP

- Wciśnij ikonę [WiVideo] APP → wykrywanie kamer → wpisz hasło (domyślnie 0000, można je edytować w ustawieniach WiVideo APP) → rozpoczęj podgląd i zdalne sterowanie.

WiFi do komórki (iPhone/iPad: tryb punktu dostępu)

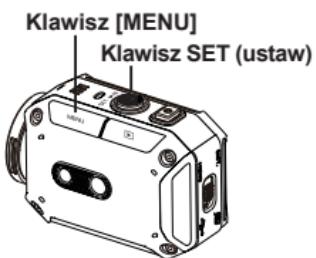
①



②



③



① Komórka: Zainstaluj WiVideo

- WiVideo to aplikacja do bezprzewodowego połączania kamery do komórki/tabletu.
- Pobierz aplikację WiVideo APP z App Store na iPhone/ iPad.

② Komórka: Połącz z punktem dostępu

- Przejdz do [Setting] (ustawienia) → [WiFi] → uruchom WiFi i podłącz z punktem dostępu.

④



③ Kamera: Połącz z tym samym punktem dostępu

- Wciśnij [MENU] → wybierz [WiFi] → zaznacz [WiFi to Mobile] , aby wyszukać dostępne punkty dostępu → podłącz kamerę do tego samego punktu dostępu.
- **Uwaga:** Ustawianie w kamerze hasła dla punktu dostępu - patrz część 7. Szczegółowej instrukcji obsługi.

④ Komórka: Uruchom WiVideo APP

- Wciśnij ikonę [WiVideo] APP → wykrywanie kamer → wpisz hasło (domyślnie 0000, można je edytować w ustawieniach WiVideo APP) → rozpoczęj podgląd i zdalne sterowanie.

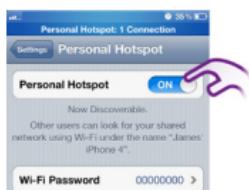
①



① Komórka: Zainstaluj WiVideo

- WiVideo to aplikacja do bezprzewodowego podłączania kamery do komórki/tabletu.
- Pobierz aplikację WiVideo APP z App Store na iPhone/ iPad.

②

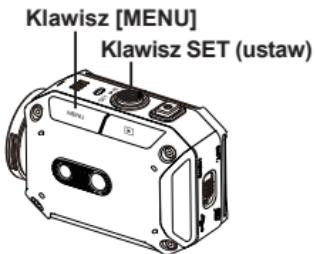


② Komórka: Uruchom osobisty Hotspot

- Przejdź do [Setting] (ustawienia) → [WiFi] → uruchom [Personal Hotspot] (osobisty Hotspot)

Uwaga: Dotyczy stosowania hotspotów – w niektórych krajach usługa może nie być dostępna.

③



③ Kamera: Połącz z Hotspot

- Wciśnij [MENU] → wybierz [WiFi] → zaznacz [WiFi to Mobile], aby wyszukać dostępne punkty dostępu → podłącz kamerę do Hotspot/punktu dostępu.
- **Uwaga:** Ustawianie w kamerze hasła dla hotspotu - patrz część 7. Szczegółowej instrukcji obsługi.

④



④ Komórka: Uruchom WiVideo APP

- Wciśnij ikonę [WiVideo] APP → wykrywanie kamer → wpisz hasło (domyślnie 0000, można je edytować w ustawieniach WiVideo APP) → rozpoczęj podgląd i zdalne sterowanie.

WiFi do komórki (iPhone/iPad: tryb bezpośredni)

①



②



③



④



① Komórka: Zainstaluj WiVideo

- WiVideo to aplikacja do bezprzewodowego podłączania kamery do komórki/tabletu.
- Pobierz aplikację WiVideo APP z App Store na iPhone/ iPad.

② Kamera: Uruchom tryb bezpośredni

- Wciśnij [MENU] → wybierz [WiFi] → zaznacz [WiFi to Mobile] → wybierz [Direct Mode] (tryb bezpośredni) → na ekranie wyświetli się identyfikator kamery.

③ Komórka: Połącz z kamerą

- Przejdz do [Settings] (ustawienia) → [WiFi] → aby połączyć wybierz identyfikator kamery.

Uwaga: Gdy pojawi się ikonka [WiFi], aktywowane jest połączenie w trybie bezpośredniem. Pojawienie się [WiFi] zajmuje kilka chwil.(Więcej niż 1 minuta)

④ Komórka: Zdalna sterowanie kamerą

- Wciśnij ikonę [WiVideo] APP → wykrywanie kamer → wpisz hasło (domyślnie 0000, można je edytować w ustawieniach WiVideo APP) → rozpoczęj podgląd i zdalne sterowanie.

Wykrywanie i usuwanie usterek

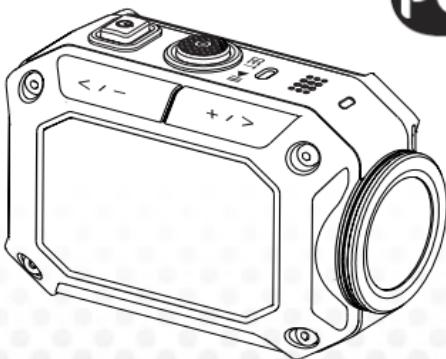
Problem/Zdarzenie	Rozwiążanie
Nie mogę włączyć kamery. Zasilanie wyłącza się nagle.	Akumulator jest słaby lub wyczerpany. Naładuj akumulator.
Kamery nie można włączyć po podłączeniu zasilacza.	Upewnij się, że dysponujesz oryginalnym zasilaczem JVC i że jest on właściwie podłączony do zasilania.
Ikona WiFi nie pojawia się po jego uruchomieniu.	Akumulator jest na wyczerpaniu. Naładuj akumulator.
Kamera zawiesiła się.	Wyjmij akumulator/odłącz zasilacz. Następnie włożyć akumulator/podłącz zasilacz i włącz kamerę.
Gdy kamera jest podłączona do komputera przewodem USB, pojawia się wiele okien automatycznego odtwarzania. Wskazują one na dyski kamery.	„DV” wskazuje wewnętrzną pamięć kamery. „Removable Disk” wskazuje pamięć zewnętrzną (karta pamięci włożona do kamery). „WiVideo” wskazuje dokonany program. Kliknij podwójnie, aby rozpocząć automatyczną instalację.
Na ekranie LCD widnieje komunikat niepowodzenia połączenia „Connecting Failed”.	Konfiguracja hasła nie pasuje do punktu dostępowego, do którego chcesz się podłączyć. Kamera nie znajduje się w zasięgu sieci WiFi lub sygnał sieci jest zbyt słaby. Upewnij się, że punkt dostępu może łączyć się z internetem. Kamera nie obsługuje rodzaju szyfrowania stosowanego przez punkt dostępowy. Witryna społecznościowe aktualizują się bez powiadomienia. Odwiedź witrynę, aby zaktualizować ustawienia swojego konta lub oprogramowanie sprzętowe.
Połączenie Wi-Fi zrywa się.	Kamera wyłącza połączenie WiFi trzy minuty po rozpoczęciu nagrywania. Włącz ponownie tę funkcję w menu. Połącz na nowo w niezakłóconej przestrzeni radiowej. Pamiętaj, że prędkość połączenia spada, wpływając negatywnie na połączeniem, jeśli odbiornik jest zbyt daleko, na jego drodze są przeszkody lub w pobliżu znajduje się urządzenie mikrofalowe lub bezprzewodowe.
Podłączenie przewodu USB zatrzymuje zdjęcia. Zdjęcia nie są możliwe przy podłączonym przewodzie USB.	Przy podłączonym przewodzie USB możliwe jest tylko filmowanie poklatkowe lub bezkońcowe. (nagrywanie bezkońcowe tylko dla 720p 30 fps)
Brak sygnału HDMI.	Sygnał HDMI jest wyłączany w trakcie nagrywania.
Pojawia się ikona termometru.	Wyłącz kamerę i pozwól jej ostygnąć.

TRA
REGISTERED No:ER0091517/12
DEALER No: DA0077455/11

AT	BE	BG	CY	CZ	DK
EE	FI	FR*	DE	GR	HU
IE	IT	LV	LT	LU	MT
NL	PL	PT	RO	SK	SI
ES	SE	GB	IS	N	NO
CH	HR				

Użycie na zewnątrz ograniczone do 10 mW eirp w zakresie pasma 2412-2472 MHz

JVC



ACTION-ВИДЕОКАМЕРА

Русский

GC-XA1BE

Базовое руководство пользователя

- Перед использованием изучите разделы “Меры безопасности” (стр. 2) и “Предосторожности” (стр. 3).
- Гарантийные обязательства не распространяются на случаи нарушения работы, связанные с погружением под воду, не предусмотренным данной инструкцией, и другие случаи некорректного использования устройства.
- Перед использованием изучите “Полное руководство пользователя”, хранящееся во встроенной памяти видеокамеры.
- Дополнительные сведения по работе также представлены в “Полном руководстве пользователя”, хранящемся во встроенной памяти.

Complies with
IDA Standards
DB102150



Меры безопасности

ВНИМАНИЕ!

- Чтобы избежать поражения током, не вскрывайте корпус. Внутри него не содержится элементов, ремонт которых может быть произведен пользователем. Обслуживание должно производиться квалифицированным персоналом.

ПРИМЕЧАНИЯ

- Технические данные и меры безопасности представлены на нижней панели устройства.
- Плата с серийным номером расположена в гнезде аккумулятора видеокамеры.

ВНИМАНИЕ!

Не допускается использовать изделие при повреждении сетевой вилки.

- Если вы заметили нарушения в работе изделия, немедленно отключите сетевую вилку.

Внимание!

- Изделие нельзя подвергать чрезмерному нагреванию под воздействием прямых солнечных лучей, огня и т. д.

- Нельзя подвергать аккумулятор и видеокамеру с установленным аккумулятором чрезмерному нагреванию под воздействием прямых солнечных лучей, огня и т. д.

ВНИМАНИЕ!

- При установке оборудования в корпусе или на полке убедитесь, что со всех его сторон достаточно пространства для вентиляции (не менее 10 см с каждой стороны, в том числе сверху и снизу).

- При утилизации аккумулятора следуйте правилам, установленным законодательством.
- Не подвергайте линзу объектива воздействию прямых солнечных лучей. Это может привести к повреждению глаз, а также к неисправной работе внутренних электрических схем.
- Кроме того, существует риск возгорания и поражения электрическим током.
- Не используйте штатив на неустойчивых или неровных поверхностях. Он может опрокинуться и вызвать серьёзные повреждения устройства.

При возникновении неисправностей немедленно прекратите использовать оборудование и обратитесь к местному дилеру JVC.

ПРИНЦИПЫ БЕЗОПАСНОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ОБОРУДОВАНИЯ

Оборудование соответствует международным стандартам безопасности, однако, как и при работе с любым другим электрическим оборудованием, чтобы гарантировать безотказную и надёжную работу, необходимо соблюдать некоторые дополнительные меры безопасности.

Перед использованием оборудования **ОБЯЗАТЕЛЬНО** ознакомьтесь с инструкциями. **ОБЯЗАТЕЛЬНО** позаботьтесь о том, чтобы все составляющие источника сетевого питания (включая сетевую вилку, удлинители и иные электрические соединения отдельных устройств) были выполнены аккуратно и в соответствии с требованиями изготовителя. При включении оборудования или его переключении отключите питание и извлеките сетевую вилку.

ОБЯЗАТЕЛЬНО проконсультируйтесь в сервисном центре при возникновении вопросов относительно установки, работы и безопасности оборудования.

Обращайтесь с осторожностью со стеклянными панелями и дверцами оборудования.

Ни в коем случае не продолжайте использовать оборудование, если у вас возникли даже малейшие сомнения в его исправности или если оно повреждено, – отключите его, извлеките сетевую вилку из розетки и обратитесь в сервисный центр.
Не следует снимать закреплённые детали корпуса, поскольку это чревато поражением высоким напряжением.

Не оставляйте без присмотра включённое оборудование, если в инструкции особо не оговорено, что это оборудование предназначено для работы в автономном режиме. Используйте тумблер отключения, убедившись, что вы точно знаете, как его использовать. Возможно, потребуются дополнительные мероприятия для людей с ограниченными возможностями.

Не используйте такое оборудование, как наушники и радио, которое может отвлечь вас и способствует нарушению требований безопасности движения. Во время управления транспортным средством запрещается смотреть телевидение.

Не слушайте музыку в наушниках на большой громкости, поскольку это может привести к необратимому ухудшению слуха.

Не допускайте закрытия вентиляционных отверстий оборудования, например шторами или мягкой мебелью. Перегрев может стать причиной повреждений и отрицательно сказаться на работоспособности системы.

НЕЛЬЗЯ использовать самодельные подставки и крепить ножки шурупами для дерева. Чтобы гарантировать полную безопасность, используйте только сертифицированные производителем подставки или стойки, крепящиеся в соответствии с данными инструкциями.

НЕЛЬЗЯ подвергать электрическое оборудование воздействию дождя или влаги.

САМОЕ ГЛАВНОЕ

- Ни в коем случае не позволяйте никому, и особенно детям, помещать какие-либо предметы в гнёзда, щели и любые другие отверстия в корпусе устройства, поскольку это может привести к поражению электрическим током.
- Ни в коем случае не действуйте наугад и не принимайте необдуманных решений при эксплуатации любых электроприборов.

Потребляемый ток: 680 mA

Предосторожности

— Прочтите перед использованием —

Примечания

- Изделие нельзя подвергать чрезмерному нагреванию под воздействием прямых солнечных лучей, огня и т. д.

При чрезмерном нагревании встроенный аккумулятор может взорваться.

- Аккумулятор продаётся разряженным. Полностью зарядите аккумулятор перед первым использованием.

- Не подвергайте устройство физическим ударам или вибрациям.

- Выполните тестовую съёмку, прежде чем приступить к полноценной работе.

- Периодически сохраняйте данные на компьютере.

Компания JVC не несёт ответственности за повреждение или потерю данных.

- Не подвергайте поверхность экрана давлению и другим сильным воздействиям. Это может привести к его повреждению.

- При использовании устройства в условиях пониженной температуры (ниже -10°C) может снижаться продолжительность работы и функциональность.

Водостойкость

Данная видеокамера является водостойкой.

Она позволяет осуществлять подводную съёмку в солнечной или пресной воде.

При этом рекомендуется пользоваться настройками баланса белого цвета [Blue(marine)]/[Green(marine)] ([Морской голубой])/([Морской зелёный]).

Видеокамера прошла испытания на водостойкость в соответствии со стандартом JVC, который не гарантирует отсутствие повреждений или проблем с работой.

Водостойкость не гарантируется при у daraх видеокамеры.

В случае удара устройства обратитесь к местному дилеру.

Водостойкость: Стандарт IEC, публикация 529 IPX8.

• Крышки портов должны быть плотно закрыты.

• Не используйте изделие на глубине более 5 м.

• Не используйте изделие в следующих местах:

В местах с повышенным давлением воды, горячих источниках и при температуре воды от 40°C.

• Аксессуары в комплекте не являются водостойкими.

■ Гарантийные обязательства не распространяются на случаи нарушения работы, связанные с погружением под воду, не предусмотренным данной инструкцией (IPX8 5 м, 30 мин.), и другие случаи некорректного использования устройства.

Перед использованием изучите "Полное руководство пользователя", хранящееся во встроенной памяти видеокамеры.

— Техническое обслуживание после использования —

• После использования под водой или в пыльных условиях

как можно быстрее промойте видеокамеру в ёмкости с пресной водой.

• Всегда храните линзу объектива в чистоте. Удаляйте капли воды с видеокамеры с помощью мягкой сухой ткани.

• Сушите камеру только в тени.

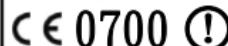
■ Водостойкость портов в любых условиях не гарантируется

(IPX8 5 м, 30 мин.)

Уважаемый пользователь [из Европейского Союза]!
Данный прибор соответствует действующим
директивам и стандартам Европейского сообщества,
относящимся к
электромагнитной совместимости и электрической
безопасности.

Европейским представителем компании JVC KENWOOD
является компания JVC Technical Services Europe GmbH
Postfach 10 05 04
61145 Friedberg
Германия
Предосторожности

Копию Заявления о соответствии в отношении
Директивы R&TTE 1999/5/EC можно загрузить
со следующего веб-сайта:
<http://www3.jvckenwood.com/ecdoc/>



Таким образом компания JVC заявляет, что данное
устройством с номером GC-XA1BE
соответствует основным требованиям
и другим положениям Директивы 1999/5/EC.
Данное устройство с номером GC-XA1BE произведено в
Китае.



Информация по
утилизации старого оборудования
[только для стран Европейского Союза]

Этот знак указывает, что изделие
должно быть утилизировано как обычные бытовые отходы.

При утилизации не используйте
обычную мусорную корзину! Существуют специальные
системы сбора подобных изделий.

Беспроводная сеть LAN

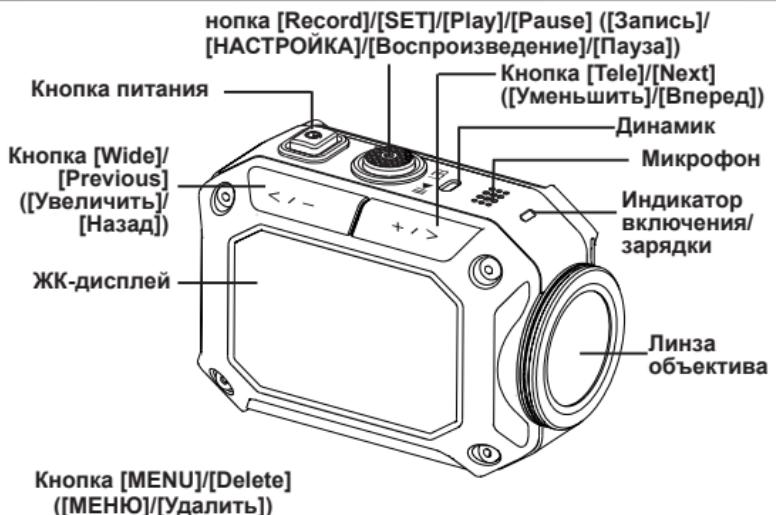
• Устройство относится к широкополосным
передающим системам, работающим с частотой 2,4
ГГц (приёмопередатчиком), предназначенным для
использования в странах Европейского Союза
и Европейских странах свободной торговли, за
исключением Франции и Италии, где
использование ограничено.

• В Италии конечный пользователь должен запросить
лицензию в
Федеральной службе управления радиочастотами для
получения

разрешения на использование устройства в целях
установки внешних
радиолиний и предоставления публичного доступа к
связи и/или сетевым службам.

• Не допускается использовать устройство для
установки внешних
радиолиний во Франции. В некоторых регионах
мощность радиочастотного сигнала
может ограничиваться 10 мВт эквивалентной мощности
изотропного излучения в частотном
диапазоне 2454–2483,5 МГц. За дополнительной
информацией
конечный пользователь должен обратиться в
Федеральную службу
управления радиочастотами во Франции.

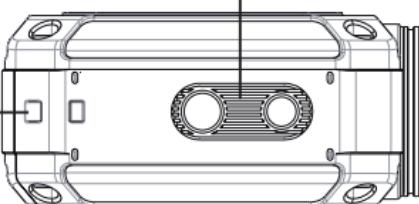
Основные функции видеокамеры



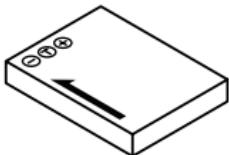
Гнездо для подключения штатива (Tripod mount socket)

Крючок для ремня (Strap hook)

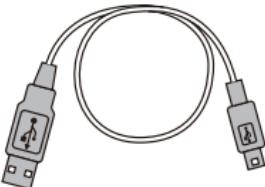
Зашдвигайте устройство от падения с помощью ремня или других приспособлений.



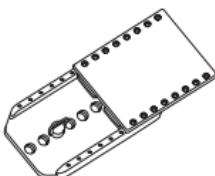
Аксессуары



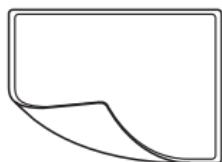
Аккумулятор BN-VH105



USB-кабель



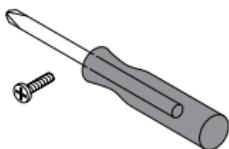
Держатель для очков



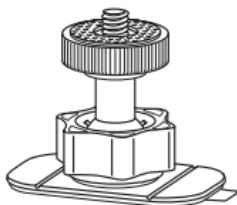
Пленка для защиты ЖК-дисплея



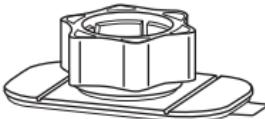
Защита объектива x2



Шуруп и отвертка



Гибкая стойка



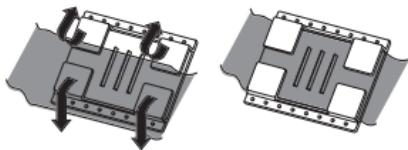
Основание гибкой стойки



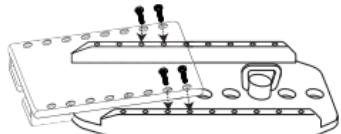
Примечания:

1. Перед использованием аксессуаров удалите влагу и загрязнения.
2. После присоединения гибкую стойку нельзя удалить.
3. Для достижения наилучших результатов не пользуйтесь защитой объектива в воде.

Присоединение держателя для очков

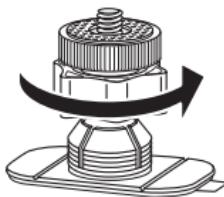


1. Поднимите ушки с прорезиненной стороны и вставьте ремень.



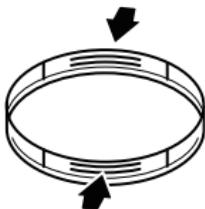
2. Закрепите с помощью четырех шурупов.

Замена гибкой стойки



Поверните ручку в указанном направлении.
(Удалите стойку, если она полностью разболталась.)

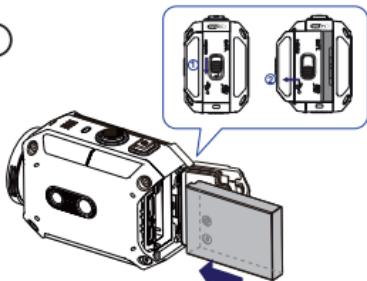
Удаление крышки объектива



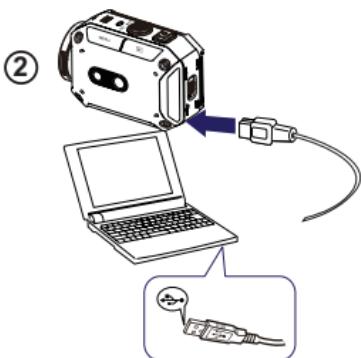
Надавите на выступы, чтобы удалить
крышку с видеокамеры.

Начало работы

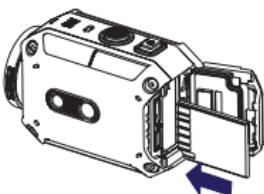
①



②



③



Использование адаптера с выходным напряжением более 5 В может привести к неисправности.

① Установка аккумулятора

- Сдвиньте защелку и откройте крышку.
- Установите аккумулятор в соответствии с отметками полярности (+ и -).
- Плотно закройте крышку, чтобы обеспечить водостойкость.

② Зарядка ионно-литиевого аккумулятора

- Подключите USB-кабель.
- Press выберите вариант [Adapter] ([Адаптер]) и нажмите [SET] ([УСТАНОВИТЬ]).
- Мигание индикатора указывает на зарядку.
- Время зарядки полностью разряженного аккумулятора с помощью адаптера составляет около 3.5 часов. По ее завершении индикатор автоматически отключается.
- Время зарядки от компьютера с помощью кабеля USB несколько больше.

③ Установка карты памяти

- Сдвиньте защелку и откройте крышку.
- Установите необязательную карту SD в разъем до щелчка.
- Чтобы вынуть карту SD, нажмите на нее и аккуратно извлеките ее.

Настройка часов

- Нажмите кнопку MENU (МЕНЮ).
- Выберите функцию [Time Setting] ([Настройка времени]) и с помощью кнопок установите значения Year (Год), Month (Месяц), Day (Число), Hour (Часы) и Minute (Минуты).
- Нажмите [SET] ([УСТАНОВИТЬ]), чтобы завершить настройку.

Просмотр подробного руководства пользователя

- Подключите видеокамеру к компьютеру.
- Откройте диск DV, дважды щелкните по элементу [Start for EU.pdf] ([Запустить pdf])

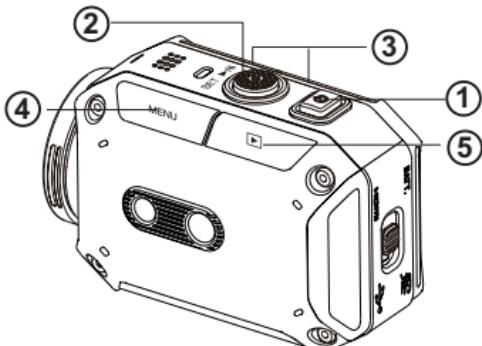
Примечание: Для просмотра файлов PDF необходимо установить приложение Adobe Reader.

Его можно загрузить с веб-сайта <http://adobe.com/>.

Поддерживаемые карты SD

SD/SDHC/SDXC (до 64 Гб, класс 4 или более поздний) – производители: TOSHIBA, SanDisk

Запись и воспроизведение видео



① Включение	<ul style="list-style-type: none">Нажмите и удерживайте эту кнопку в течение 2 секунд.Через 5 минут бездействия камера автоматически отключается.	② Запись видео	<ul style="list-style-type: none">В режиме записи видео нажмите эту кнопку, чтобы начать запись. В режиме фотосъемки нажмите эту кнопку, чтобы сделать снимок.
③ Изменение масштаба	<ul style="list-style-type: none">+ : Увеличение масштаба.- : Уменьшение масштаба.	④ Доступ к меню	<ul style="list-style-type: none">Нажмите эту кнопку, чтобы открыть меню.Используйте кнопки / , чтобы переключать пункты меню (VIDEO/PHOTO MODE (РЕЖИМ ВИДЕО/ФОТО), WI-FI, RESOLUTION (РАЗРЕШЕНИЕ), WHITE BALANCE (БАЛАНС БЕЛОГО)).

Wi-Fi и ПК

Приложение WiVideo требуется для подключения видеокамеры к ПК.

①



②



③



④



① ПК: установка приложения WiVideo

- С помощью кабеля USB подключите видеокамеру к ПК для установки приложения [WiVideo]. Если установка не запустится автоматически, выберите [My Computer] ([Мой компьютер]) → [WiVideo].

② ПК: отключение кабеля USB

③ Видеокамера: включение Wi-Fi для ПК

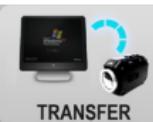
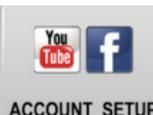
- Нажмите кнопку [MENU] ([МЕНЮ]) → выберите [WiFi] и нажмите кнопку [SET] ([УСТАНОВИТЬ]), чтобы войти в меню.
- Выберите функцию [Wi-Fi to PC] ([Wi-Fi для ПК]), чтобы включить Wi-Fi. На экране камеры появятся поля для ввода идентификатора и пароля Wi-Fi.
- (Пароль по умолчанию – 0000. Идентификатор и пароль Wi-Fi можно изменить в приложении WiVideo через подключение USB.)

④ ПК: подключение к видеокамере

- Нажмите [Detect WiFi Camera] ([Поиск камеры Wi-Fi]) для обнаружения устройства.
- Введите в окне WiVideo идентификатор и пароль Wi-Fi, отображаемый на экране видеокамеры.

ПРИМЕЧАНИЕ: Приложение WiVideo предназначено только для использования с системами Windows®.

Функции WiVideo

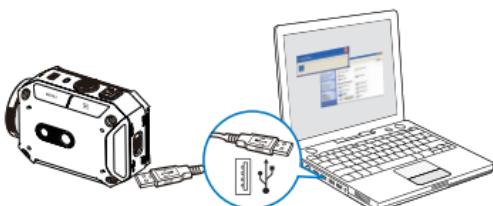
Режим	Функция
 TRANSFER WiFi/USB	Управление видеофайлами и фотографиями <ul style="list-style-type: none">Копирование файлов с видеокамеры на ПК.Удаление файлов с видеокамеры.
 LIVE VIDEO WiFi	Просмотр видео в реальном времени <ul style="list-style-type: none">Просмотр видео с камеры на ПК в реальном времени.Использование камеры в качестве удаленной системы видеонаблюдения.
 VIDEO CHAT WiFi	Беспроводная веб-камера для приложений Skype/MSN <ul style="list-style-type: none">Измените настройки видео/аудио в приложении Skype/MSN.Выберите видеокамеру WiVideo, соответствующую вашему устройству. <p>(e.g. Skype)  Microphone: WiVideo Camera  Webcam: WiVideo Camera</p>
 ACCOUNT SETUP USB	Настройка учетной записи <ul style="list-style-type: none">Настройте данные своей учетной записи в социальной сети и сохраните их для видеокамеры.
 Wi-Fi SETUP USB	Настройка Wi-Fi <ul style="list-style-type: none">Настройте и синхронизируйте свой профиль Wi-Fi для видеокамеры.Присвойте видеокамере имя и создайте пароль безопасности.

ПРИМЕЧАНИЕ: Приложение WiVideo предназначено только для использования с системами Windows®.

Режимы Wi-Fi для мобильных устройств

Система	Режим	Страница
Android	Подключение через точку доступа 	13
	Подключение через личную точку доступа 	14
iPhone/iPad	Подключение через точку доступа 	15
	Подключение через личную точку доступа 	16
	Подключение непосредственно к видеокамере 	17

ПРИМЕЧАНИЕ. Перед установкой соединения между мобильным устройством и видеокамерой подключите видеокамеру к ПК через USB-кабель и настройте профиль Wi-Fi с помощью приложения WiVideo (введите SSID и Password).

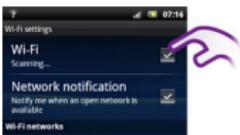


ПРИМЕЧАНИЕ: Приложение WiVideo предназначено только для использования с системами Windows®.

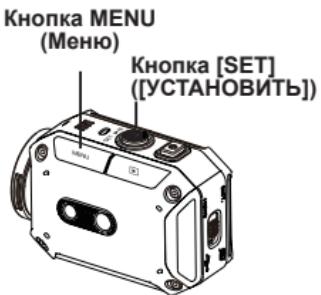
①



②



③



④



① Мобильное устройство: установка приложения WiVideo

- WiVideo – это приложение, позволяющее устанавливать беспроводное соединение между видеокамерой и мобильным телефоном/планшетным ПК.
- Загрузите на свой мобильный телефон/планшетный ПК приложение WiVideo из Google Play.

② Мобильное устройство: подключение к точке доступа

- Перейдите в меню [Settings] ([Настройка]) → [Wireless & network] ([Беспроводные сети]) → [Wi-Fi settings] ([Настройка Wi-Fi]) → [Wi-Fi] (включите Wi-Fi и подключитесь к точке доступа)

③ Видеокамера: подключение к той же точке доступа

- Нажмите [MENU] ([МЕНЮ]) → выберите [WiFi] → [Wi-Fi to Mobile] ([Wi-Fi для мобильного устройства]), чтобы найти доступную точку доступа → подключите видеокамеру к этой точке доступа.
- **Примечание:** Информацию о настройке пароля личной точки доступа для камеры см. в разделе 7 подробного руководства пользователя.

④ Мобильное устройство: запуск приложения WiVideo

- Нажмите на ярлык [WiVideo] → поиск видеокамеры → введите пароль (значение по умолчанию – 0000, его можно изменить в меню настройки приложения WiVideo) → запустите предварительный просмотр и дистанционное управление.

①



②



③



④



Мобильное устройство: установка приложения WiVideo

①

WiVideo – это приложение, позволяющее устанавливать беспроводное соединение между видеокамерой и мобильным телефоном/планшетным ПК.

- Загрузите на свой мобильный телефон/планшетный ПК приложение WiVideo из Google Play.

②

Мобильное устройство: включение личной точки доступа

- Выберите меню [Settings] ([Настройка]) → [Wireless & network] ([Беспроводные сети]) → Enable mobile hotspot/AP ([Включить личную точку доступа]).

Примечание: Названия операций могут отличаться, см. инструкцию к своему устройству.

Примечание: Учтите, что услуга Hotspot может не предоставляться в некоторых странах.

③

Видеокамера: подключение к личной точке доступа

- Нажмите [MENU] ([МЕНЮ]) → выберите [WiFi] → [WiFi to Mobile] ([Wi-Fi для мобильного устройства]), чтобы найти точку доступа → подключите видеокамеру к личной точке доступа.

- Примечание:** Информацию о настройке пароля личной точки доступа для камеры см. в разделе 7 подробного руководства пользователя.

④

Мобильное устройство: запуск приложения WiVideo

- Нажмите на ярлык [WiVideo] → поиск видеокамеры → введите пароль (значение по умолчанию – 0000, его можно изменить в меню настройки приложения WiVideo) → запустите предварительный просмотр и дистанционное управление.

①



②



③



④



① Мобильное устройство: установка приложения WiVideo

- WiVideo – это приложение, позволяющее устанавливать беспроводное соединение между видеокамерой и мобильным телефоном/планшетным ПК.
- Загрузите на свое устройство iPhone/iPad приложение WiVideo из App Store.

② Мобильное устройство: подключение к точке доступа

- Выберите меню [Settings] ([Настройка]) → [Wi-Fi] → включите Wi-Fi и подключитесь к точке доступа.

③ Видеокамера: подключение к той же точке доступа

- Нажмите [MENU] ([МЕНЮ]) → выберите [WiFi] → [WiFi to Mobile] ([Wi-Fi для мобильного устройства]), чтобы найти доступную точку доступа → подключите видеокамеру к этой точке доступа.
- Примечание: Информацию о настройке пароля точки доступа для камеры см. в разделе 7 подробного руководства пользователя.

④ Мобильное устройство: запуск приложения WiVideo

- Нажмите на ярлык [WiVideo] → поиск видеокамеры → введите пароль (значение по умолчанию – 0000, его можно изменить в меню настройки приложения WiVideo) → запустите предварительный просмотр и дистанционное управление.

①



②



③



④



① Мобильное устройство: установка приложения WiVideo

- WiVideo – это приложение, позволяющее устанавливать беспроводное соединение между видеокамерой и мобильным телефоном/планшетным ПК.
- Загрузите на свое устройство iPhone/iPad приложение WiVideo из App Store.

② Мобильное устройство: включение личной точки доступа

- Выберите меню [Settings] ([Настройка]) → [Wi-Fi] → включите [Personal Hotspot] ([Личная точка доступа])
- Примечание: Учтите, что услуга Hotspot может не предоставляться в некоторых странах.

③ Видеокамера: подключение к личной точке доступа

- Нажмите [MENU] ([МЕНЮ]) → выберите [WiFi] → [WiFi to Mobile] ([Wi-Fi для мобильного устройства]), чтобы найти точку доступа → подключите видеокамеру к личной точке доступа.
- Примечание: Информацию о настройке пароля личной точки доступа для камеры см. в разделе 7 подробного руководства пользователя.

④ Мобильное устройство: запуск приложения WiVideo

- Нажмите на ярлык [WiVideo] → поиск видеокамеры → введите пароль (значение по умолчанию – 0000, его можно изменить в меню настройки приложения WiVideo) → запустите предварительный просмотр и дистанционное управление.

Wi-Fi и мобильное устройство (iPhone/iPad: режим непосредственного подключения)

①



② Кнопка MENU (Меню)

Кнопка [SET] ([УСТАНОВИТЬ])



③



④



① Мобильное устройство: установка приложения WiVideo

- WiVideo – это приложение, позволяющее устанавливать беспроводное соединение между видеокамерой и мобильным телефоном/планшетным ПК.
- Загрузите на свое устройство iPhone/iPad приложение WiVideo из App Store.

② Видеокамера: включение режима непосредственного подключения

- Нажмите [MENU] ([МЕНЮ]) → выберите [WiFi] → [WiFi to Mobile] ([Wi-Fi для мобильного устройства]) → [Direct Mode] ([Режим непосредственного подключения]) → идентификатор видеокамеры, показанный на экране.

③ Мобильное устройство: подключение к видеокамере

- Примечание: Как только будет показан значок [], режим непосредственного подключения активирован. Через некоторое время появится значок []. (Более чем за 1 минуту)

④ Мобильное устройство: дистанционное управление видеокамерой

- Нажмите на ярлык [WiVideo] → поиск видеокамеры → введите пароль (значение по умолчанию – 0000, его можно изменить в меню настройки приложения WiVideo) → запустите предварительный просмотр и дистанционное управление.

Устранение неисправностей

Проблема	Решение
Видеокамера не включается/ питание внезапно отключается.	Аккумулятор разряжен. Зарядите его.
Камера не включается после подключения адаптера питания.	Убедитесь, что вы используете оригинальный адаптер JVC и что он подключен к розетке.
После включения Wi-Fi значок Wi-Fi не отображается.	Аккумулятор разряжен. Зарядите его.
Видеокамера зависла.	Выньте аккумулятор или отключите адаптер питания. После этого снова установите аккумулятор или подключите адаптер и включите видеокамеру.
При подключении видеокамеры к ПК с помощью USB-кабеля открывается несколько окон AutoPlay. Они соответствуют дискам видеокамеры.	Disk DV означает внутреннюю память камеры. Removable Disk (Съемный диск) соответствует внешней памяти (карте памяти, установленной в камеру). WiVideo соответствует встроенной программе. Чтобы запустить установку, дважды нажмите на этот значок.
На экране отображается ошибка Connection Failed (Сбой подключения).	Введенный пароль не соответствует точке доступа. Камера находится вне зоны действия беспроводной сети или ее сигнал слабый. Убедитесь, что маршрутизатор точки доступа имеет доступ к Интернету. Видеокамера не поддерживает кодировку, используемую точкой доступа. Социальные сети обновляют свои сайты без дополнительного уведомления. Чтобы обновить настройки своей учетной записи или встроенного ПО видеокамеры, перейдите на веб-сайт.
Соединение Wi-Fi прерывается.	Камера отключает соединение Wi-Fi через три минуты после начала съемки. Чтобы снова включить его, используйте меню. Повторите подключение в среде с хорошим уровнем сигнала. Помните, что скорость связи и ее качество падают, если приемник находится слишком далеко от передатчика, если между передатчиком и приемником находятся какие-то преграды для связи или поблизости расположено СВЧ или беспроводное оборудование.
После подключения кабеля USB не удается фотографировать. При подключенном кабеле USB не удается фотографировать.	При подключенном кабеле USB можно выполнять съемку только в режимах записи с интервалами или непрерывной съемки. Непрерывная съемка осуществляется только в формате 720р 30 кадров/сек.
Отсутствует сигнал HDMI.	Сигнал HDMI отключается во время записи видео.
Отображается значок термометра.	Выключите камеру и дайте ей остить.

Информация о продукции Производитель:

ДжейВиСи КЕНВУД Корпорейшн

3-12, Морийяко, Канагава-ку, Йокохама-ши, Канагава 221-0022, Япония

Видеокамеры	
Модели: GC-XA1BE	
Сертификат Соответствия:	No.POCC CN. BZ02.H00573
Дата выдачи Сертификата Соответствия:	12.07.2012
Сертификат Соответствия действителен до:	12.07.2015
Соответствует требованиям нормативных документов:	ГОСТ Р МЭК 60950-1-2009, ГОСТ Р 51318-22-99, ГОСТ Р 51318-24-99
Завод-изготовитель	Sanzhong Village, Qingxi город, город Дунгуань, провинция Гуандун, Китай Селение Саньдунг, город Куингкси
Примечание:	

Аккумуляторные батареи	
Модели: BN-VH105	
Сертификат Соответствия:	No.POCC JP. MO05.D00836
Дата выдачи Сертификата Соответствия:	14.03.2012
Сертификат Соответствия действителен до:	13.03.2015
Соответствует требованиям нормативных документов:	ГОСТ 12.2.007.12-88, ГОСТ Р 61960-2007
Завод-изготовитель	№ 1, BaoPing Road, Baolong промышленный город, Лунган Шэньчжэнь, 518116, Китай № 1, БаоПинг шоссе, Баолонг
Примечание:	

В соответствии с Законом Российской Федерации „О защите прав потребителей“ срок службы (годности) данного товара „по истечении которого он может представлять опасность для жизни, здоровья потребителя, причинять вред его имуществу или окружающей среде“ составляет 7 (семь) лет со дня производства. Этот срок является временем в течение которого потребитель данного товара может безопасно им пользоваться при условии соблюдения руководства по эксплуатации данного товара, проводя необходимое обслуживание, включающее замену расходных материалов и/или соответствующее ремонтное обеспечение в специализированном сервисном центре JVC.

Дополнительные косметические материалы к данному товару, поставляемые вместе с ним, могут храниться в течение 2 (двух) лет со дня его производства. Срок службы (годности), кроме срока хранения дополнительных косметических материалов, упомянутых в предыдущих двух пунктах, не затрагивает никаких других прав потребителя, в частности гарантийного свидетельства JVC, которое он может получить в соответствии с законом о правах потребителя или других законов, связанных с ним.

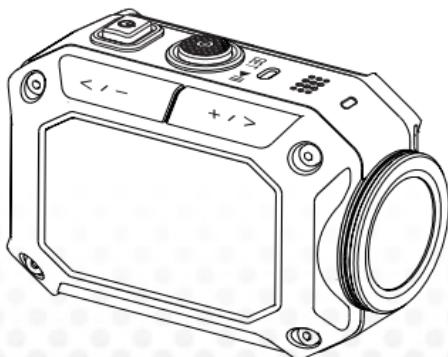
ДжейВиСи КЕНВУД Корпорейшн
Япония, Йокогама, Канагава-ку, Мория-тё, 3-тёмэ, 12-банти.

TRA
REGISTERED No:ER0091517/12
DEALER No: DA0077455/11

AT	BE	BG	CY	CZ	DK
EE	FI	FR*	DE	GR	HU
IE	IT	LV	LT	LU	MT
NL	PL	PT	RO	SK	SI
ES	SE	GB	IS	LI	NO
CH	HR				

Наружное использование ограничено эффективной мощностью 10 МВт в диапазоне 2412-2472 МГц

JVC



ACTION CAMERA

Svenska

GC-XA1BE

Grundläggande användarhandledning

- Före användning, läs "Säkerhetsföreskrifter" (s. 2) och "Varning" (s. 3) för att använda produkten på rätt sätt.
- Felvisning på grund av nedsänkning i vatten och andra skador som orsakas av felaktig användning av kunden omfattas inte av garantin.
- Före användning bör du läsa "utförliga bruksanvisningen" i kamerans inbyggda minne.
- För mer information om verksamheten finns i "Detaljerad användarguide" i det inbyggda minnet.

Complies with
IDA Standards
DB102150



Säkerhetsföreskrifter

VARNING:

· För att förhindra stöt, öppna inte höljet.

Inga underhållsdelar inuti.

Överlät service till kvalificerad personal.

ANMÄRKNINGAR:

- Typskylten och säkerhetsföreskrifter på undersidan av enheten.

- Serienumret finns på batterifästet hos kameran.

VARNING:

Stickkontakten skall vara lätt åtkomlig.

- Ta bort nätkontakten omedelbart om videokameran fungerar onormalt.

VARNING:

- Kameran bör inte utsättas för extrem värme, som direkt solljus, eld eller liknande.

- Batteriet och videokameran med installerat batteri får inte utsättas för extrem hetta t.ex. direkt solljus, eld eller liknande.

VARNING:

- När utrustningen installeras i ett skåp eller på en hylla, se till att det har tillräckligt med utrymme på alla sidor för att möjliggöra ventilation

(10 cm eller mer på båda sidor, på ovansidan och baksidan).

- När batterier kastas måste miljöproblem skall de lokala regler och lagar som reglerar kassering av dessa batterier följas noga.

- Rikta inte objektivet direkt mot solen. Detta kan orsaka ögonskador, samt leda till fel på interna kretsar.

Det finns också en risk för brand eller elektriska stötar.

- Använd inte ett stativ på ostadiga eller sluttande ytor. Det kan välna och orsaka allvarliga skador på enheten.

Om ett fel inträffar, sluta använda kameran omedelbart och kontakta din lokala JVC-återförsäljare.

VISSA ATT GÖRA REGLER OCH FÖRBUD OM SÄKER ANVÄNDNING

Denna utrustning har utformats och tillverkats för att uppfylla internationella säkerhetsstandarer, men liksom all annan elektrisk utrustning måste man fälja säkerhetsreglerna om man ska uppnå bästa resultat och säkerhet ska garanteras.

LÄS bruksanvisningen innan du försöker att använda utrustningen.

SÄKERSTÄLL att alla elektriska anslutningar (inklusive nätkontakten, förlängningssladdar och anslutningar mellan delar av utrustningen) är rätt utförda och i enlighet med tillverkarens anvisningar. Stäng av och dra ut strömkabeln när du arbetar med eller ändrar anslutningar. RÄDFRÄGA din återförsäljare om du har frågor om installationen, användningen eller säkerheten för din utrustning.

VAR försiktig med glaspaneler och dörrar på utrustningen.

DU får inte fortsätta att använda utrustningen om du är osäker om det fungerar normalt, eller om den är skadad på något sätt - stäng av, dra ur stickkontakten och kontakta din återförsäljare.

TAG INTE bort någon fast klädsel eftersom detta kan öppna för farliga spänningar.

LÄMNA INTE utrustningen påslagen när den är obevakad om det inte är uttryckligen anges att den är avsedd för obevakat bruk eller har ett standby-läge. Stäng av med strömbrytaren på utrustningen och se till att din familj vet hur man gör detta. Särskilda arrangemang kan behöva göras för sjuka eller handikappade personer.

ANVÄND INTE utrustning, såsom personliga stereo eller radio så att du blir distraherad från kraven på trafiksäkerhet. Det är olagligt att titta på TV medan du kör.

LYSSNA INTE på hörlurar med hög volym, en sådan användning kan skada din hörsel.
BLOCKERA INTE ventilationen av utrustningen, till exempel med gardiner eller mjuka möbler. Överhettning kan orsaka skador och förkorta livslängden på utrustningen.
ANVÄND INTE provisoriska ställ och fåst **ALDRIG** benen med träskruvar - för att garantera fullständig säkerhet alltid passa tillverkarens godkända ställ eller ben med infästningar som enligt instruktionerna.

LÄT INTE elektrisk utrustning utsättas för regn eller fukt.

FRAMFÖR ALLT

- **LÄT ALDRIG** någon särskilt barn peta in något i hål, springor eller någon annan öppning i lådan - detta kan leda till en dödlig elektrisk chock;
- **GISSA ALDRIG** eller chansa med elektrisk utrustning av något slag - det är bättre att vara säker än ledsen!

Rated Strömförbrukning: 680mA

Försiktighetsåtgärder

- Läs före användning -

Anmärkningar på denna utrustning

- Kameran får inte utsättas för extrem värme som direkt solljus, eld eller liknande. Det inbyggda batteriet kan explodera om det blir värmas upp.
- Batteriet är inte laddat vid köpet. Ladda batteriet innan du använder den för första gången.
- Tappa inte enheten eller utsätt den för stötar eller vibrationer.

• Innan du spelar in, se till att genomföra en testinspelning.

• Spara de registrerade uppgifterna med jämna mellanrum på datorn.

JVC ansvarar inte för skada eller förlust av data.

• Tryck inte mot ytan av skärmen med kraft eller utsätt den för stötar.

Det kan skada eller förstöra skärmarna.

• När du använder enheten i en låg temperatur (-10 °C eller lägre) kan drifttiden förkortas, eller utrustningen kanske inte fungerar korrekt.

Vattentät Funktion

Denna kamera är utrustad med en vattentät funktion.

Denna kamera kan göra inspelningar i havsvatten och sötvatten.

Vi rekommenderar att välja [Blå (marin)] / [Grön (marin)] i vitbalans för undervattensinspelningar.

Vattentätheten testas i enlighet med JVC-test standard och garanterar inte skador eller problem vid användning.

Vattentätheten kan inte garanteras om kameran är föremål för påverkan.

Rådgör med återförsäljaren om videokameran är föremål för påverkan.

Vattentät Funktion: IEC-standard 529 IPX8.

• Locket för öppningar måste vara ordentligt stängd.

• Använd inte produkten i vatten djupare än 5m.

• Använd inte på följande platser:

Vid högre vattentryck än den angivna, i varma källor eller vatten 40 °C eller varmare.

• Medföljande tillbehör är inte vattentäta.

■ Problem som beror på nedsänkning i vatten (IPX8 5m, 30 minuter) och andra skador som orsakas av felaktig användning av kunden omfattas inte av garantin.

Före användning bör du läsa "Utförlig bruksanvisning" i det inbyggda minnet på videokameran.

- Underhåll Efter användning -

• Efter användning i vatten eller en dammig miljö,

Skölj kameran så snart som möjligt med färskt vatten.

• Håll alltid objektivet rent och torka vattendropparna av kameran med en mjuk och torr trasa.

• Lufttorka kameran helt i en skuggig plats.

■ Vattentätheten hos öppningarna kan inte garanteras i alla miljöer och förhållanden.
(IPX8 5m, 30 minuter)

Bäste kund, [Europeiska unionen]

Denna apparat är i överensstämmelse med den giltiga

EU: s direktiv och standarder för

elektromagnetisk kompatibilitet och elsäkerhet.

Europeiska representanten för JVC Kenwood Corporation
är: JVC Technical Services Europe GmbH

Postfach 10 05 04

61.145 Friedberg

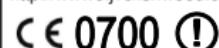
Tyskland

Försiktighetsåtgärder

En kopia av försäkringen om överensstämmelse med
avseende på

R & TTE-direktivet 1999/5/EC kan laddas ner
från följande webbplatser.

<http://www3.jvckenwood.com/ecdoc/>



Härmed, deklarerar JVC att denna enhet GC-XA1BE är i
överensstämmelse med de väsentliga kraven och
andra relevanta bestämmelser i direktiv 1999/5/EG.

Denna enhet GC-XA1BE är tillverkad i Kina.

WirelessLAN

• Denna enhet är en 2,4 GHz bredbands
transmissionssystem (Transceiver), avsedd att användas i
alla EU-medlemsländer och ETFA länder, utom i Frankrike
och Italien, där restriktiv användning gäller.

• I Italien skall slutanvändaren ansöka en licens av de
nationella frekvensmyndigheterna för att få tillstånd att
använda enheten utomhus tillsammans med radiolänkar
och/eller för förse allmänhetens tillgång till tele- och/eller
nätjänster.

• Denna apparat får inte användas för att upprätta
utomhus radiolänkar i Frankrike och i vissa områden
måste RF-utgångens effekt begränsas till 10 mW EIRP
i frekvensområdet 2454 till 2483,5 MHz. För detaljerad
information bör slutanvändaren kontakta det nationella
frekvens myndighet i Frankrike.



Användarinformation för
kassering av gammal utrustning
[endast EU]

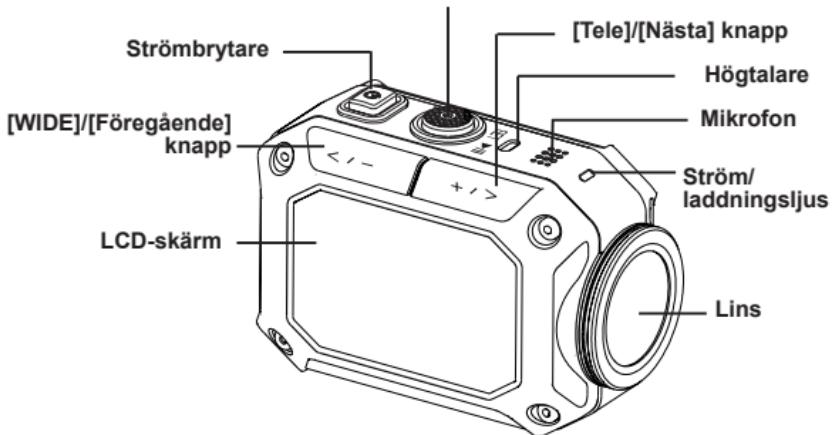
Denna symbol indikerar att produkten med denna symbol
inte skall kastas i vanliga hushållsspör.

Om du vill kassera denna utrustning,
använd inte vanliga hushållsspör! Det finns en separat
insamling

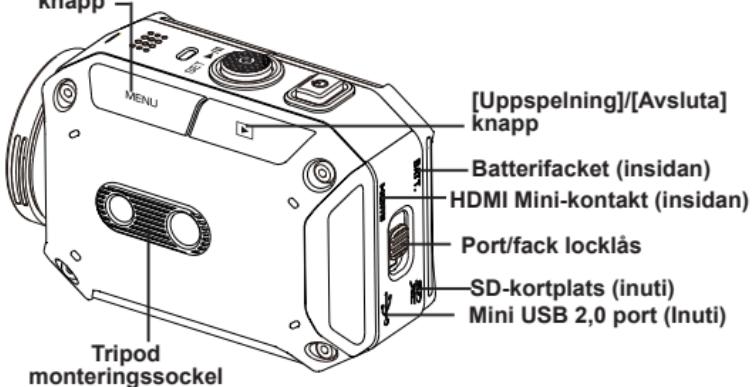
för dessa produkter.

Genomgång av din kamera

[Spela in]/[STÄLL IN]/[Spela]/[PAUSE]-knappen



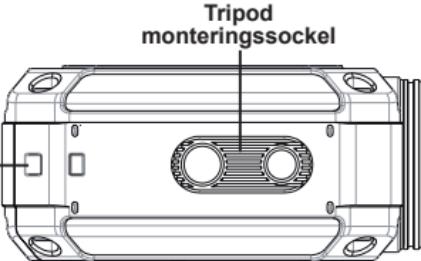
[MENY]/[Ta bort] knapp



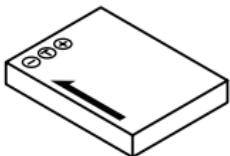
Selkrok



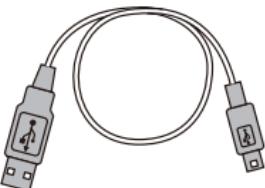
Skydd med en rem eller liknande



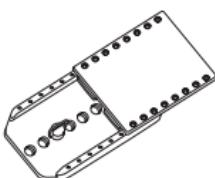
Tillbehör del



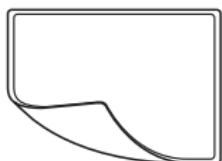
BN-VH105 batteri



USB-kabel



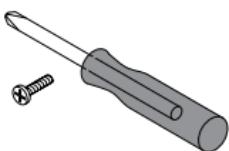
Glasögonfäste



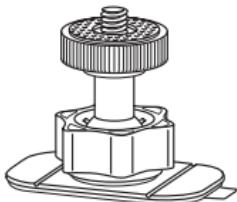
LCD-skyddsytta



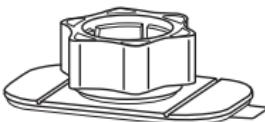
Linsskydd x2



Skruv och skruvmejsel



Flexibel montering



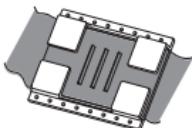
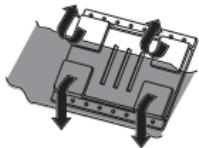
Flexibelt basstativ



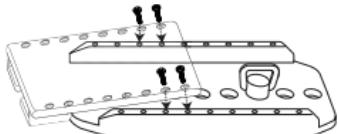
Observera:

1. Ta bort all smuts och fukt innan du sätter på tillbehör.
2. Den flexibla monteringen kan inte avlägsnas efter fastsättning.
3. För bästa resultat använd inte linsskydd undner vatten.

Fästa glasögonfäste

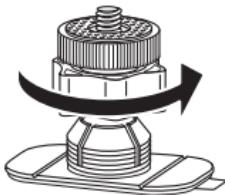


1. Lyft flikarna på gummits sida och sätt i bältet.



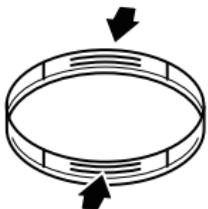
2. Säkra med fyra skruvar.

Ersätter flexibel montering



Vrid ratten i den angivna riktningen.
(Ta bort fästet när det är helt löst.)

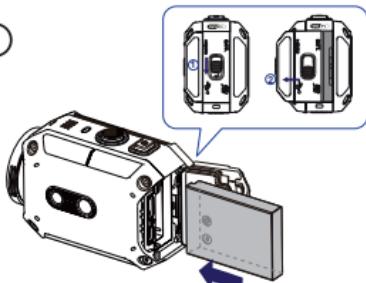
Ta bort linsskyddet



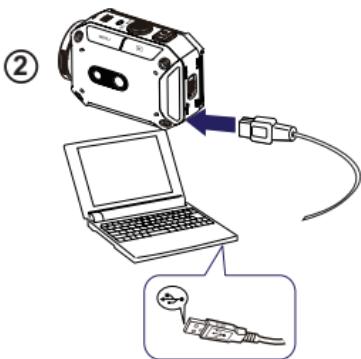
Tryck in de utskjutande delarna för att ta bort linsskyddet från kameran.

Komma igång

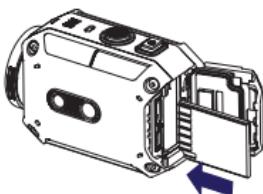
①



②



③



Används en med en effekt större än 5V riskerar förstöring.

① Sätt i batteriet

1. Skjut spärren och öppna locket.
2. Sätt i batteriet enligt den korrekta polariteten (+ eller -).
3. Stäng locket ordentligt för vattentät användning.

② Ladda Li-ion batteri

1. Anslut USB-kabeln.
2. Tryck / Tryck för att välja [Adapter] och tryck sedan på [SET].
3. Ett blinkande ljus indikerar aktiv laddning.
4. I laddningsläge är hela laddningstiden för ett urladdat batteri ca 3.5 timmar och ljuset släcks automatiskt när laddningen är klar.
5. I PC-USB-laddning läget krävs längre laddningstid.

③ Sätt i minneskortet

1. Skjut spärren och öppna locket.
2. Sätt i SD-kort (tillval) i kortplatsen tills det låser ordentligt.
3. För att ta bort SD-kortet tryck inåt för att frigöra det och dra ut det försiktigt.

Så ställer du in klockan

1. Tryck på knappen MENU.
2. Välj [Tidsinställning] och tryck sedan på / för år, månad, dag, timme och minut.
3. Tryck [SET] för att gå till nästa.

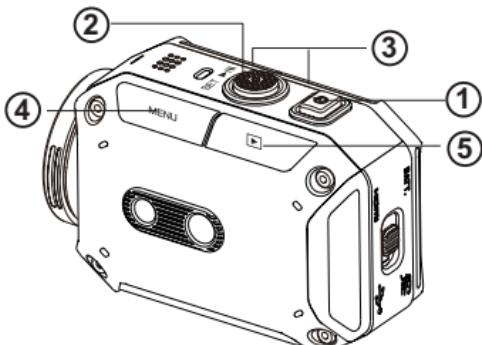
Hur du ser den utförliga bruksanvisningen

1. Anslut kameran till en dator.
 2. Öppna DV spelare, dubbelklicka sedan på [Start for EU.pdf]
- Obs: Adobe Reader måste vara installerat för att läsa PDF-filer.
Installera från Adobes webbplats <http://adobe.com/>.

Stöder SD-kort

SD/ SDHC/ SDXC (upp till 64GB, klass 4 eller högre) -Toshiba-SanDisk

Spela in & Spela



(1) Att slå på	<ul style="list-style-type: none">Håll den i 2 sekunder.Efter tomgång i 5 minuter, kommer kameran stängs av automatiskt.	(4) Komma åt menyn	<ul style="list-style-type: none">Tryck för att öppna alternativmenyn.Använd / för att växla mellan alternativen. (ex. VIDEO/FOTOLÄGE, WIFI, UPPLÖSNING, VITBALANS).
(2) Om du vill spela in	<ul style="list-style-type: none">I videoläge, tryck för att spela in video. I fotoläge, tryck för att ta foto.	(5) Granska videoklipp/bilder	<ul style="list-style-type: none">Tryck på för att komma till uppspelningsläget. Du kan visa eller ta bort de inspelade filerna.
(3) Om du vill zooma in eller ut	<ul style="list-style-type: none">+ : Zooma in. - : Zooma ut.		

WiFi till PC

WiVideo är programvaran för att ansluta kameran till PC.

①



① PC: Installera WiVideo

- Använd kameran för att installera [WiVideo] på datorn genom att koppla in USB-kabeln. Om det inte finns någon Auto-installation, gå till [Min dator] → [WiVideo] för installation.

②



③



② PC: Koppla ur USB-kabeln

③ Kamera: Aktivera WiFi till PC

- Tryck på [MENU] knappen → Välj [WiFi] och tryck sedan på [SET]-knappen för att komma in sin meny.
- Välj [WiFi till PC] för att slå på Wi-Fi. Kameraskärmen kommer att visa Wi-Fi-ID och lösenord.
- (Standardlösenordet är 0000. Wi-Fi-ID och lösenord kan redigeras på WiVideo via USB-anslutning.)

④

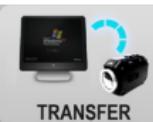


④ PC: Anslut till kamera

- Klicka på [upptäck Wi-Fi kamera] för att söka kamera.
- Skriv in Wi-Fi-ID och lösenord som visas på kameran till WiVideo fönstret.

OBS: WiVideo är endast för Windows® baserade system.

WiVideo funktion

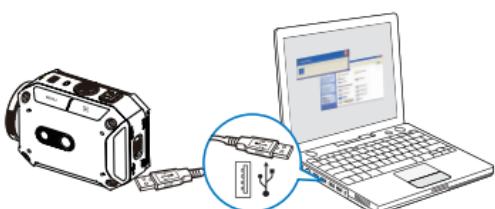
Aktiv läge	Funktion
 TRANSFER WiFi/USB	Hantera video och foto-filer <ul style="list-style-type: none">• Överför filer från kameran till datorn.• Tag bort filer från din kamera.
 LIVE VIDEO WiFi	Titta på direktsänd video <ul style="list-style-type: none">• Se live streaming från kameran på datorn.• Använd denna kamera som en avlägsen hemmonitor.
 VIDEO CHAT WiFi	Trådlös webbkamera för Skype/MSN <ul style="list-style-type: none">• Ändra video/ljud inställningen på din Skype/MSN.• Välj WiVideo kamera, vilket indikerar din kamera. <p>(e.g. Skype)  Microphone: WiVideo Camera  Webcam: WiVideo Camera</p>
 ACCOUNT SETUP USB	Kontoinställning <ul style="list-style-type: none">• Ställ in din sociala webbplats för kontoinformation och spara på din kamera.
 Wi-Fi SETUP USB	WiFi konfigurering <ul style="list-style-type: none">• Konfigurera och synkronisera din WiFi profil på kameran.• Namnge kameran och skapa ditt lösenord.

OBS: WiVideo är endast för Windows® baserade system.

WiFi inställningar till mobilen

System	Läge	Sida
Android	Anslut via AP 	13
	Anslut via mobil hotspot 	14
iPhone/iPad	Anslut via AP 	15
	Anslut via mobil hotspot 	16
	Anslut direkt till kamera 	17

OBS: Innan du skapar någon kontakt mellan mobilen och kamera, så anslut till PC via USB-kabel och konfigurera Wi-Fi-profilen med WiVideo (Skriv SSID och lösenord).



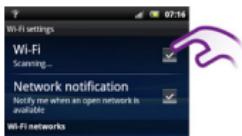
OBS: WiVideo är endast för Windows® baserade system.

WiFi till mobilén (Android: AP-läge)

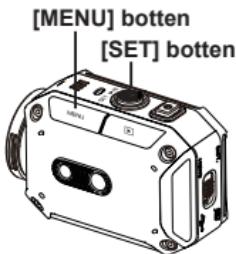
①



②



③



④



① Mobil: Installera WiVideo

- WiVideo är en programvara för att ansluta trådlöst mellan kamera och mobilnen/pekplatta.
- Hämta WiVideo APP från Google Spela på mobil/pekplatta.

② Mobil: Anslut till Access Point

- Gå till [Inställningar] → [Trådlöst & nätverk] → [Wi-Fi inställningar] → [Wi-Fi] (Aktivera WiFi och anslut till AP)

③ Kamera: Anslut till samma AP

- Tryck på [MENU] → välj [WiFi] → välj [WiFi till Mobile] för att skanna tillgängliga AP → Anslut kameran till samma AP.
- **Obs:** Se den utförliga bruksanvisningen del 7 hur ställa in hotspot lösenord i kameran.

④ Mobil: Starta WiVideo APP

- Tryck på [WiVideo] APP ikonen → upptäck kameror → ange lösenord (Standardinställningen är 0000 och det kan redigeras via WiVideo APP inställning) → starta förhandsgranskning och fjärrkontroll.

WiFi till mobilén (Android: Mobilt hotspot-läge)

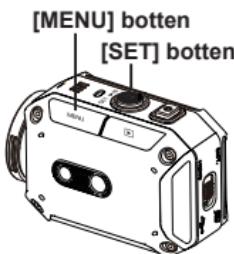
①



②



③



④



① Mobil: Installera WiVideo

- WiVideo är en programvara för att ansluta trådlöst mellan kamera och mobilén/pekplatta.
- Hämta WiVideo APP från Google spela på mobil/pekplatta.

② Mobil: Aktivera mobile hotspot / AP

- Gå till [Inställningar] → [Trådlöst & nätverk] → Aktivera mobil hotspot/AP.

Obs: inställningar kan variera, se till varje enskild modell.

Obs: Tänk på att tjänsten Hotspot kanske inte finns i vissa länder.

③ Camera: Anslut till Hotspot/AP

- Tryck på [MENU] → välj [WiFi] → välj [WiFi till Mobile] för att skanna tillgängliga AP → anslut kameran till samma AP.
- Obs: Se den utförliga bruksanvisningen del 7 hur ställa in hotspot lösenord i kameran.

④ Mobil: Starta WiVideo APP

- Tryck på [WiVideo] APP ikonen → upptäck kameror → ange lösenord (Standardinställningen är 0000 och det kan redigeras via WiVideo APP inställning) → starta förhandsgranskning och fjärrkontroll.

WiFi till mobilens (iPhone/iPad: AP-läge)

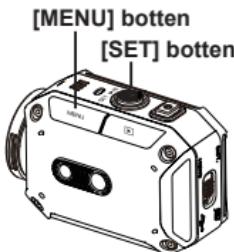
①



②



③



④



① Mobil: Installera WiVideo

- WiVideo är en programvara för att ansluta trådlöst mellan kamera och mobil/pekplatta.
- Hämta WiVideo APP från App Store på iPhone/iPad.

② Mobil: Anslut till Access Point

- Gå till [Inställningar] → [WiFi] → Aktivera WiFi och ansluta till AP.

③ Kamera: Anslut till samma AP

- Tryck på [MENU] → välj [WiFi] → välj [WiFi till mobil] för att skanna tillgängliga AP → Anslut kameran till samma AP.
- **Obs:** Se den utförliga bruksanvisningen del 7 att ställa in AP lösenord i kameran.

④ Mobil: Starta WiVideo APP

- Tryck på [WiVideo] APP ikonen → upptäck kameror → ange lösenord (Standardinställningen är 0000 och det kan redigeras via WiVideo APP inställning) → starta förhandsgranskning och fjärrkontroll.

WiFi till mobilén (iPhone/iPad: Mobilt hotspot-läge)

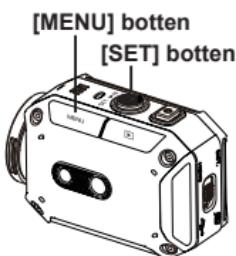
①



②



③



④



① Mobil: Installera WiVideo

- WiVideo är en programvara för att ansluta trådlöst mellan kamera och mobilén/pekplatta.
- Hämta WiVideo APP från App Store på iPhone/iPad.

② Mobil: Aktivera personlig hotspot

- Gå till [Inställningar] → [WiFi] → aktivera [personal hotspot]

Obs: Tänk på att tjänsten Hotspot kanske inte finns i vissa länder.

③ Kamera: Anslut till hotspot

- Tryck på [MENU] → välj [WiFi ] → välj [WiFi till Mobile ] för att skanna tillgängliga AP → anslut kameran till samma AP.
- Obs: Se den utförliga bruksanvisningen del 7 hur ställa in hotspot lösenord i kameran.

④ Mobil: Starta WiVideo APP

- Tryck på [WiVideo] APP ikonen → upptäck kameror → ange lösenord (Standardinställningen är 0000 och det kan redigeras via WiVideo APP inställning) → starta förhandsgranskning och fjärrkontroll.

WiFi till mobilén (iPhone/iPad: Direct Mode)

①



②



③



④



① Mobil: Installera WiVideo

- WiVideo är en programvara för att ansluta trådlöst mellan kamera och mobilén/pekpallen.
- Hämta WiVideo APP från App Store på din iPhone / iPad.

② Kamera: Aktivera Direct Mode

- Tryck på [MENU] → välj [WiFi] → välj [WiFi till mobil] → välj [Direct Mode] → kamera ID visas på skärmen.

③ Mobil: Anslut till kamera

- Gå till [Inställningar] → [WiFi] → Välj kamera ID för att ansluta.

Obs: När ikonen [] syns, så är Direct Mode (Direkt läge) aktiverad. Det tar en stund innan [] visar sig.(Mer än 1 minut)

④ Mobil: Fjärrkontrollerad kamera

- Tryck på [WiVideo] APP ikonen → upptäck kameror → ange lösenord (Standardinställningen är 0000 och det kan redigeras via WiVideo APP inställning) → starta förhandsgranskning och fjärrkontroll.

Felsökning

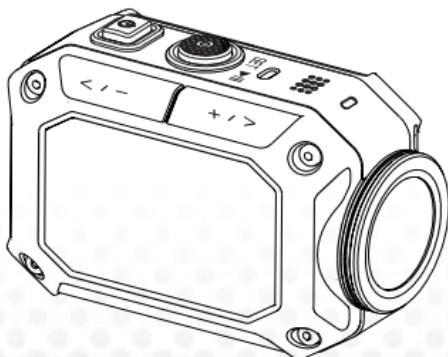
Problem/situation	Åtgärd/lösning
Det går inte att slå på kameran/ strömmen stängs plötsligt av.	Batteriet är svagt eller urladdat. Ladda batteriet.
Kameran kan inte slås på efter nätdapter kopplats in.	Se till att du använder JVC ursprungliga nätdapter och anslut den korrekt till vägguttaget.
Wi-Fi-ikonen visas inte efter aktivering av Wi-Fi.	Batterinivån är låg. Ladda batteriet.
Kameran är fryst.	Ta bort batteriet/koppla ur adaptern. Sätt därefter i batteriet/anslut adaptern och slå på kameran igen.
När kameran är ansluten till datorn via USB-kabel, kan många autoplay fönster poppa ut. De visar kamerans diskar.	“DV” indikerar det interna minnet i kameran. “Flyttbar disk” indikerar det externa minnet (minneskortet i kameran). “WiVideo” indikerar den medföljande programmet. Dubbelklicka på den för att automatiskt starta installationen.
LCD-skärmen visar ”Anslutning misslyckades”.	Lösenordskonfigurationen stämmer inte med den AP enhet du vill ansluta. Kameran är inte med i det trådlösa nätet eller svag nätverkssignal. Se till att åtkomstpunkten kan få tillgång till Internet. Kameran stöder inte den typ av kryptering som används på AP enheten. De sociala webbplatserna uppdaterar sina hemsidor utan varning. Besök gärna hemsidan för att uppdatera dina kontoinställningar eller uppgradera din kameras firmware.
Wi-Fi-anslutningar bryts.	Kameran inaktiverar en Wi-Fi-anslutning tre minuter efter att fotografering startar. Använd menyn för att åter-aktivera. Återkoppla en klar radiomiljö. Kom ihåg att kommunikationshastigheten sjunker, anslutning störs, om mottagaren är för långt bort, om det finns något mellan som blockerar kommunikation, eller om det finns en mikrovågsugn eller trådlös utrustning i bruk i närheten.
Anslutning av en USB-kabel stoppar fotografering. Fotografering är inte möjligt med USB-kabel ansluten.	”Time Laps” och ändlös inspelning är bara möjlig med en USB-kabel ansluten. (Ändlös inspelningen är begränsad till 720p 30 fps).
Det finns ingen HDMI-utgång.	HDMI-utgång är avaktiverad under inspelning.
Termometerikonen visas.	Stäng av kameran och låt den svalna.

TRA
REGISTERED No:ER0091517/12
DEALER No: DA0077455/11

AT	BE	BG	CV	CZ	DK
EE	FI	FR*	DE	GR	HU
IE	IT	LV	LT	LU	MT
NL	PL	PT	RO	SK	SI
ES	SE	GB	IS	LI	NO
CH	HR				

Utmhus användning begränsad till 10mW eirp inom frekvensbandet 2412-2472 Hz

JVC



СПОРТИВНА КАМЕРА ДЛЯ ЕКСТРІМ-ЗНІМАННЯ

Українська

GC-XA1BE

Основна інструкція з експлуатації

- Перш ніж використовувати прилад, ознайомтеся з «Правилами техніки безпеки», викладеними на с. 2, і «Увагами», викладеними на с. 3, та використовуйте прилад згідно з настановами.
- Гарантія не розповсюджується на випадки виходу приладу з ладу у зв'язку з проникненням води, а також на випадки інших поломок, викликаних неправильним використанням приладу і недотриманням користувачем інструкцій виробника.
- Перед використанням прочитайте «Detailed User Guide» (Детальну інструкцію з експлуатації), записану на вбудованому чипі пам'яті камери.
- Більш детальна інформація викладена у «Detailed User Guide» (Детальній інструкції з експлуатації), записаній на вбудованому чипі пам'яті камери.

Complies with
IDA Standards
DB102150



Правила техніки безпеки

УВАГА!

- Не відкривайте корпус! Це може спричинитися до поразки електричним струмом.
- Всередині відсутні замінні частини або частини, які потребують регламентних робіт.
- Ремонт доручайте тільки кваліфікованому персоналу.

ПРИМІТКИ:

- Таблиця з паспортними даними та наліпка з застереженнями щодо техніки безпеки знаходитьться на нижньому боці приладу.
- Таблиця з заводським номером знаходитьться у батарейному відсіку камери.

УВАГА!

Не затуляйте мережеву виделку! Вона повинна бути легко доступна.

Негайно витягніть виделку з розетки у випадку непримітної поведінки камери.

ОБЕРЕЖНО!

- Не допускається піддавати камеру дії екстремальних температур, наприклад, від прямих сонячних променів, вогню тощо.

- Не допускається піддавати акумулятор і камеру з вставленим акумулятором дії екстремальних температур, наприклад, від прямих сонячних променів, вогню тощо.

УВАГА!

- У випадку залишення приладу у корпусі або на полиці упевніться, що довкола приладу достатньо вільного місця для вентиляції(10 см і більше з обох боків, гори і знизу).
- Під час утилізації дотримуйтесь правил екологічної безпеки і суверо наслідуйте місцевих правил і законів щодо утилізації токсичних відходів.
- Не скеруйте об'єктив безпосередньо на сонце. Це здатне спричинитися до пошкодженню зору, а також призвести до збою внутрішніх схем.
- Також існує ризик загоряння та поразки електричним струмом.
- Не рекомендується використовувати триногу на нестійкій або нерівній поверхні. Існує ризик перекидання та суттєвого пошкодження приладу.

У випадку поламки слід негайно припинити користуватися камерою і звернутися до місцевого дилера компанії «JVC».

ОСНОВНІ ПРАВИЛА ЕКСПЛУАТАЦІЇ

Дане обладнання розроблене і виготовлене згідно з міжнародними правилами техніки безпеки, але, як із будь-яким електричним приладом, вимагається обережне поводження з цією камерою як запорука отримання найліпшої якості та безпеки.

Перш ніж приступати до користування приладом, ознайомтеся з інструкцією з експлуатації.

Упевніться, що усі електричні з'єднання (у тому числі мережева виделка, подовжуваач та з'єднання частин приладу) виконані правильно і відповідають настановам виробника. Перш ніж приступати до користування приладом, ознайомтеся з інструкцією з експлуатації.

За наявності сумнівів щодо кріплення, експлуатації або безпеки приладу зверніться до свого дилера.

Особливо обачно слід поводитися зі скляними панелями та екранами приладу.

За наявності будь-яких сумнівів щодо непримітної поведінки приладу, або у разі його пошкодження негайно припинить користування ним, вимкніть його, витягніть виделку з розетки та зверніться до свого дилера.

Забороняється демонтувати кришки, пригвинчені гвинтами, оскільки це загрожує поразкою струмом високої напруги.

Не залишайте без нагляду увімкнений прилад, хиба же він спеціально призначений для повністю автоматичної роботи або роботи у чорговому режимі. Вимикати прилад слід кнопкою ввімкнення. Упевніться, що усі члени вашої родини знають, як це робиться. Якщо у родині є немінні люди або інваліди, слід вжити додаткових заходів, щоб убезпечити їх від можливої небезпеки.

Не допускається використовувати портативні стереопрограмувачі або радіоприймачі, які здатні відволікти вас від пильного стеження за дорожньою ситуацією. Перегляд телевізійних програм за кермом є незаконним.

Не допускається прослуховувати музику у навушниках із високим рівнем голосності, оскільки

це здатне спричинитися до непоправного пошкодження слуху.

Не допускається затуляти вентиляційні щілини приладу, наприклад, шторами, фіранками або обивочними матеріалами. Перегрівання здатне спричинитися до поламки і скоротити ресурс приладу.

Не допускається використовувати штативи кустарного виготовлення. Забороняється пригвинчувати ніжки саморізами. Для повної безпеки використовуйте тільки рекомендовані виробником штативи та ніжки з кріпленням згідно з рекомендаціями.

Електричні прилади бояться дощу та вологи.

НАЙГОЛОВНІШЕ

- Не дозволяйте ні кому, особливо дітям, встремляти гострі предмети в роз'єми або інші отвори у корпусі, оскільки це здатне спричинитися до поразки електричним струмом із летальним наслідком.
- Забороняється поводитися з електроприладами навмання: електроприлади — це джерело підвищеної ризику. Не ризикуйте власним життям!

Номінальний струм: 680 mA

УВАГИ:

— Перед використанням прочитайте інструкції —

Примітки на приладі

- Не допускається піддавати камеру дії екстремальних температур, наприклад, від сонячних променів, вогню тощо.

У випадку нагрівання вбудований акумулятор може вибухнути.

- Акумулятор постачається у незарядженному стані. Перед першим використанням зарядіть акумулятор.

• Прилад боїться сильних струсів і вдарів.

• Перш ніж виконувати запис, зробіть пробний запис відео.

• Час від часу копіюйте дані на комп'ютер.

Компанія «JVC» не несе відповідальності за пошкодження або втрату даних.

• Не допускається тиснути на екран або сильно вдаряти по ньому.

Внаслідок цього екран може бути пошкоджений або розбитий.

- За низьких температур (-10°C і нижче) час експлуатації приладу може скоротитися, або прилад може не функціонувати нормально.

Водонепроникність

Ця камера може використовуватися для підводного знімання у солоній та прісній воді.

Для підводного знімання виберіть режим «Blue(marine)»/«Green(marine)» у пункті меню «White Balance» (Баланс білого).

Водонепроникність перевіряється відповідно до внутрішнього стандарту «JVC», який не гарантує безпроблемної експлуатації та відсутності пошкоджень.

Водонепроникність камери не гарантується у випадку її вдару.

Якщо камеру було вдарено, зверніться до дилера.

Водонепроникність: стандарт Міжнародної електротехнічної комісії, видання 529 IPX8.

- Роз'єми та порти повинні бути щільно закриті заглушками.

• Не допускається використовувати камеру у воді на глибині більше 5 м.

• Не допускається використовувати камеру у наступних місцях:

у місцях із тиском води більше, ніж зазначено, у гарячих джерелах й у воді з температурою 40°C і вище.

- Приналежності, що постачаються у комплекті, не є водонепроникними.

■ Гарантія не розповсюджується на випадки виходу приладу з ладу з зв'язку з проникненням води (IPX8 5 м, 30 хвилин), а також на випадки інших поламок, викликаних неправильним використанням приладу і недотриманням користувачем інструкцій виробника.

Перед використанням прочитайте «Detailed User Guide» (Детальну інструкцію з експлуатації), записану на вбудованому чипі пам'яті камери.

— Догляд за камерою після використання —

- Після використання у воді або пильному середовищі негайно обмийте камеру у ємності з прісною водою.
- Слідкуйте за чистотою лінз: витирайте краплини води м'якою та чистою серветкою з тканини.
- Камеру слід повністю вису����ти на відкритому повітрі у затінку.
- Щільність портів і роз'ємів не гарантується у будь-якому середовищі та за будь-яких умов. (IPX8 5 м, 30 хвилин)

Декларація про Відповідність

Вимогам Технічного Регламенту Обмеження Використання деяких Небезпечних Речовин в електричному та електронному обладнанні (затвердженого Постановою №1057 Кабінету Міністрів України)

Виріб відповідає вимогам Технічного Регламенту Обмеження Використання деяких Небезпечних Речовин в електричному та електронному обладнанні (TP ОВНР).

Вміст небезпечних речовин у випадках, не обумовлених в Додатку №2 TP ОВНР:

1. свинець(Pb) – не перевищує 0.1 % ваги речовини або в концентрації до 1000 частин на мільйон;
2. кадмій (Cd) – не перевищує 0.01 % ваги речовини або в концентрації до 100 частин на мільйон;
3. ртуть(Hg) – не перевищує 0.1 % ваги речовини або в концентрації до 1000 частин на мільйон;
4. шестивалентний хром (Cr⁶⁺) – не перевишує 0.1 % ваги речовини або в концентрації до 1000 частин на мільйон;
5. полібромбіфеноли (PBB) – не перевишує 0.1% ваги речовини або в концентрації до 1000 частин на мільйон;
6. полібромдифенілові ефіри (PBDE) – не перевишує 0,1 % ваги речовини або в концентрації до 1000 частин на мільйон.

Шановний користувач! (Європейський Союз)

Цей пристрій відповідає діючим вимогам європейських директив і стандартів щодо електромагнітної сумісності й електричної безпеки. Представник «JVC KENWOOD Corporation» у Європі — «JVC Technical Services Europe» GmbH

a/c 10 05 04
61145 Фрідберг
Німеччина
УВАГИ

Копію декларації відповідності до директиви ЄС щодо радіо- та телекомунікаційного обладнання 1999/5/ЕС можна скачати з наступних сайтів.

<http://www3.jvckenwood.com/ecdoc/>



Цим компанія «JVC» заявляє, що цей прилад «GC-XA1BE» відповідає діючим вимогам й іншим відповідним положенням директиви 1999/5/ЕС.

Цей прилад «GC-XA1BE» виготовлений у Китаї.



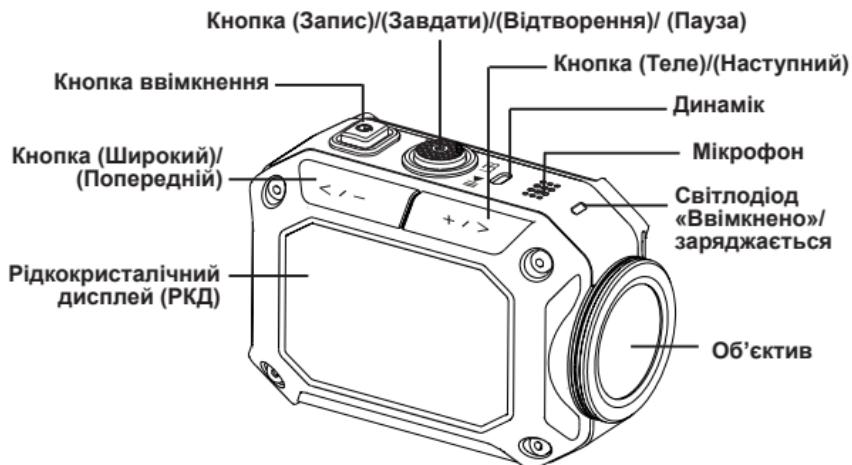
Інформація для користувачів щодо утилізації відпрацьованого обладнання (тільки для Європейського Союзу)

Бездротова мережа передавання даних «WirelessLAN»

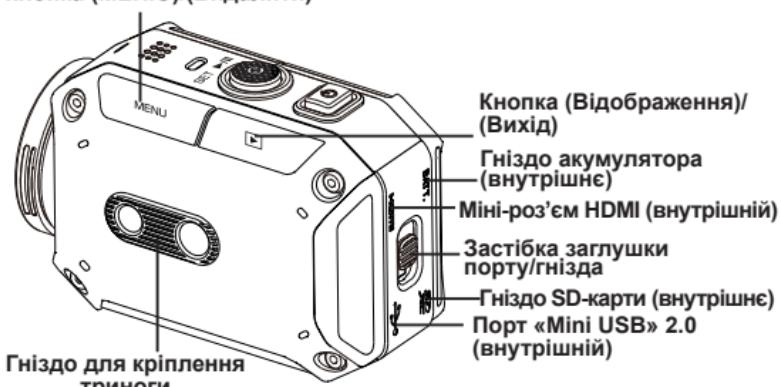
- Цей прилад обладнано широкополосним трансивером 2,4 ГГц, який допускається використовувати в усіх країнах-членах ЄС і країнах, які підтримують нові технології й автоматизацію виробництва, окрім Франції та Італії, де використання цих приладів обмежено.
- В Італії кінцевий користувач повинен звернутися по ліцензію до національного управління з регулювання використання частотних ресурсів із метою отримання дозволу на використання приладу для організації радіоканалів поза межами осель і будинків /або для надання відкритого доступу до телекомунікацій /або мережевих послуг.
- Даний прилад не може бути використаний для влаштування радіоканалів поза межами осель і будинків у Франції, а у деяких зонах вихідна радіочастотна потужність повинна бути обмежена до 10 мВт в еквівалентній ізотропновипромінюваній потужності у межах діапазону 2454 – 2483,5 МГц. По більш детальну інформацію кінцевий користувач повинен звернутися до національного управління з регулювання використання частотних ресурсів Франції.

Даний символ означає, що продукт не підлягає утилізації разом із звичайними побутовими відходами. Не допускається викидання цей прилад до звичайного сміттєвого баку! Існує спеціальна програма утилізації подібної продукції.

Зовнішній вигляд камери



Кнопка (МЕНЮ)/(Видалити)



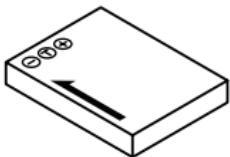
Отвір для ремінця



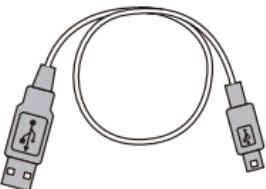
Використовуйте ремінець
або інші засоби, щоб не
впустити камеру



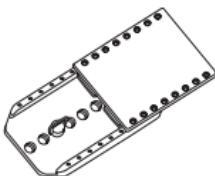
Приналежності



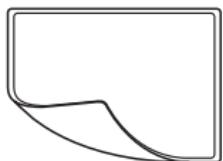
Акумулятор
BN-VH105



USB-кабель



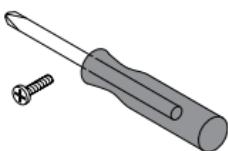
Кріплення на
окуляри



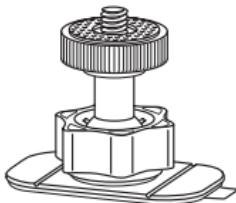
Захисна плівка
на РКД



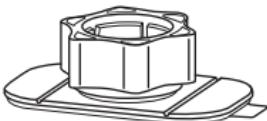
об'єктив захисник
x2



Гвинт і викрутка



Гнучке кріплення



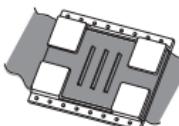
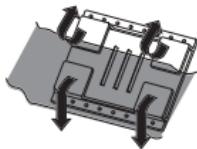
Гнучке кріплення
бази



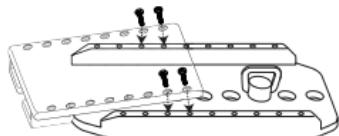
Примітка:

1. Перш ніж приєднувати принадлежності, видаліть рештки вологи або бруду.
2. Пам'ятайте, після приєднання гнучке кріплення неможливо від'єднати.
3. Пристрій захисту об'єктиvu немає у воді.

Крілення на окуляри

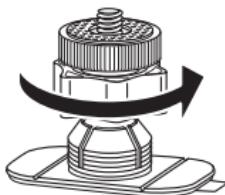


1. Підніміть фіксатори з огумованого боку і вставте ремінець.



2. Притягніть чотирма гвинтами.

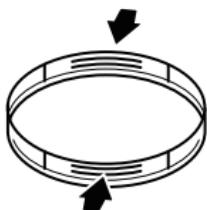
Заміна гнучкого крілення



Поверніть ручку у напрямку, вказаному стрілкою.

(Зніміть крілення, як тільки воно повністю ослабне.)

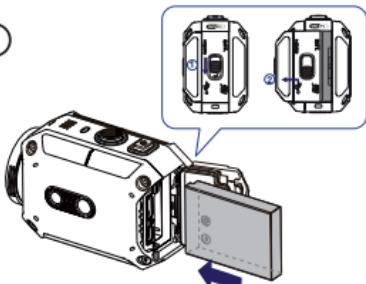
Зняття кришки з об'єктиву



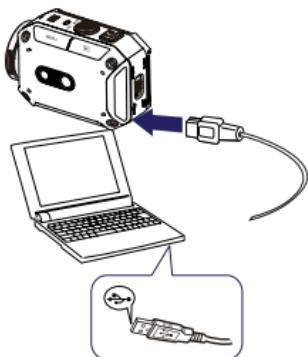
Щоб об'єктив захисник з об'єктиву, натисніть на виступи.

Перед початком користування

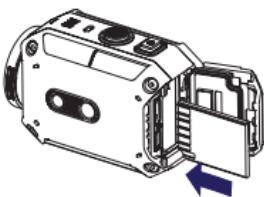
①



②



③



**Використання зарядних
адаптерів вихідною напругою
більше 5 В загрожує ризиком
поламки.**

① Вставте акумулятор

1. Відсуньте фіксатор і відкрийте кришку.
2. Вставте акумулятор, зберігаючи полярність (+ i -).
3. Щільно закрійте кришку, щоб не порушувати водонепроникності.

② Зарядіть літій-іонний акумулятор

1. Підключіть USB-кабель.
2. Натисніть / , щоб вибрati «Adapter» (Адаптер), і натисніть кнопку «SET » (Завданi).
3. Протягом заряджання світлодiод миготтиме.
4. У режимi заряджання вiд мережi живлення через адаптер час заряджання повнiстю розрядженого акумулятора тrиває 3.5 годинi. Як тiльки акумулятор зарядиться повнiстю, свiтлодiод згасне автоматично.
5. У режимi заряджання вiд ПК чеpез USB-кабель час заряджання збiльшується.

③ Вставте карту пам'яті

1. Відсуньте фіксатор і відкрийте кришку.
2. Вставте карту пам'яті (SD-карта, до комплекту не входить) та втисніть її, доки вона не заблокується.
3. Щоб витягти карту пам'яті, натисніть на неї, доки вона не розблокується, й обережно витягніть її.

Налаштування дати та часу

1. Натисніть кнопку «MENU» (МЕНЮ).
2. Натисніть «Time Setting» (Налаштування часу), пiсля чого натисніть / , щоб встановити «Year» (Рiк), «Month» (Мiсяць), «Day» (День), «Hour» (Година) i «Minute» (Хвилина).

3. Натисніть кнопку «SET » (Завданi), щоб перейти до наступної позицiї.

Перегляд Детальної інструкцiї з експлуатацiї

1. Підключіть камеру до комп'ютера.
2. Вiдкрийте програму DV а тодi двiчi клiцнiть файл Start for EU.pdf.

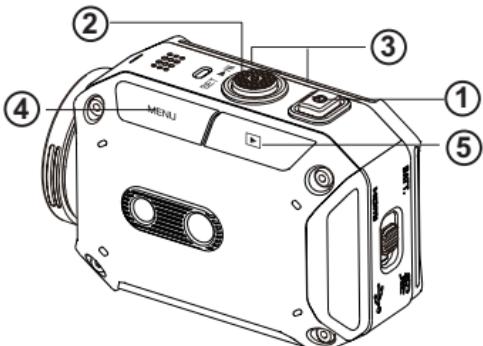
Примiтка: Для перегляду цього файла потрiбна програма «Adobe Reader».

Її можна скачать з сайту «Adobe» <http://adobe.com/>.

Пiдтримуванi формати SD-карт

SD/SDHC/SDXC (емнiстю до 64 ГБ, клас 4 i вище) «TOSHIBA», «SanDisk»

Запис і відтворення



① Ввімкнення	<ul style="list-style-type: none">натисніть і втримайте кнопку протягом 2-х секунд.Після періоду невикористання у 5 хвилин камера автоматично вимикається.
② Запис відео/знімання світлин	<ul style="list-style-type: none">У відеорежимі натисніть цю кнопку, щоб почати запис відео. У фоторежимі натисніть цю кнопку, щоб зняти світлину.
③ Задіяння трансфокатору	<ul style="list-style-type: none">+ наближення. - віддалення.
④ Вхід у меню	<ul style="list-style-type: none">Натисніть кнопку, щоб відкрити меню варіантів налаштувань.Переміщатися по пунктах меню можна за допомогою кнопок / . (напр., VIDEO/PHOTO MODE (ВІДЕО-/ФОТОРЕЖИМ), WIFI, RESOLUTION (РОЗДІЛЬНІСТЬ), WHITE BALANCE (БАЛАНС БІЛОГО)).
⑤ Перегляд відзнятих відкороліків/світлин	<ul style="list-style-type: none">Торкніться, щоб перемкнутися у режим відтворення. Відзняті файли можна переглянути або видалити.

Передавання даних по «Wi-Fi» на ПК

Встановлення зв'язку і передавання даних з камери на ПК відбувається з використанням програми «WiVideo».

①



②



③



④



① ПК: встановлення «WiVideo»

- Щоб встановити програму «WiVideo» на ПК підключіть камеру до комп’ютера за допомогою USB-кабелю. Якщо автоматичне встановлення програмного забезпечення не відбулося, відкрийте теку «My Computer» (Мій комп’ютер) → «WiVideo» і запустіть встановлення вручну.

② ПК: від’єднання USB-кабелю

③ Камера: ввімкнення модулю «Wi-Fi» для передавання даних на ПК

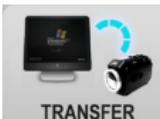
- Натисніть кнопку «MENU» (МЕНЮ) → оберіть «WiFi » , а потім натисніть кнопку «SET» (ЗАВДАТИ), щоб увійти до меню.
- Виберіть «WiFi to PC » (по «Wi-Fi» на ПК), щоб увімкнути модуль «Wi-Fi». На екрані камери відобразиться ідентифікатор і пароль для передавання даних по «Wi-Fi».
- (Зазвичай пароль 0000. Ім’я камери і пароль для користування «Wi-Fi» можна змінити у програмі «WiVideo» при підключеному USB-кабелі.)

④ ПК: підключення до камери

- Клацніть кнопку «Detect WiFi Camera» (Знайти «Wi-Fi»-камеру), щоб знайти камеру.
- Введіть ім’я камери і пароль для підключення по «Wi-Fi», які відобразяться на камері у діалоговому вікні «WiVideo».

ПРИМІТКА: Аплікація «WiVideo» призначена для встановлення виключно на ОС Windows®.

Можливості програми «WiVideo»

Активний режим	Функція
 TRANSFER WiFi/USB	Робота з відео- та фотофайлами <ul style="list-style-type: none">Передавання файлів з камери на ПК.Видалення файлів з камери.
 LIVE VIDEO WiFi	Перегляд ефірного відео <ul style="list-style-type: none">Існує можливість перегляду ефірного потокового відео з камери на комп'ютері.Цю камеру можна використовувати як віддалений домашній монітор.
 VIDEO CHAT WiFi	Бездротова вебкамера для розмов по «Skype» і «MSN» <ul style="list-style-type: none">Змініть налаштування відео- та аудіо в аплікаціях «Skype» або «MSN».Оберіть камеру «WiVideo», тобто вашу екшн-камеру. <p>(e.g. Skype)  Microphone: WiVideo Camera  Webcam: WiVideo Camera</p>
 ACCOUNT SETUP USB	Налаштування даних облікового запису <ul style="list-style-type: none">Існує можливість налаштування інформації про облікові записи у соціальних мережах і збереження її у камері.
 Wi-Fi SETUP USB	Налаштування «Wi-Fi» <ul style="list-style-type: none">Існує можливість конфігурування і синхронізування профілю «Wi-Fi» камери.Оберіть ім'я для камери і створіть безпечний пароль.

ПРИМІТКА: Аплікація «WiVideo» призначена для встановлення виключно на ОС Windows®.

Режими передавання даних по «Wi-Fi» на мобільний телефон

Операційна система	Режим	Сторінка
Android	Підключення через точку доступу 	13
	Підключення через мобільну точку доступу 	14
iPhone/iPad	Підключення через точку доступу 	15
	Підключення через мобільну точку доступу 	16
	Безпосереднє підключення до камери 	17

ПРИМІТКА: Перш ніж встановлювати зв'язок камери із мобільним телефоном, підключітесь до ПК за допомогою USB-кабелю і налаштуйте «Wi-Fi»-профіль у програмі «WiVideo» (введіть ідентифікатор SSID і пароль).

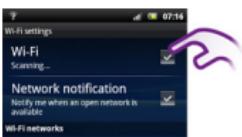


ПРИМІТКА: Аплікація «WiVideo» призначена для встановлення виключно на ОС Windows®.

①



②



③



④



① Мобільний телефон: встановлення «WiVideo»

- «WiVideo» — це програма для бездротового підключення камери до мобільного телефону або планшетного ПК.
- Скачайте мобільну аплікацію «WiVideo APP» з «Google Play» на мобільний телефон або планшетний ПК.

② Мобільний телефон: підключення до точки доступу

- Зайдіть у «Settings» (Налаштування) → «Wireless & network» (Бездротові та мережі) → «Wi-Fi settings» (Налаштування «Wi-Fi») → «Wi-Fi» (Ввімкніть модуль «Wi-Fi» і підключіться до точки доступу).

③ Камера: підключення до цієї же точки доступу

- Натисніть «MENU» (МЕНЮ) → виберіть «WiFi [Wi-Fi]» → виберіть «WiFi to Mobile []» (Передавання даних по «Wi-Fi» на мобільний телефон), щоб просканувати доступні точки доступу → підключіть камеру до тієї ж точки доступу.
- **Примітка:** Порядок налаштування паролю для користування точкою доступу і підключення до неї камери див. у «Detailed User Guide» (Детальна інструкція з експлуатації) розділ 7.

④ Мобільний телефон: запуск мобільної аплікації «WiVideo APP»

- Натисніть значок мобільної аплікації «WiVideo» → відбудеться пошук доступних камер → введіть пароль. (Зазвичай пароль 0000. Його можна змінити у меню налаштувань мобільної аплікації «WiVideo») → тепер можна переглянути файли, а також здійснити дистанційне управління пристроям.

①



②



③



④



① Мобільний телефон: встановлення «WiVideo»

- «WiVideo» — це програма для бездротового підключення камери до мобільного телефону або планшетного ПК.
- Скачайте мобільнуapplікацію «WiVideo APP» з «Google Play» на мобільний телефон або планшетний ПК.

② Мобільний телефон: увімкнення режиму мобільної точки доступу

- Зайдіть у «Settings» (Налаштування) → «Wireless & network» (Бездротові та мережі) → увімкніть мобільну точку доступу

Примітка: порядок роботи може дещо відрізнятися у залежності від моделі.

Примітка: Пам'ятайте, що у деяких країнах послуги підключення до точок доступу «Wi-Fi» (так звані «хотспоти») не надаються.

③ Камера: підключення до точки доступу

- Натисніть «MENU» (МЕНЮ) → виберіть «WiFi » → виберіть «WiFi to Mobile » (Передавання даних по «Wi-Fi» на мобільний телефон), щоб просканувати доступні точки доступу → підключіть камеру до мобільної точки доступу.
- **Примітка:** порядок налаштування паролю для користування точкою доступу і підключення до неї камери див. у «Detailed User Guide» (Детальна інструкція з експлуатації) розділ 7.

④ Мобільний телефон: запуск мобільної applікації «WiVideo APP»

- Натисніть значок мобільної applікації «WiVideo» → відбудеться пошук доступних камер → введіть пароль. (Зазвичай пароль 0000. Його можна змінити у меню налаштувань мобільної applікації «WiVideo») → тепер можна переглянути файли, а також здійснити дистанційне управління пристроєм.

Передавання даних по «Wi-Fi» на мобільний телефон (``iPhone``/``iPad``: режим точки доступу)

①



②



③



④



① Мобільний телефон: встановлення «WiVideo»

- «WiVideo» — це програма для бездротового підключення камери до мобільного телефону або планшетного ПК.
- Скачайте мобільну апplікацію «WiVideo APP» з «App Store» на «iPhone» або «iPad».

② Мобільний телефон: підключення до точки доступу

- Зайдіть у «Settings» (Налаштування) → «Wi-Fi» → увімкніть модуль «Wi-Fi» і підключіться до точки доступу

③ Камера: підключення до цієї ж точки доступу

- Натисніть «MENU» (МЕНЮ) → виберіть «WiFi » → виберіть «WiFi to Mobile » (Передавання даних по «Wi-Fi» на мобільний телефон), щоб просканувати доступні точки доступу → підключіть камеру до цієї ж точки доступу.
- Примітка: порядок налаштування паролю для користування точкою доступу і підключення до неї камери див. у «Detailed User Guide» (Детальна інструкція з експлуатації) розділ 7.

④ Мобільний телефон: запуск мобільної апplікації «WiVideo APP»

- Натисніть значок мобільної апplікації «WiVideo» → відбудеться пошук доступних камер → введіть пароль. (Зазвичай пароль 0000. Його можна змінити у меню налаштувань мобільної апplікації «WiVideo») → тепер можна переглянути файли, а також здійснити дистанційне управління пристроєm.

Передавання даних по «Wi-Fi» на мобільний телефон (``iPhone``/``iPad``: режим мобільної точки доступу)

①



②



③



④



① Мобільний телефон: встановлення «WiVideo»

- «WiVideo» — це програма для бездротового підключення камери до мобільного телефону або планшетного ПК.
- Скачайте мобільну аплікацію «WiVideo APP» з «App Store» на «iPhone» або «iPad».

② Мобільний телефон: активування персональної точки доступу

- Зайдіть у «Settings» (Налаштування) → «Wi-Fi» → активуйте персональну точку доступу

Примітка: Пам'яйте, що у деяких країнах послуги підключення до точок доступу «Wi-Fi» (так звані «хотспоти») не надаються.

③ Камера: підключення до точки доступу

- Натисніть «MENU» (МЕНЮ) → виберіть «WiFi []» → виберіть «WiFi to Mobile []» (Передавання даних по «Wi-Fi» на мобільний телефон), щоб просканувати доступні точки доступу → підключіть камеру до мобільної точки доступу.

- **Примітка:** порядок налаштування паролю для користування точкою доступу і підключення до неї камери див. у «Detailed User Guide» (Детальна інструкцію з експлуатації) розділ 7.

④ Мобільний телефон: запуск мобільної аплікації «WiVideo APP»

- Натисніть значок мобільної аплікації «WiVideo» → відбудеться пошук доступних камер → введіть пароль. (Зазвичай пароль 0000. Його можна змінити у меню налаштувань мобільної аплікації «WiVideo») → тепер можна переглянути файли, а також здійснити дистанційне управління пристроєм.

Передавання даних по «Wi-Fi» на мобільний телефон (``iPhone``/``iPad``: безпосередній режим)

①



②



③



④



① Мобільний телефон: встановлення «WiVideo»

- «WiVideo» — це програма для бездротового підключення камери до мобільного телефону або планшетного ПК.
- Скачайте мобільну аплікацію «WiVideo APP» з «App Store» на свій «iPhone» або «iPad».

Камера: ввімкнення

② безпосереднього режиму

- Натисніть «MENU» (МЕНЮ) → виберіть «WiFi » → виберіть «WiFi to Mobile » (Передавання даних по «Wi-Fi» на мобільний телефон) → виберіть «Direct Mode» (Безпосередній режим) → на екрані відобразиться ідентифікатор (ім'я) камери.

③ Мобільний телефон: підключення до камери

- Зайдіть у «Settings» (Налаштування) → «Wi-Fi» → виберіть ідентифікатор (ім'я) камери, до якої ви хочете підключитися.

Примітка: Як тільки з'явиться значок , це означатиме, що ввімкнувся режим безпосереднього зв'язку . Значок «wifii» може з'явитися не одразу, тож зачекайте. (Більш ніж за 1 хвилину)

④ Мобільний телефон: дистанційне управління камерою

- Натисніть значок мобільної аплікації «WiVideo» → відбудеться пошук доступних камер → введіть пароль. (Зазвичай пароль 0000. Його можна змінити у меню налаштувань мобільної аплікації «WiVideo») → тепер можна переглянути файли, а також здійснити дистанційне управління пристроєм.

Діагностика й усунення вад і несправностей

Несправність	Рішення
Неможливо ввімкнути камеру. Камера несподівано вимикається.	Недостатній заряд акумулятора, акумулятор повністю розряджений. Зарядіть акумулятор.
Камера не вимикається після під'єднання мережевого адаптера.	Упевнітесь, що ви використовуєте оригінальний зарядний адаптер, і що ви підключили його до відповідного гнізда правильно.
Значок «WiFi» не з'являється після натиснення на кнопку «Wi-Fi».	Акумулятор розряджений. Зарядіть акумулятор.
Камера замерзла.	Витягніть акумулятор/від'єднайте зарядний адаптер. Після цього вставте акумулятор/під'єднайте зарядний адаптер і ввімкніть камеру знову.
Коли камера приєднана до ПК через USB-кабель, відкриваються численні вікна автозапуску. Їхня кількість відповідає кількості дисків камери.	«DV» означає внутрішню пам'ять камери. «Removable Disk» (Знімний диск) означає зовнішній носій (у камері встановлена карта пам'яті). «WiVideo» означає пакетну програму. Двічі класніть по ньому, щоб почати встановлення в автоматичному режимі.
На РКД відображається «Connection Failed» (Збій зв'язку).	Пароль не співпадає з паролем тієї точки доступу, до якої ви намагаєтесь підключитися. Камера знаходитьться поза зоною дії мережі або сигнал мережі заслабкій. Упевнітесь, що точка доступу працює й підключення до Інтернету встановлене. Камера не підтримує тип шифрування, який використовується точкою доступу. Оновлення сайтів соціальних мереж відбувається без попередження. Тому рекомендується відвідати відповідний сайт і оновити налаштування вашого облікового запису або завантажити нову прошивку і версію прошивки.
Зв'язок по «Wi-Fi» переривається.	Камера автоматично перериває з'єднання по «Wi-Fi» після спливу 3-х хвилин після початку знімання. Щоб відновити зв'язок, скористайтесь меню. Підключітесь у зоні впевненого радіозв'язку. Пам'ятайте, що швидкість зв'язку падає, заважаючи з'єднанню, якщо приймач знаходитьсь занадто далеко, існує перешкода, яка блокує зв'язок, чи поблизу працює мікрохвильова піч або інше бездротове обладнання.
Після підключення USB-кабеля знімання світлин припиняється. Неможливо знімати фотографії, коли USB-кабель підключений до камери.	Коли підключений USB-кабель, можливо знімати тільки у вповільненному режимі та робити безкінечний запис. (роздільність безкінечного запису обмежена 720р 30 кадрами на секунду)
Відсутній сигнал HDMI.	Сигнал HDMI можливий тільки тоді, коли камера не знаходиться у режимі знімання.
З'являється значок термометра.	Вимкніть камеру, щоб вона остигла.

Компанія JVC встановлює термін служби виробів JVC, що дорівнює 5 рокам, за умови дотримання правил експлуатації із забезпечення технічну підтримку і постачання запасних частин на протязі цього терміну.

Експлуатацію даного виробу можна продовжувати інісля закінчення терміну служби. Але ми радимо Вам звернутись до найближчого уповноваженого сервісного центру JVC для перевірки стану даного виробу.

M/D обладнання - це місяць ірік виробництва.

Джей Ві Сі КЕНВУД Корпорейшн
3-12, Морія-чо, Канагава-ку, Йокогама-ші, Канагава, 221-0022, Японія.

TRA
REGISTERED No:ER0091517/12
DEALER No: DA0077455/11

AT	BE	BG	CY	CZ	DK
EE	FI	FR*	DE	GR	HU
IE	IT	LV	LT	LU	MT
NL	PL	PT	RO	SK	SI
ES	SE	GB	IS	N	NO
CH	HR				

Застосування поза приміщеннями обмежене потужністю 10 мВт в еквівалентній ізотропновипромінюваній потужності у межах діапазону 2412-2472 МГц